

GOSHO AOYAMA

YATIBA

14

THAM VONG
CỦA CÔNG CHÚA
MẶT TRẮNG



**Hãy nghỉ hè thật vui
cùng
ANIMORPHS - NGƯỜI HÓA THÚ**

Bộ truyện phiêu lưu viễn tưởng nổi tiếng
đã phát hành trên 40 triệu bản, tại hơn 100
quốc gia, được xếp vào top 3 bộ sách văn
học thiếu nhi bán chạy nhất thế giới!

Tập 1:
CHIẾC HỘP ANDALTE

phát hành ngày 7-5-2001

Tập 2:
VŨNG TỬ THẦN

phát hành ngày 14-5-2001

Mời các em đón đọc
NHÀ XUẤT BẢN TRẺ PHÁT HÀNH
TRONG CẢ NƯỚC

TRUYỆN TRANH HIỆN ĐẠI NHẬT BẢN

Tác giả :

GOSHO AOYAMA

Người dịch :

NGUYỄN LẬP

YAIIBA



Tập 14

**THAM VỌNG CỦA
CÔNG CHÚA MẶT TRẮNG**

NHÀ XUẤT BẢN TRẺ

YAIBA

GOSHO AOYAMA

Chịu trách nhiệm xuất bản : LÊ HOÀNG
Biên tập : TRÍ VŨ
Bìa : ĐỨC HẠNH
Viết chữ : NGỌC LINH
Sửa bản in : QUỐC KHÁNH

thuongmaitr
NHÀ XUẤT BẢN TRẺ

161B Lý Chính Thắng - Quận 3 - TP. Hồ Chí Minh
ĐT : 9316289 - 9317849 - 9316211 - 8465595 - 8465596

In 10.000 cuốn, khổ 11x18cm, tại Xí nghiệp in Nguyễn Minh Hoàng, số 100 Lê Đại Hành, P.7, Q.11, TP. HCM. ĐT : 8555812 - 8552517. Số đăng ký kế hoạch xuất bản 15/131. Do Cục Xuất bản cấp ngày 04-01-2001 và giấy trích ngang KHXB số 103/2001. In xong và nộp lưu chiểu tháng 05 năm 2001.

LỜI NÓI ĐẦU

Các em thân mến!

Nhằm mục đích mang lại cho các em những giờ phút giải trí nhẹ nhàng, bổ ích, Nhà xuất bản Trẻ quyết định cho in bộ truyện tranh Nhật Bản nổi tiếng "Yaiba" của tác giả "Gosho Aoyama" - tác giả bộ truyện tranh "Thám tử Conan" nổi tiếng.

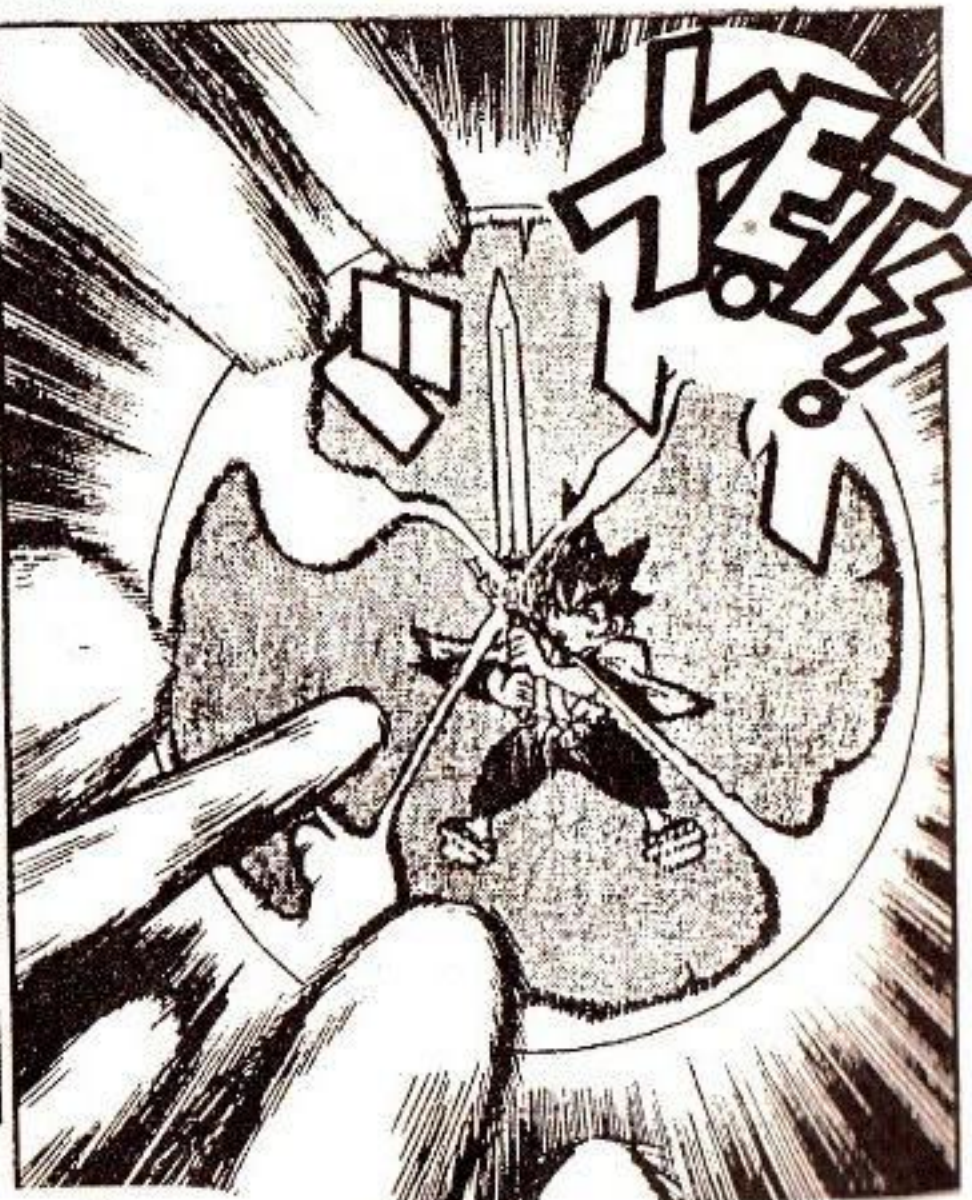
Yaiba là một thiếu niên từ bé đã ở trong rừng với cha và được cha rèn luyện kiếm thuật - môn Kendo truyền thống của Nhật nên khi quay về thế giới văn minh, cậu có được phẩm chất tuyệt vời của một tay kiếm nhỏ tuổi: chân thành, dũng cảm, ý chí kiên cường, ghét thói đạo đức giả và bọn tà ác. Ở trường học, Yaiba đã đối đầu với Mo Maru, một học sinh lớn hơn cậu nhiều và rất tự phụ, kiêu căng. Mo Maru được ông nội giao cho thanh "Phong thần kiếm" và đã bị Thần Gió biến đổi thành một kẻ hung ác. Mo Maru đã dùng quyền lực tà ác chiếm cả quốc hội và biến nơi đó thành cung điện riêng của mình để thống trị loài người. Trong khi đó, Yaiba lại lấy được thanh "Lôi thần kiếm" và được

lão kiếm khách Mukura Miyamoto dạy cách sử dụng thanh thần kiếm để đối phó với Mo Maru. Quyết tâm chiếm nốt thanh "Lôi thần kiếm", Mo Maru đã dùng tà phép làm Bát Quỷ hồi sinh và sai chúng đi diệt Yaiba, cướp thanh bảo kiếm cho hắn. Nhưng Bát Quỷ đã lần lượt thất bại trước tay kiếm Yaiba. Bộ ba Yaiba, cô bé Kiyō dễ thương và lão Mukura phải ra sức chiến đấu để chống lại cái ác đang thống trị loài người. Cuộc chiến giữa Mo Maru và Yaiba sẽ đi đến đâu? Hai tay kiếm - một thiện, một ác - sẽ giải quyết thắng bại bằng cách nào? Thông qua câu chuyện kiếm thuật Yaiba, tác giả có ý đề cao lòng can đảm, tinh thần trẻ, tinh thần lạc quan, ý chí và nghị lực vượt khó đồng thời nhắc nhở chúng ta phải đề cao cảnh giác với các thế lực đen tối muốn xâm lược, thống trị các quốc gia nhỏ bé hơn mình.

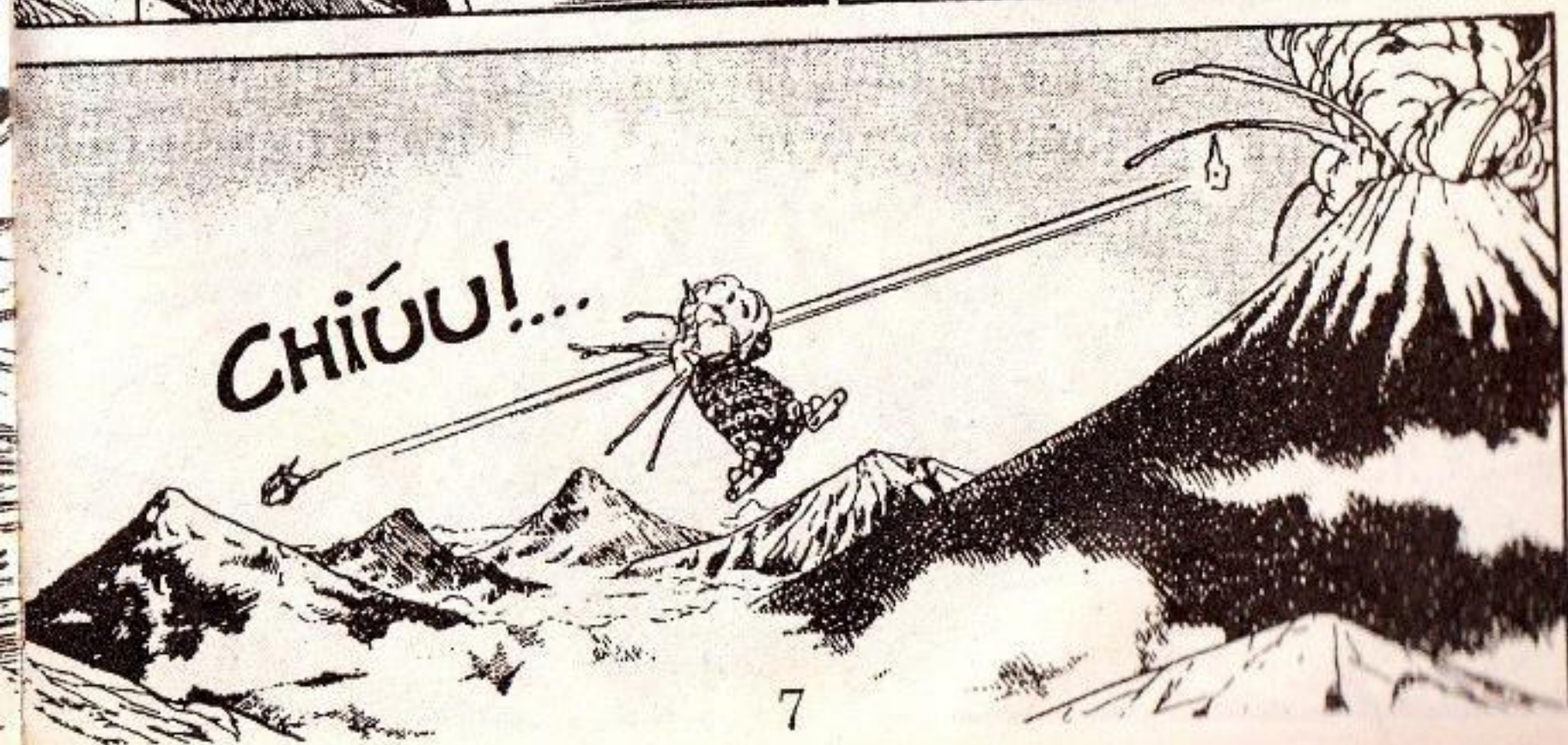
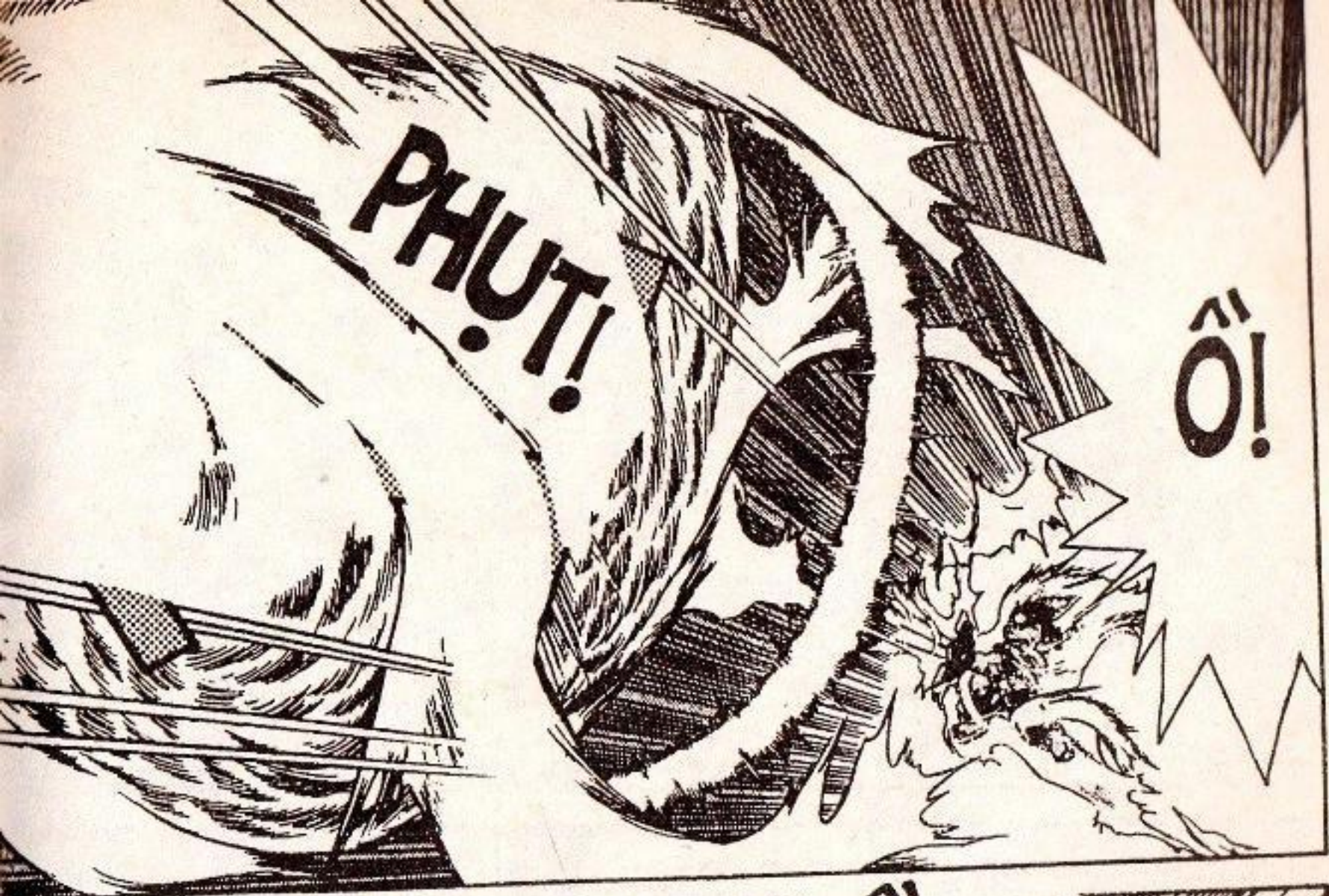
Hy vọng bộ truyện tranh Yaiba sẽ được các em nồng nhiệt đón nhận như đã từng đón nhận các bộ sách quý trước đây của chúng tôi.

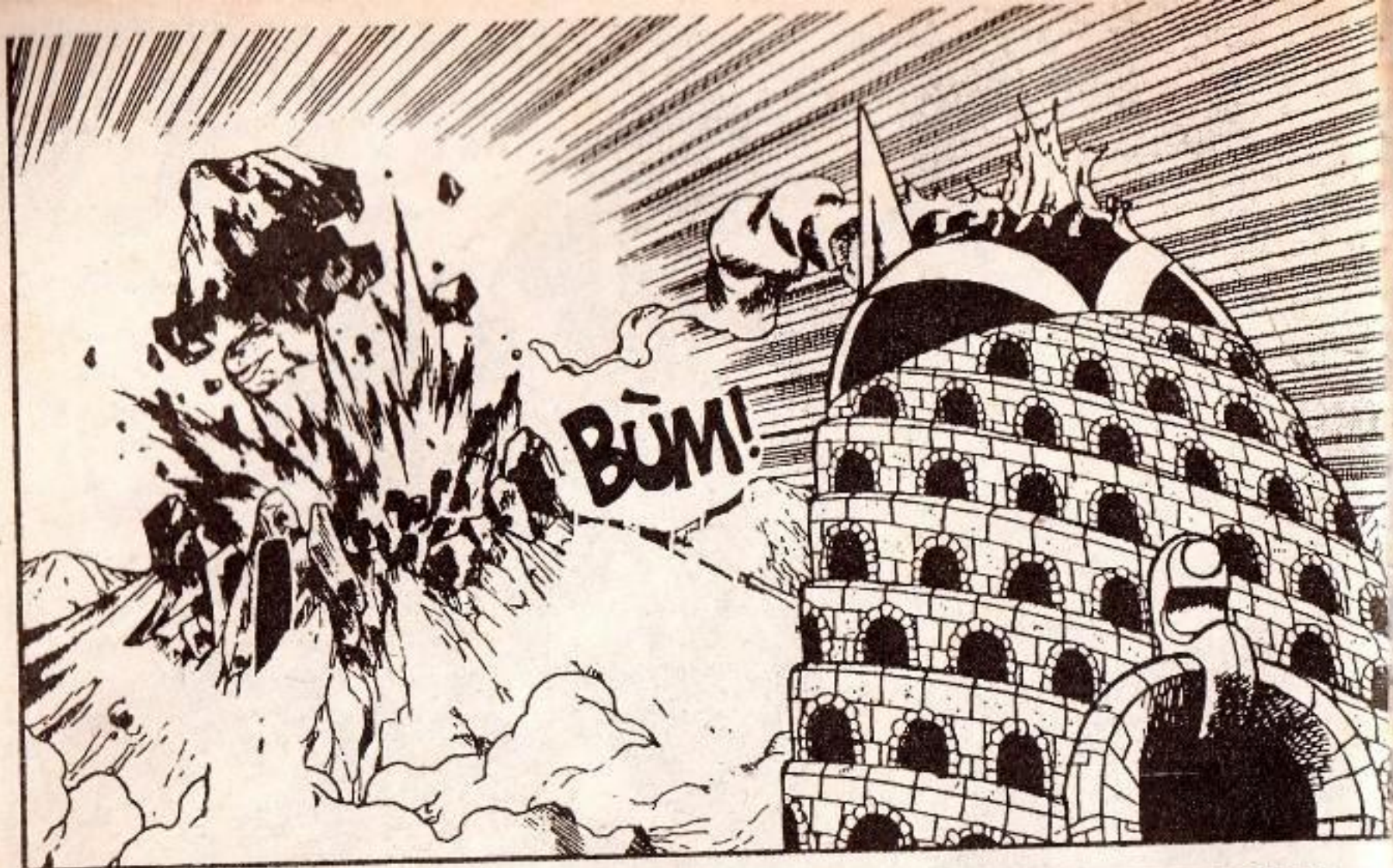
Trân trọng

NHÀ XUẤT BẢN TRẺ









BŨM!



A HA!



ĐỪNG LÃ SỨC MẠNH VÔ ĐỊCH!

BUP!



PỐC!



HỪ!

MO MARU!
CUỐI CÙNG
THÌ MÌ CŨNG
PHẢI THỜ
ĐÀU RA
THÔI!



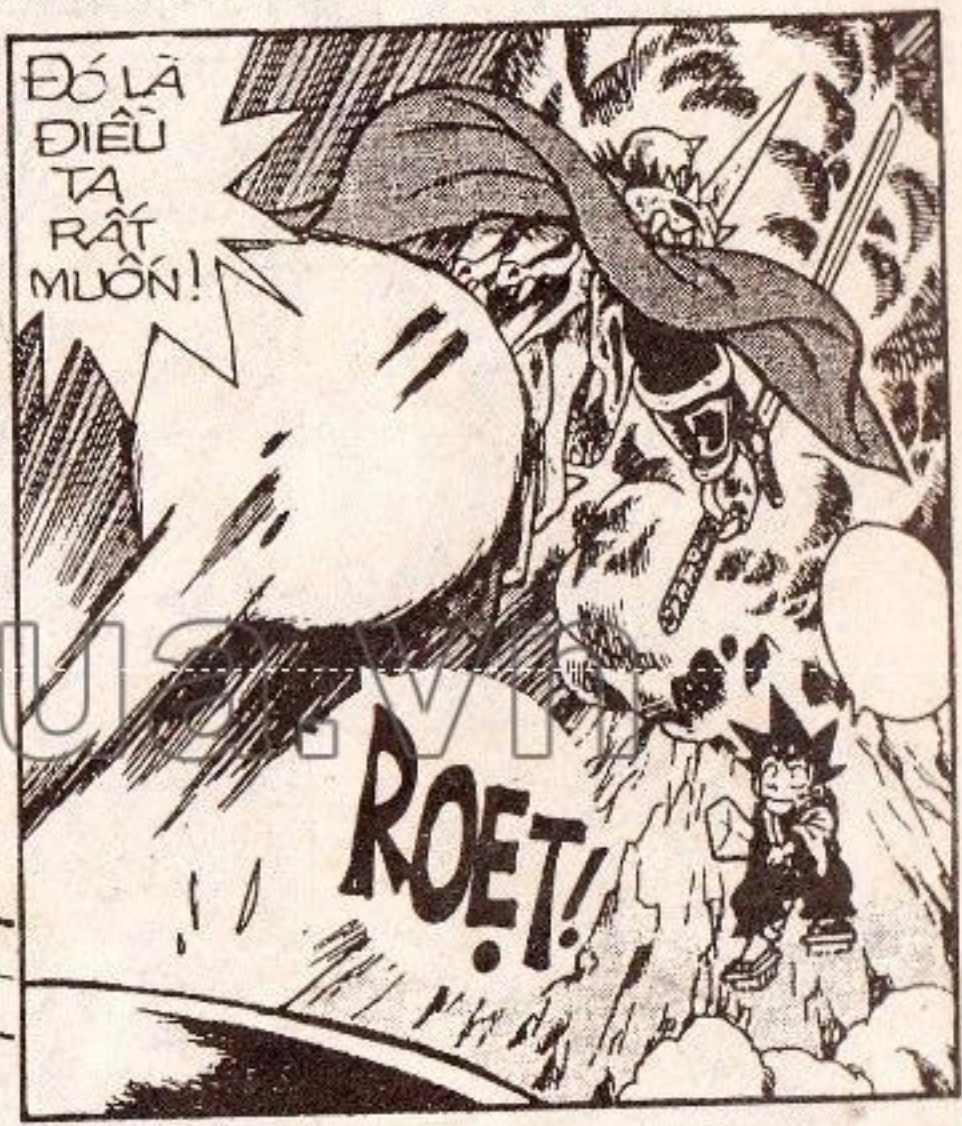
TA
VUI
LẮM
ĐÂY!

CUỐI
CŨNG THÌ
MI ĐÃ TRỞ
THÀNH
ĐỊCH THỦ,
CÓ THỂ ĐÒI
ĐÁU ĐƯỢC
VỚI TA!



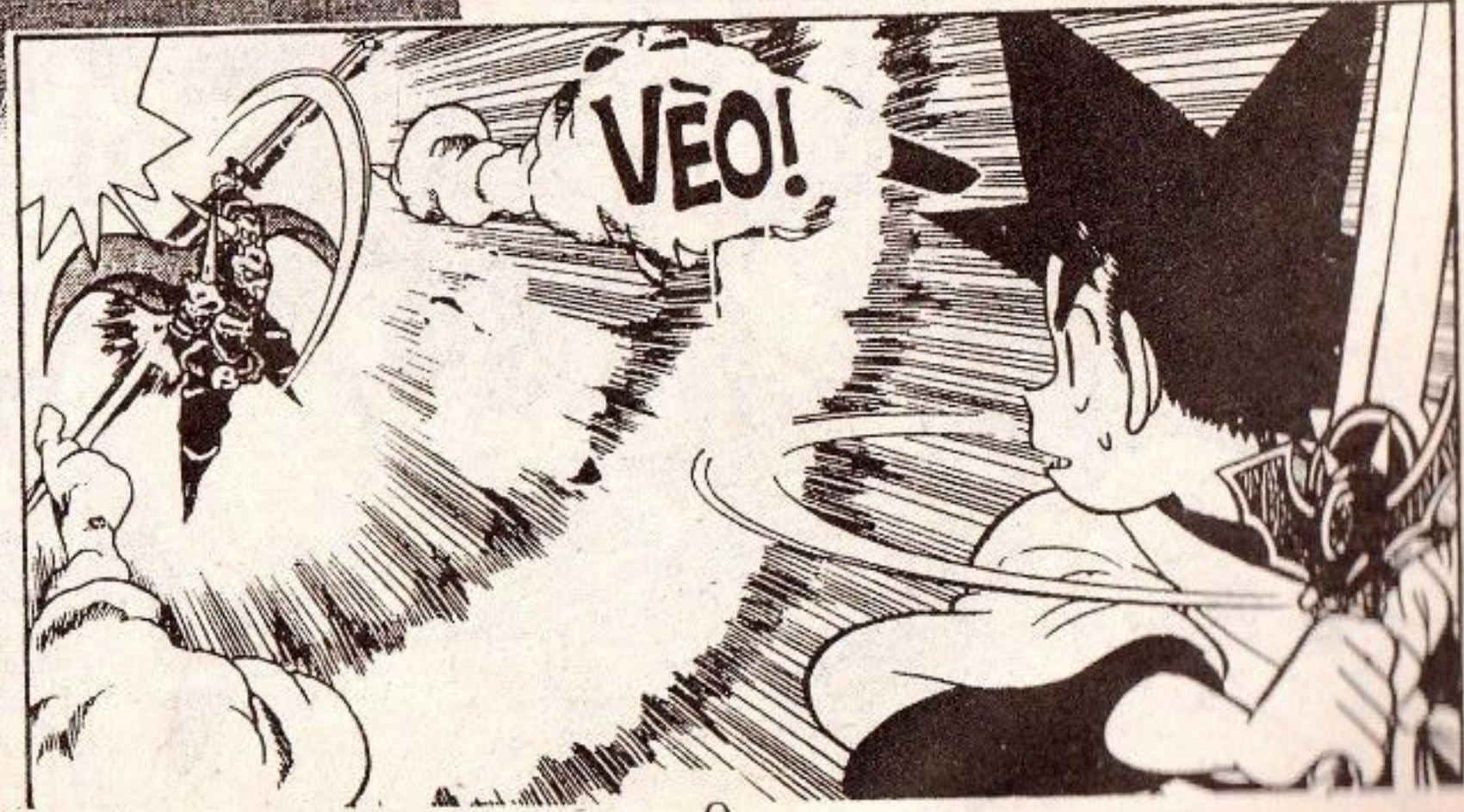
HÔM
NAY CHÚNG
TA SẼ
QUYẾT ĐÁU
ĐỂ XEM
AI THẮNG
AI?

MO-
MA-
RU!



ĐÓ LÀ
ĐIỀU
TA
RẤT
MUỐN!

ROET!



VÈO!

HÂY
A?



WÚT!



CÁC BẠN CÒN
Ở ĐÂY, THẬT
NGUY HIỂM!..
LÀM SAO BÂY
GIỜ?





XEM RA
NẾU CHỈ
DÙNG CHIỀU
"PHONG
THẦN TRẠM"
THÌ SẼ
KHÔNG
THỂ THẮNG
HÀN ĐƯỢC!

VẬY
PHẢI
DÙNG
"VỒI
RÔNG
TRẠM"
THÔI!

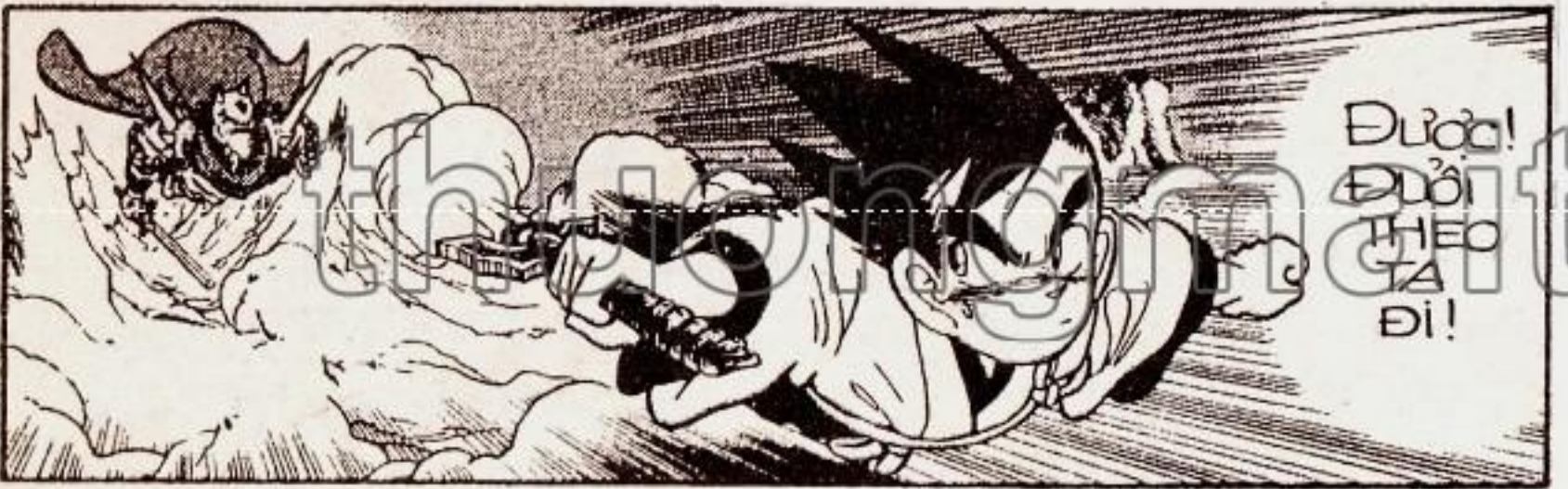
CÓ
MUỐN
THỬ
KHÔNG
?



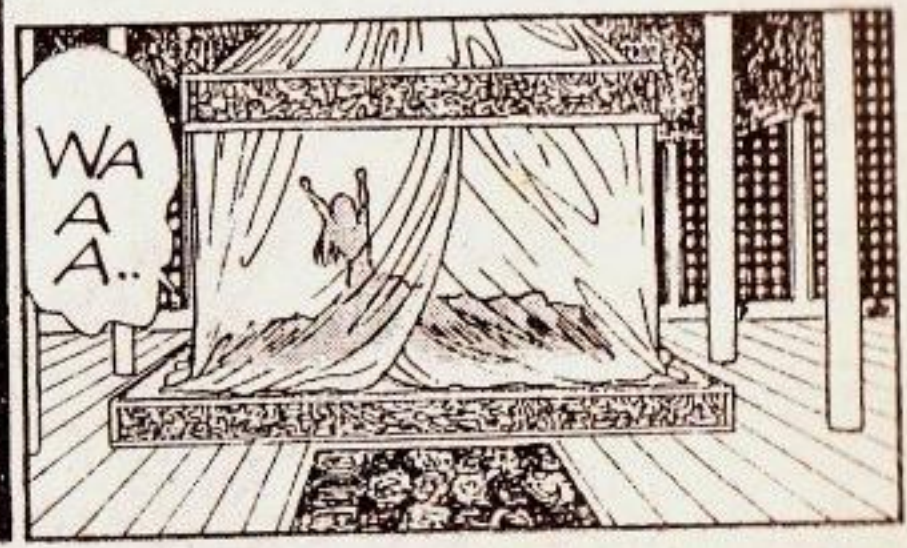
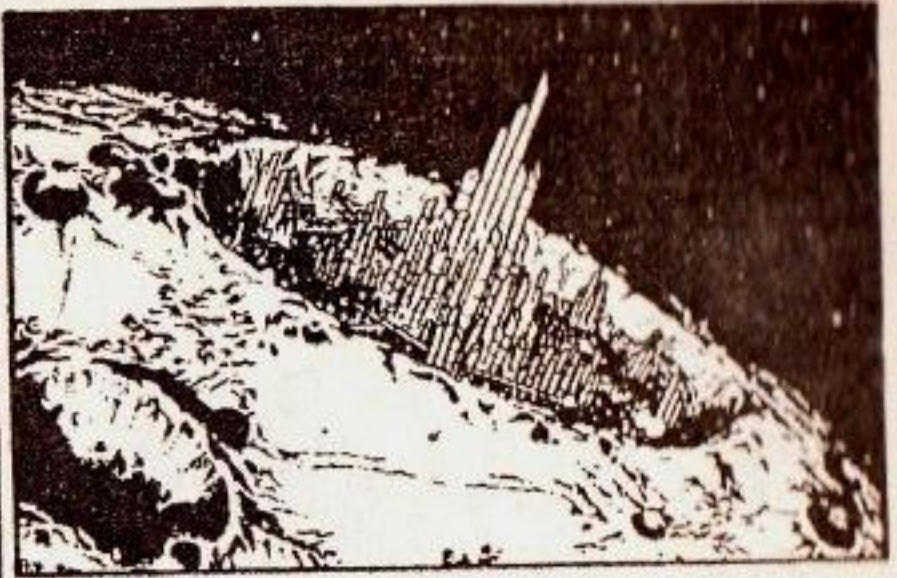
TÀ ĐÃ
CÓ LONG
THẦN KIẾM
RỒI THÌ
MÌ ĐỪNG
NĂM MƠ
NỮA!

KHÀ
KHÀ!



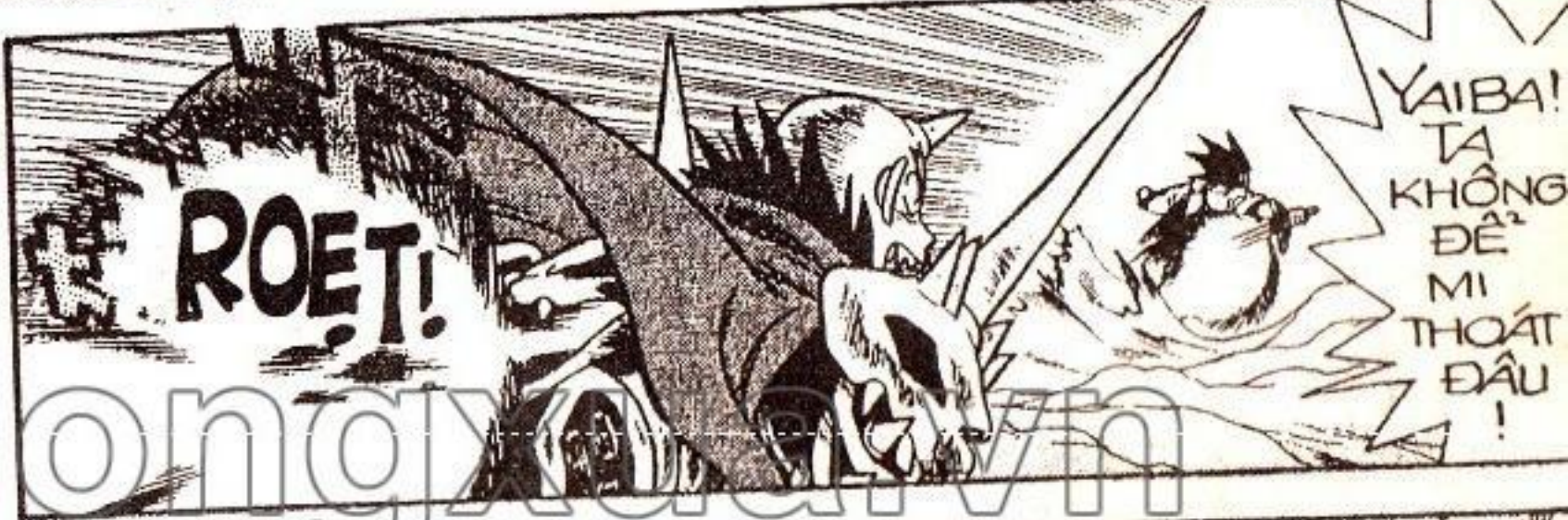
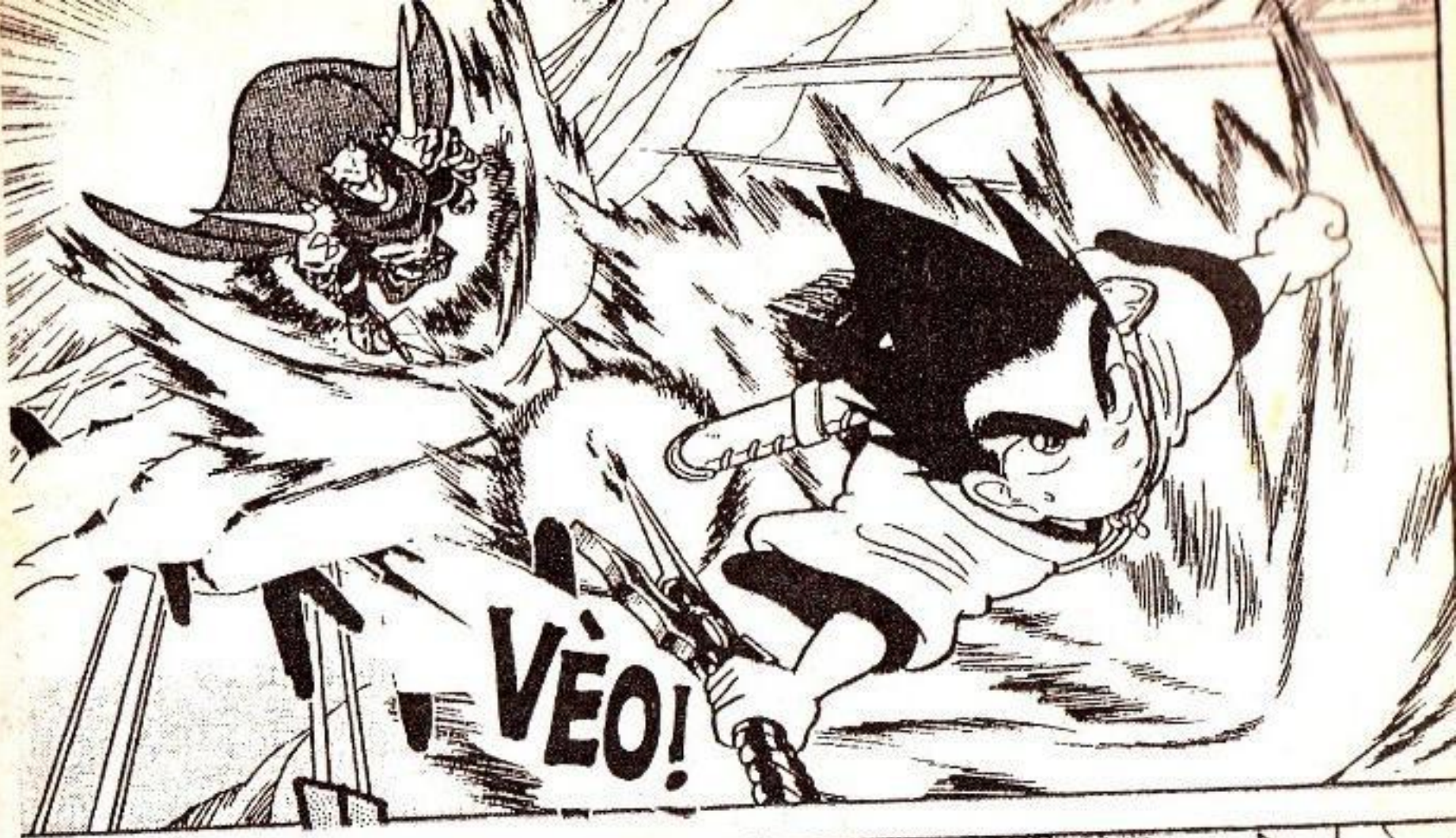


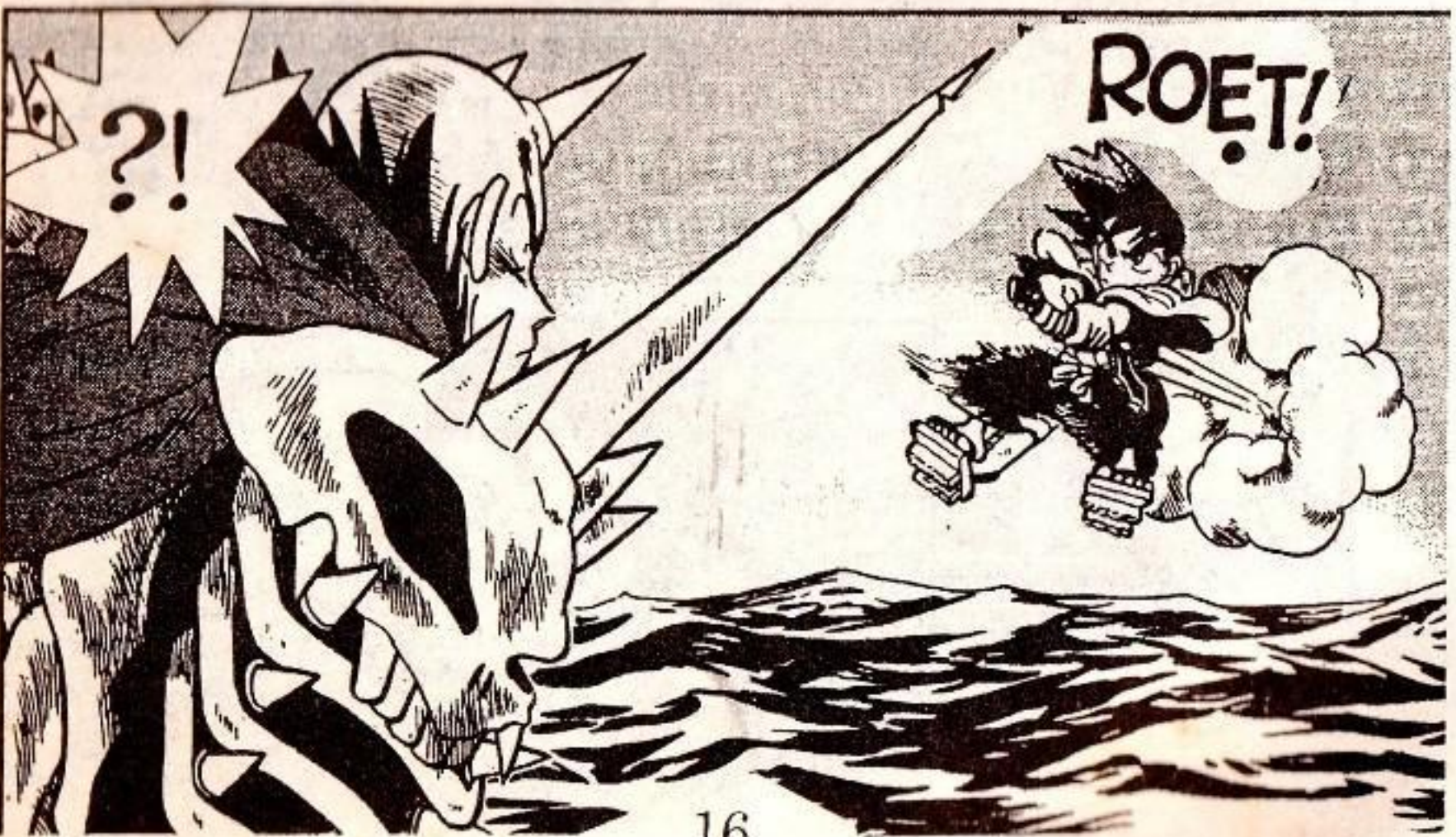
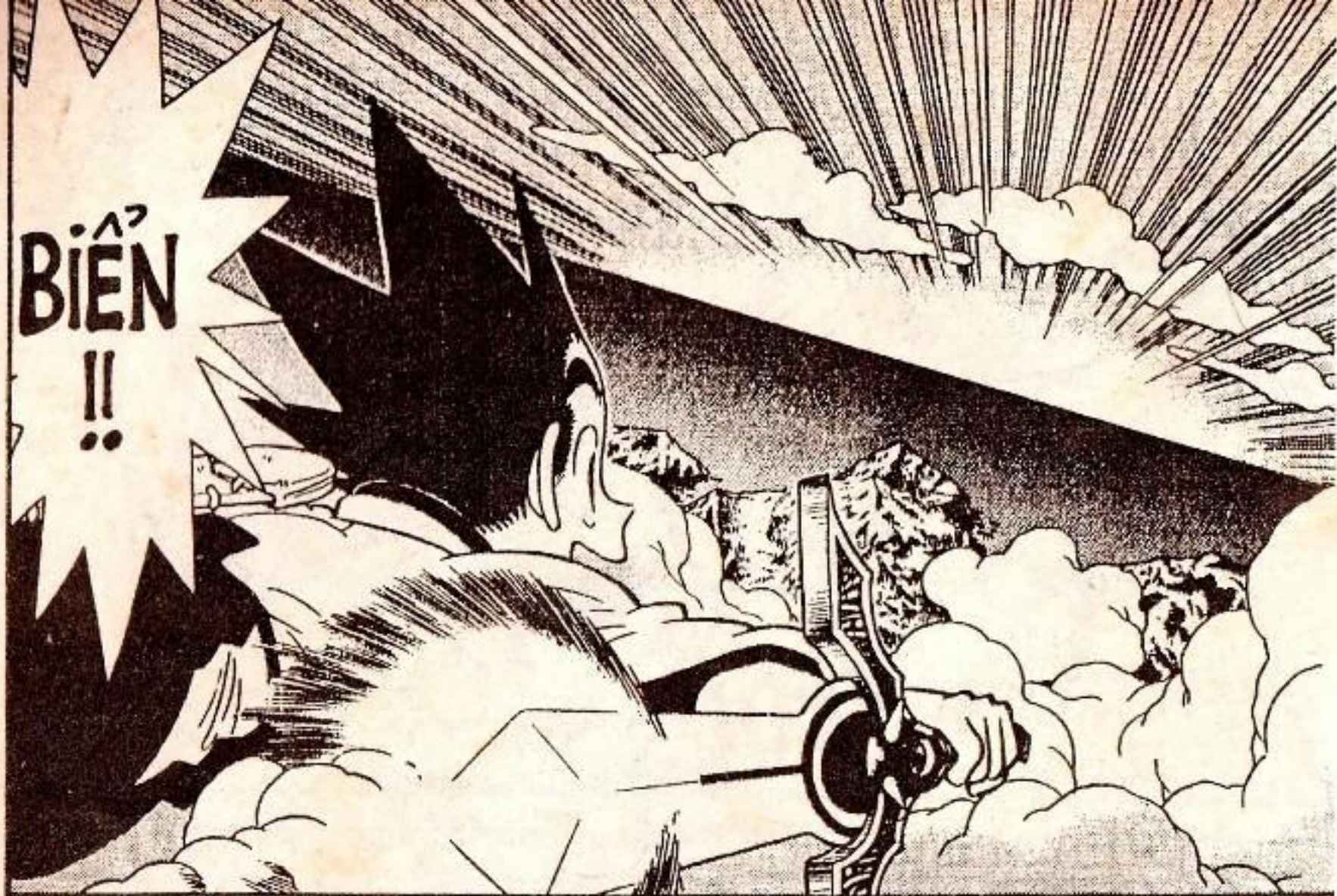
LÚC
ẦY Ở
PHÍA
SAU
MẶT
TRĂNG
.....



KHIÊU CHIẾN MO MARU









TA TƯỜNG MI MUỐN CHẠY CHỨ?!

THÌ RA MI CHON CHỖ NÀY ĐỂ QUYẾT ĐẤU!

PHẢI!

CHỖ NÀY MÀ LẤM MỒ CHÔN MI LÀ LÝ TƯỜNG NHẤT!



THÚ VỊ ĐÂY!

ĐỂ TA XEM NĂNG LƯỢNG CỦA LONG THÂN CHÂU GHÊ GỒM ĐẾN ĐẤU!



PẬP!

ĐƯỢC! TA QUYẾT CHO MI ĐIỂM MẶT ĐẤU KHỜ!



HẦY A!



ỦYNH!

?!







MÁY
KHỞI
ĐỘNG
TỐT!



SỨC
MÁY
ĐẠT
120%!



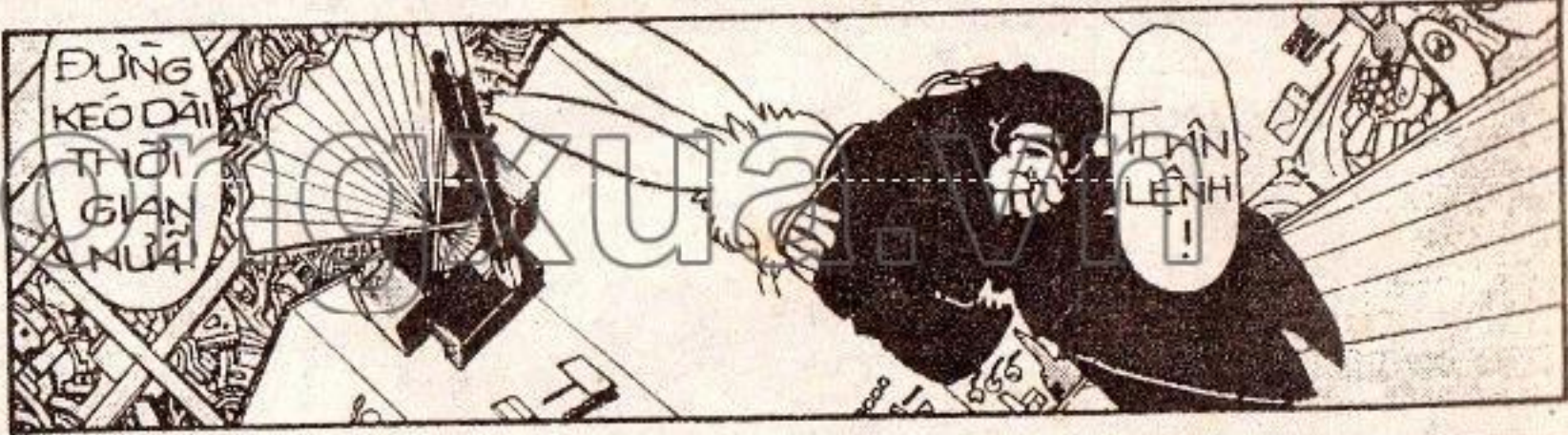
NƠI
ĐẾN:
ĐI
CẦU!



THỬA
CÔNG
CHÚA, ĐÃ
CHUẨN
BỊ XONG
RỒI A!

TỐT
!

HÈ~
CHÚNG TA
SỐNG LẠI,
THÌ LONG
THẦN
CŨNG TỈNH
DẬY!



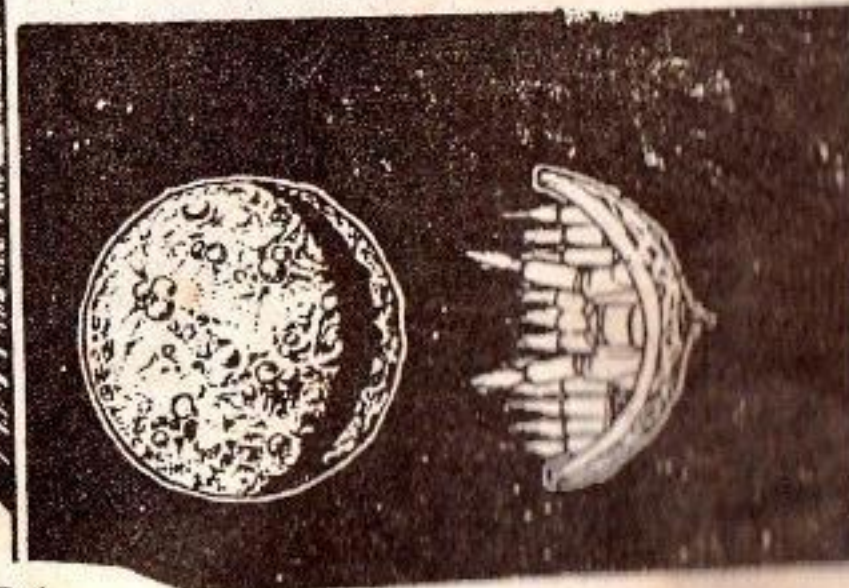
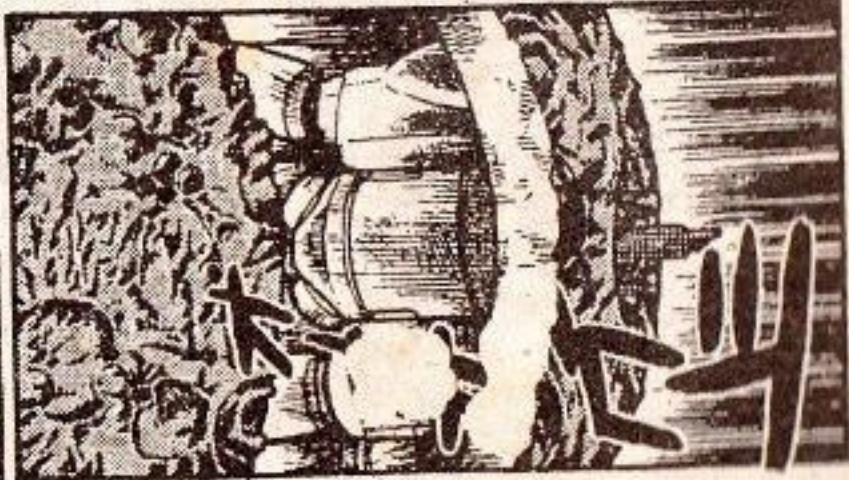
ĐỪNG
KÉO DÀI
THỜI
GIAN
A NỮA!

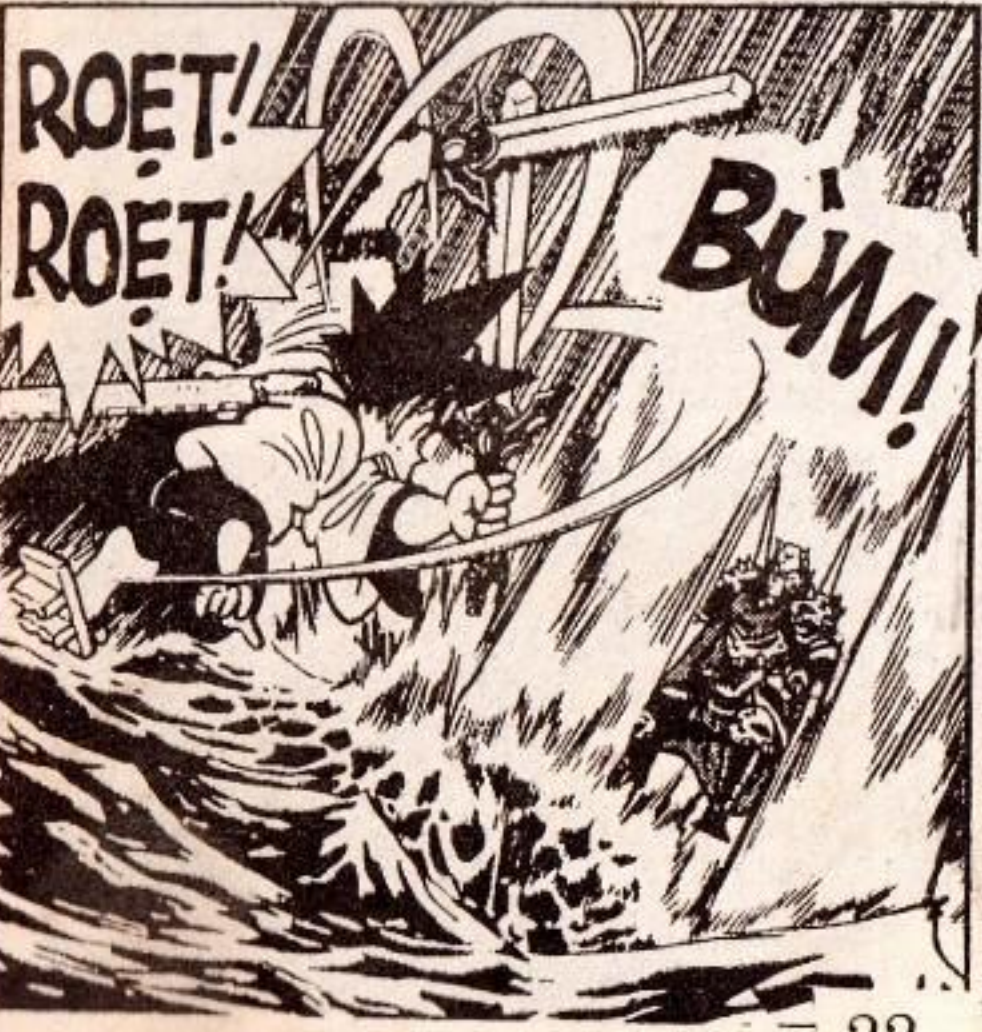
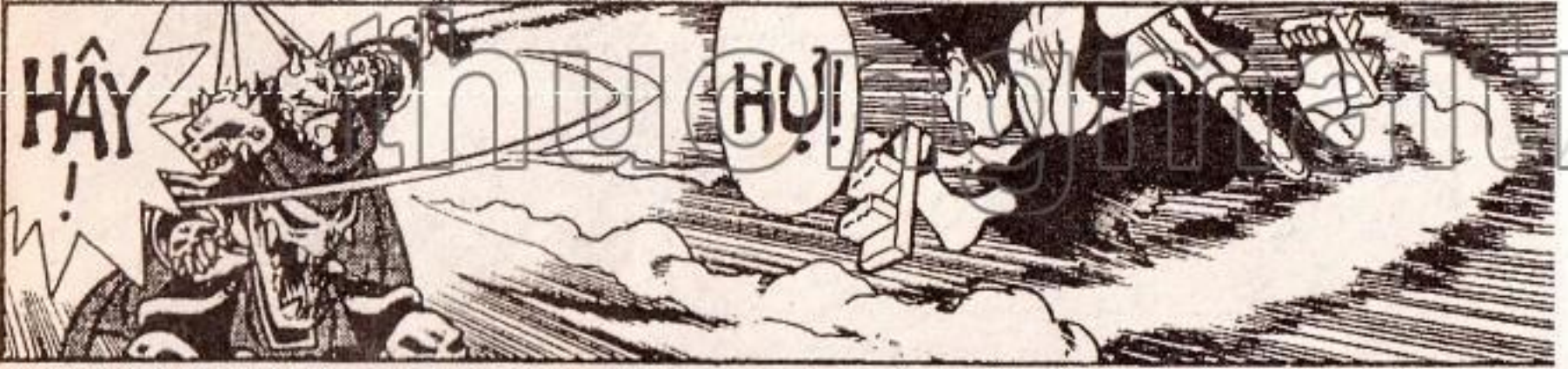
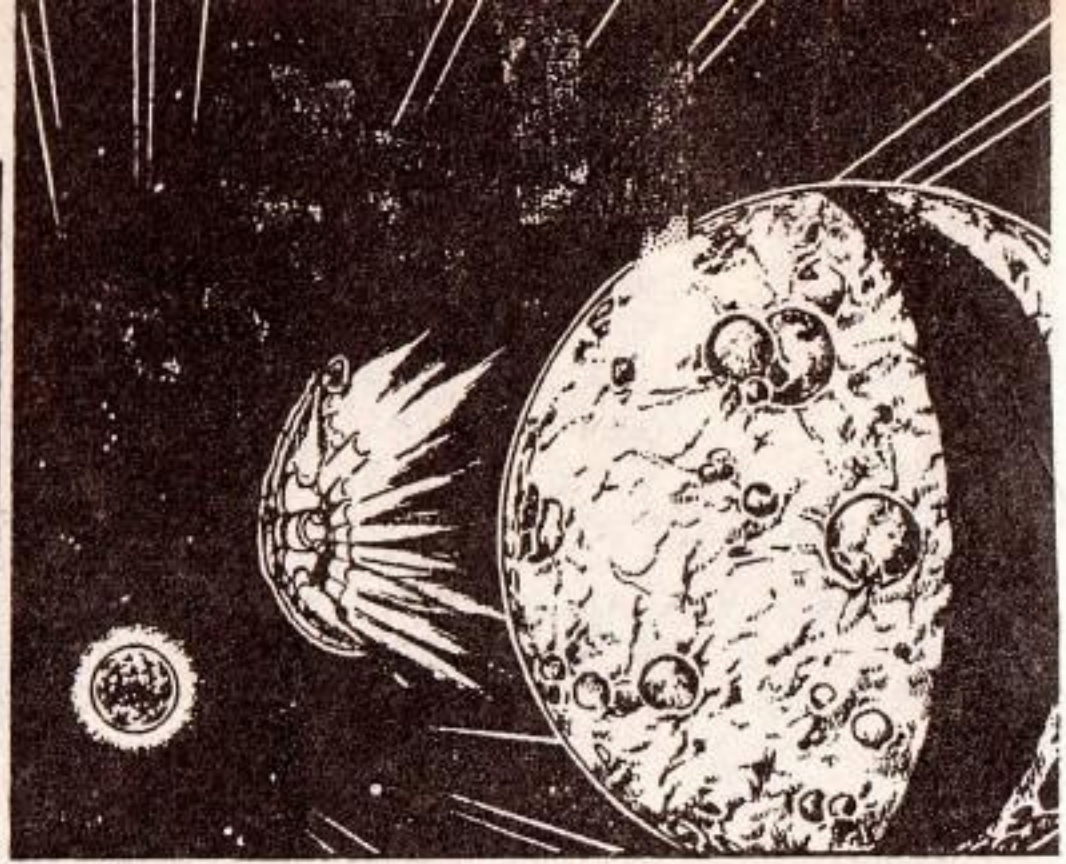
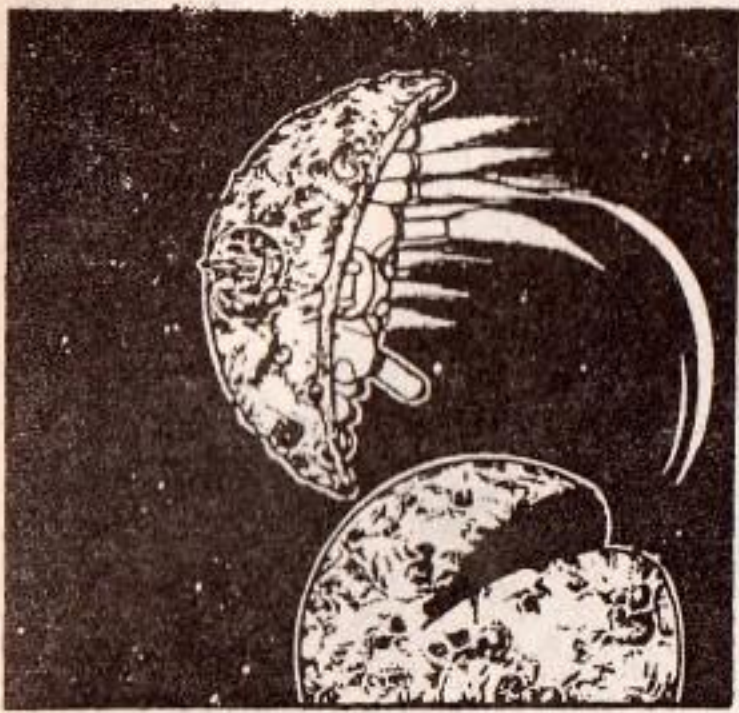
TÊN
LỆNH
!



XUẤT
PHÁT!

ROET!







RET!



**HAY
A!**



VÙ!

?

VÙ!

VÙ!

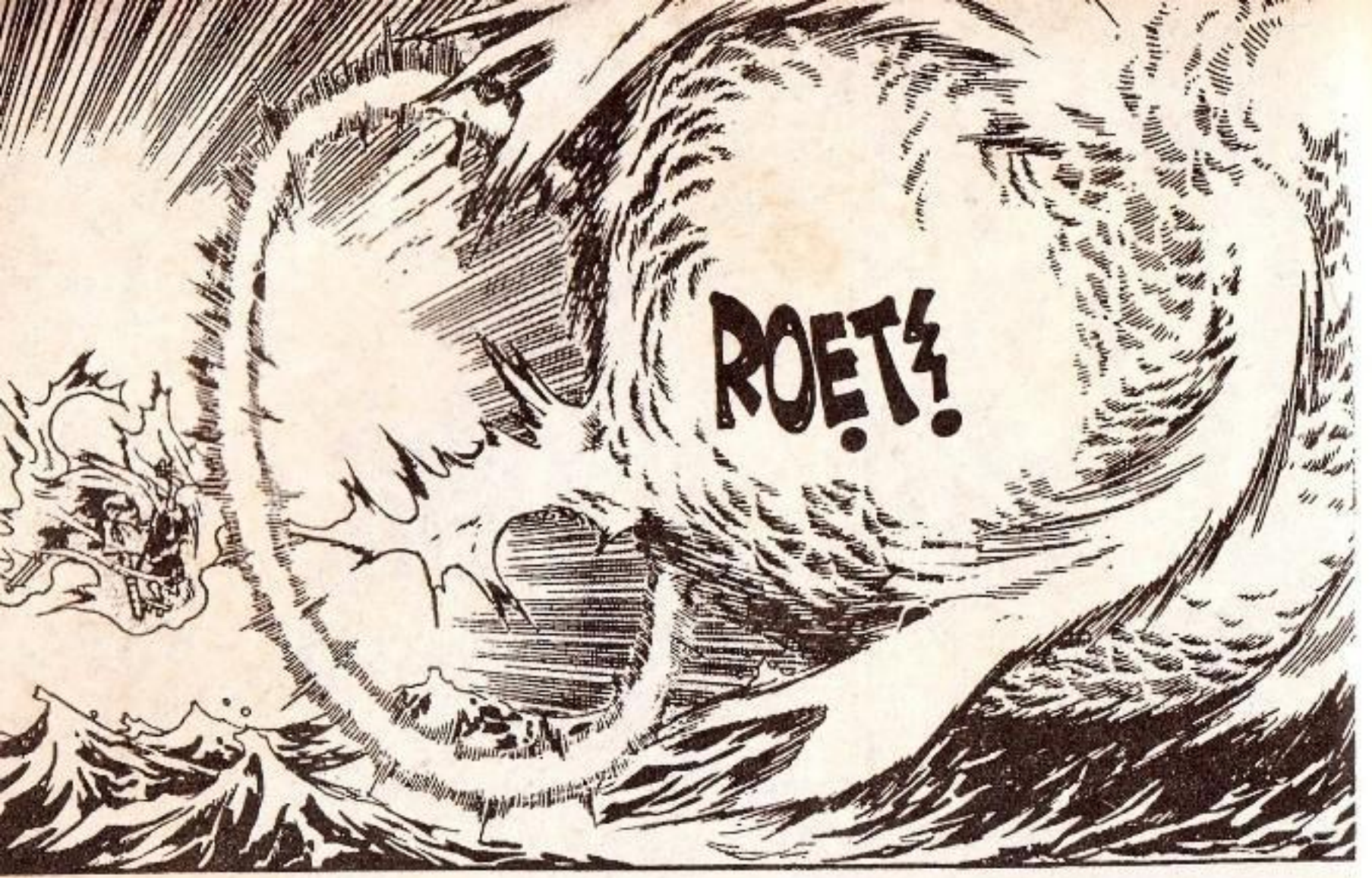


**CÁI
GÌ
THẾ
NÀY?**



**TA
TÔI
ĐÂY!**

VÈO!



BÙM!



HÂY !!!

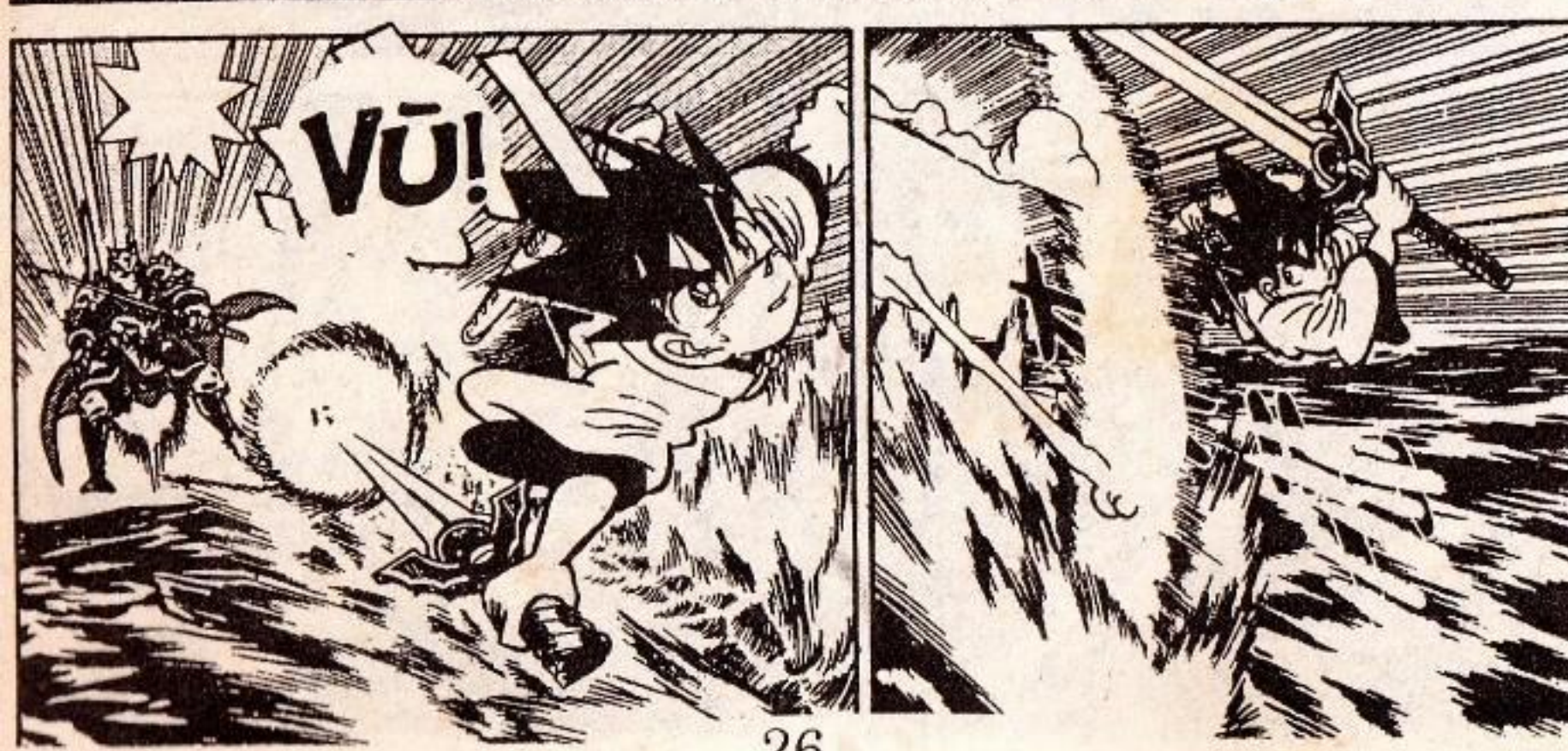
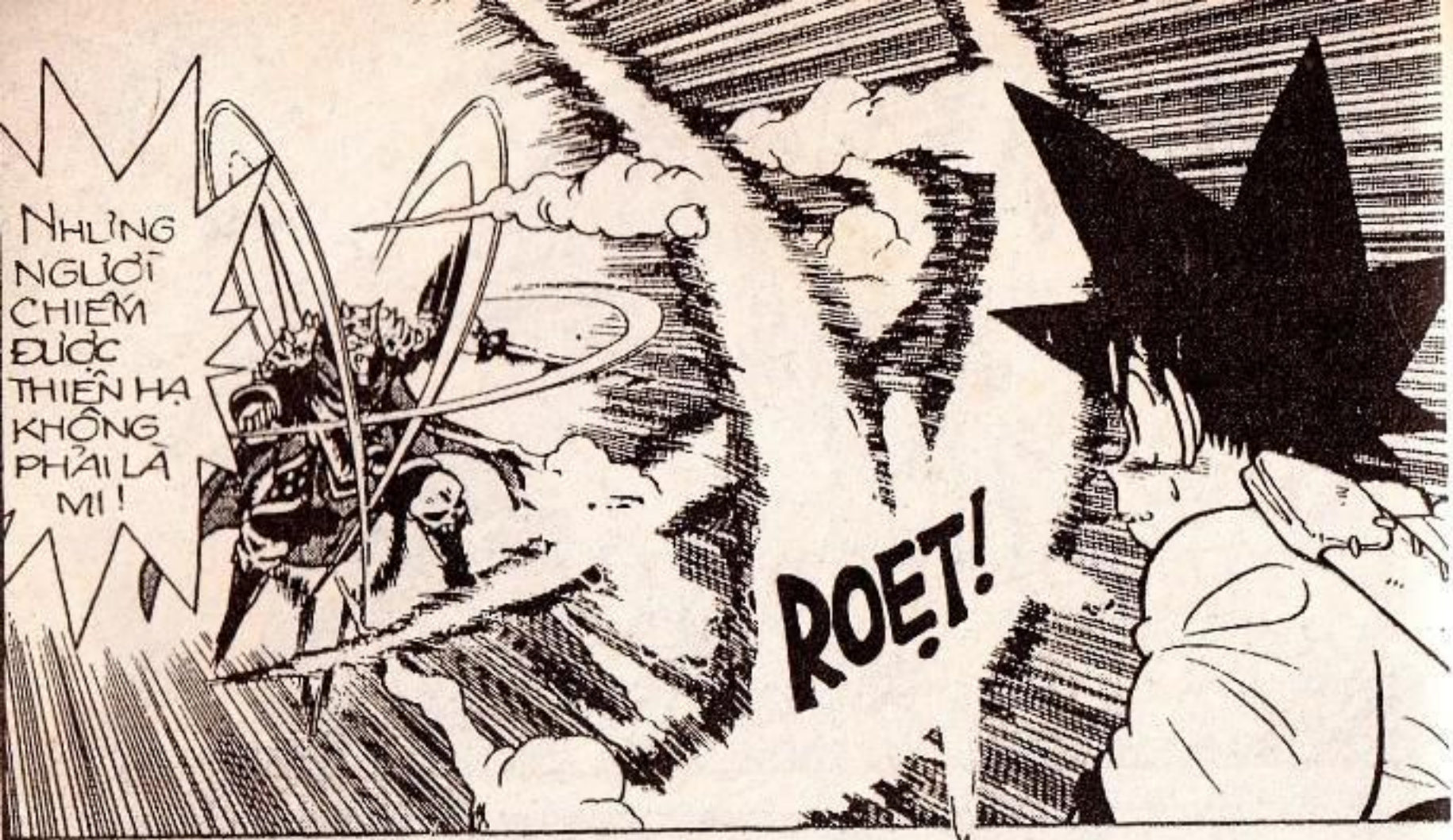


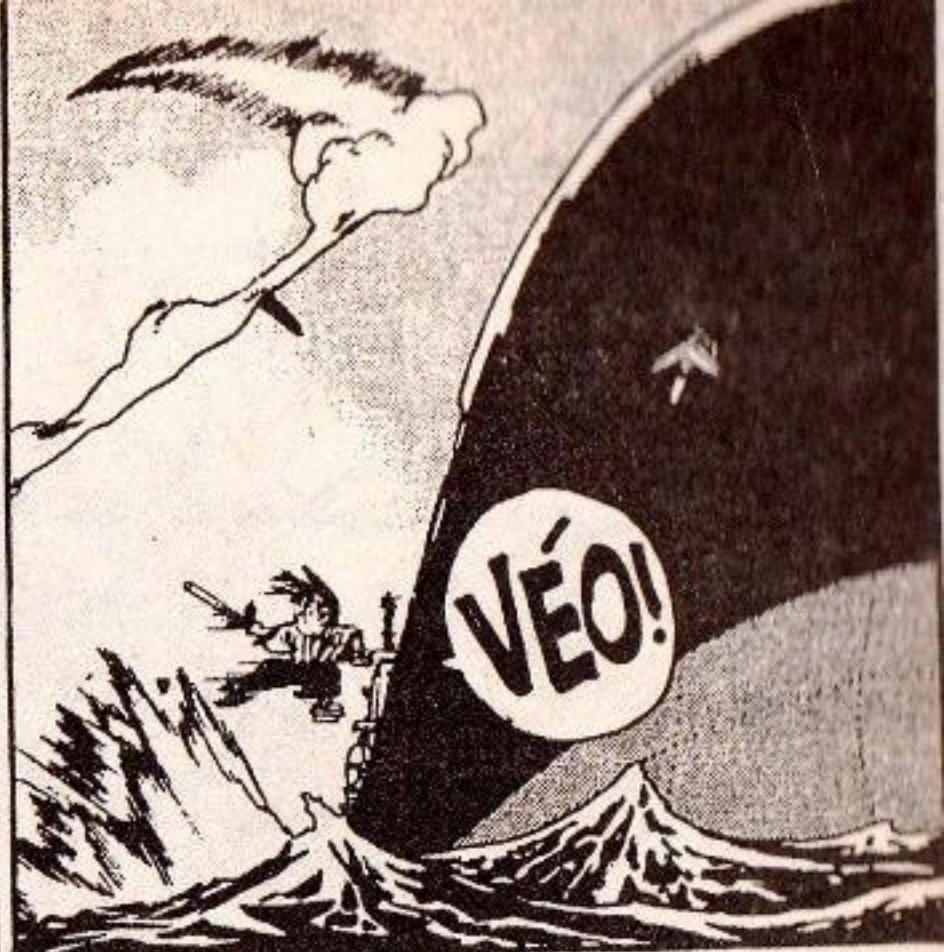
**KHÔNG
THỂ
NHƯ
THỂ
ĐƯỢC!**



**QUẢ
ĐÚNG LÀ
MỘT VIÊN
NGỌC
THẦN
VÔ ĐỊCH
THIÊN
HẠI**







THẾ
NÀO
HẢ
YAIBA?

CHIẾC
TÀU CHỜ
DÂU LÂM
MI KHÔNG
RA TAY
ĐƯỢC PHẢI
KHÔNG?

MI
LÀ
MỘT
TÊN
MA
ĐÁU...

..CỰC
KỶ
XẢO
QUYẾT
!!!

BRUM!

NÓ
LUÔN
LUÔN LÀ
MỘT HÀNH
TINH
XINH
ĐẸP!

NÓ
LÀ
CỦA
LOẠI
NGƯỜI
!

HA
HAHA!
ĐỪNG
NÓI
THẾ!

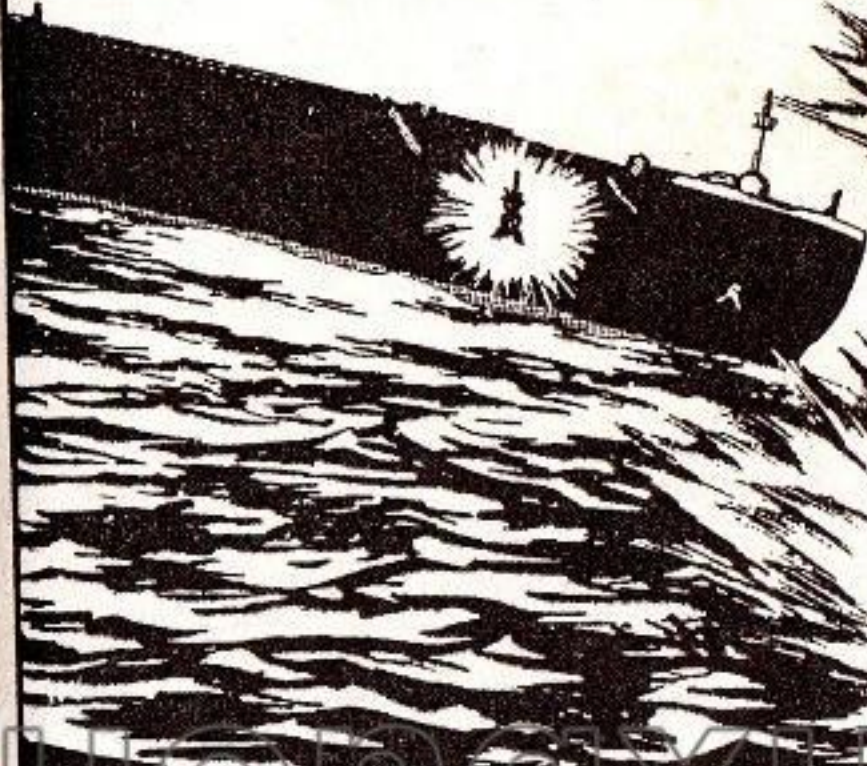
NÓ
LÀ
HÀNH
TINH
CỦA
TA!



KẺ XÂM LƯỢC BÍ ẨN



VÈO!
VÈO!



HỦ!
MI VẪN
CÒN
RẪN TAY
ĐỂ BẢO
VỆ NGƯỜI
KHÁC À?

VẬY
THÌ HÃY
CHẾT
THEO
NÓ LÊN
NHÉ !!!

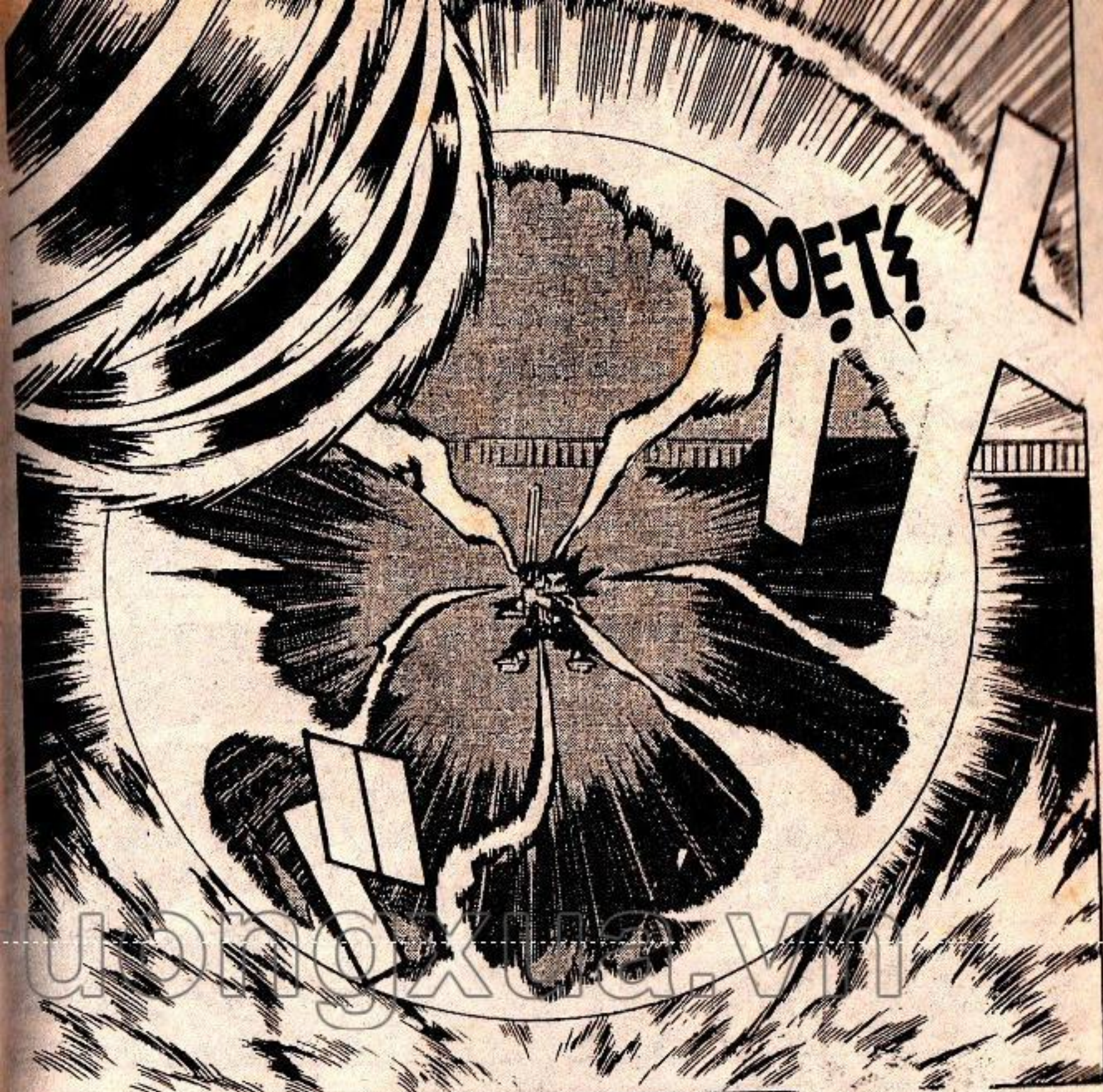


HỦ!

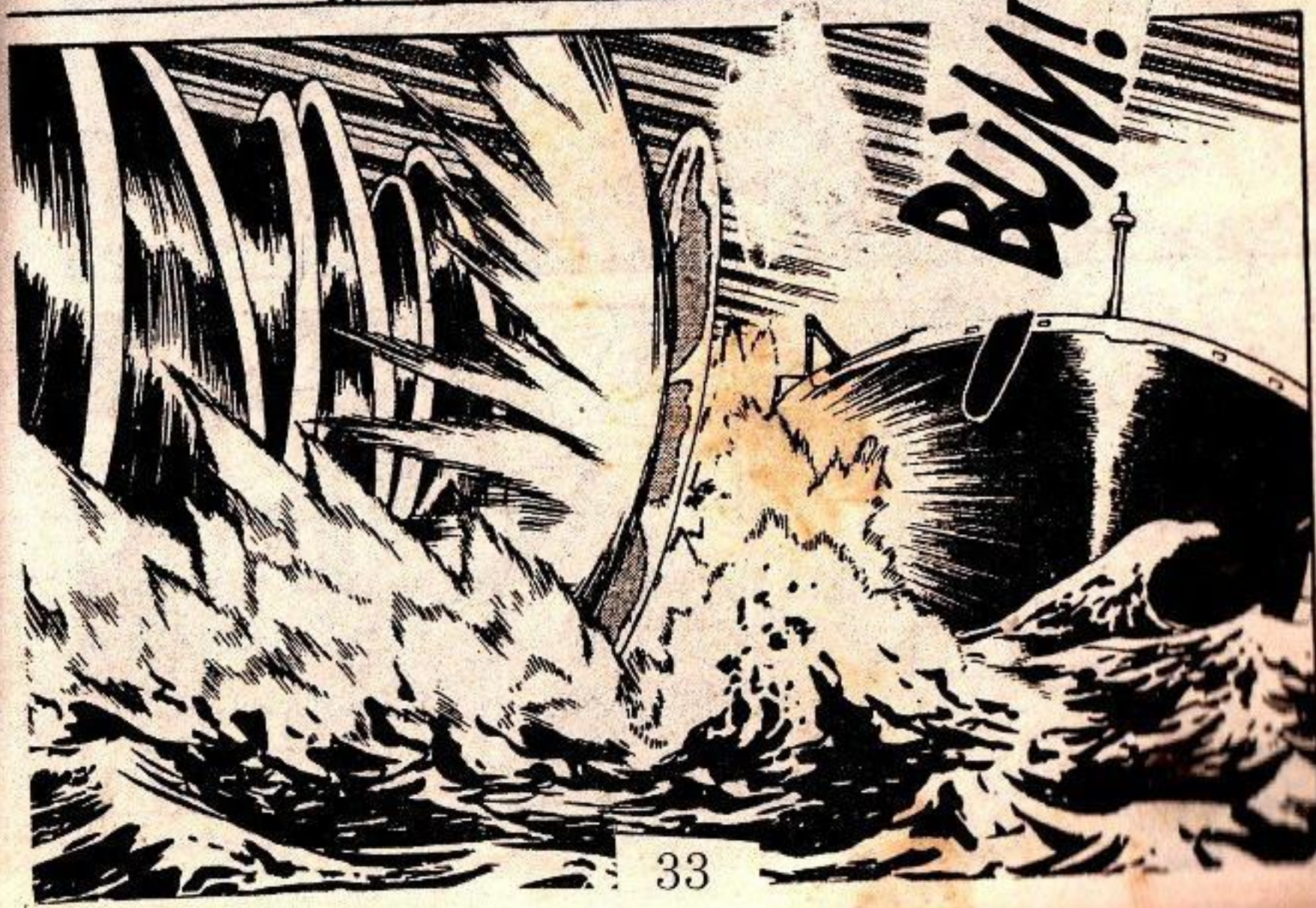
MỘT
CHIẾC TÀU
CHỖ DẦU
THẬT RA
CHẰNG CÓ
GÌ ĐÁNG
KÊ?



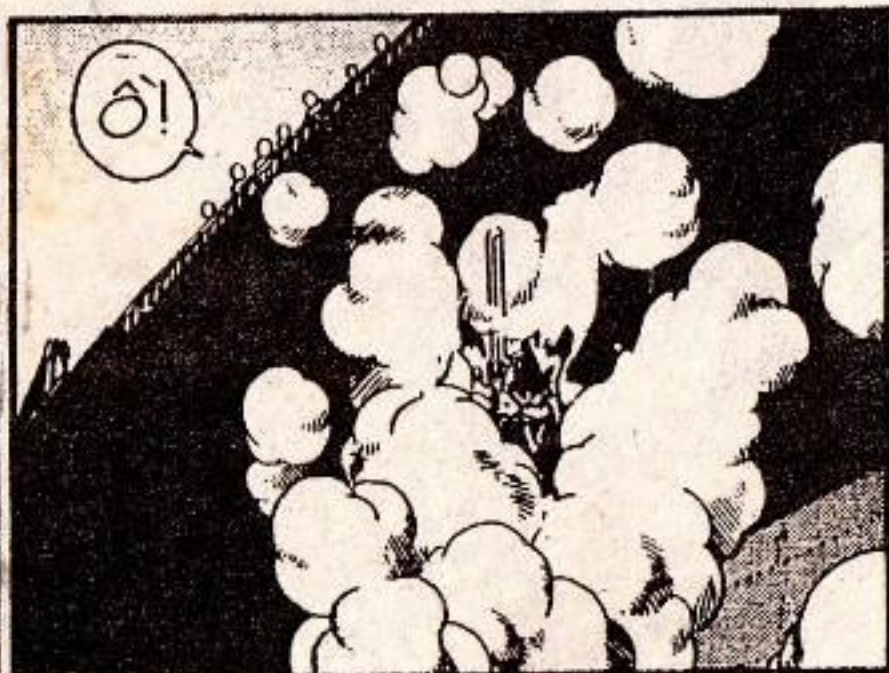
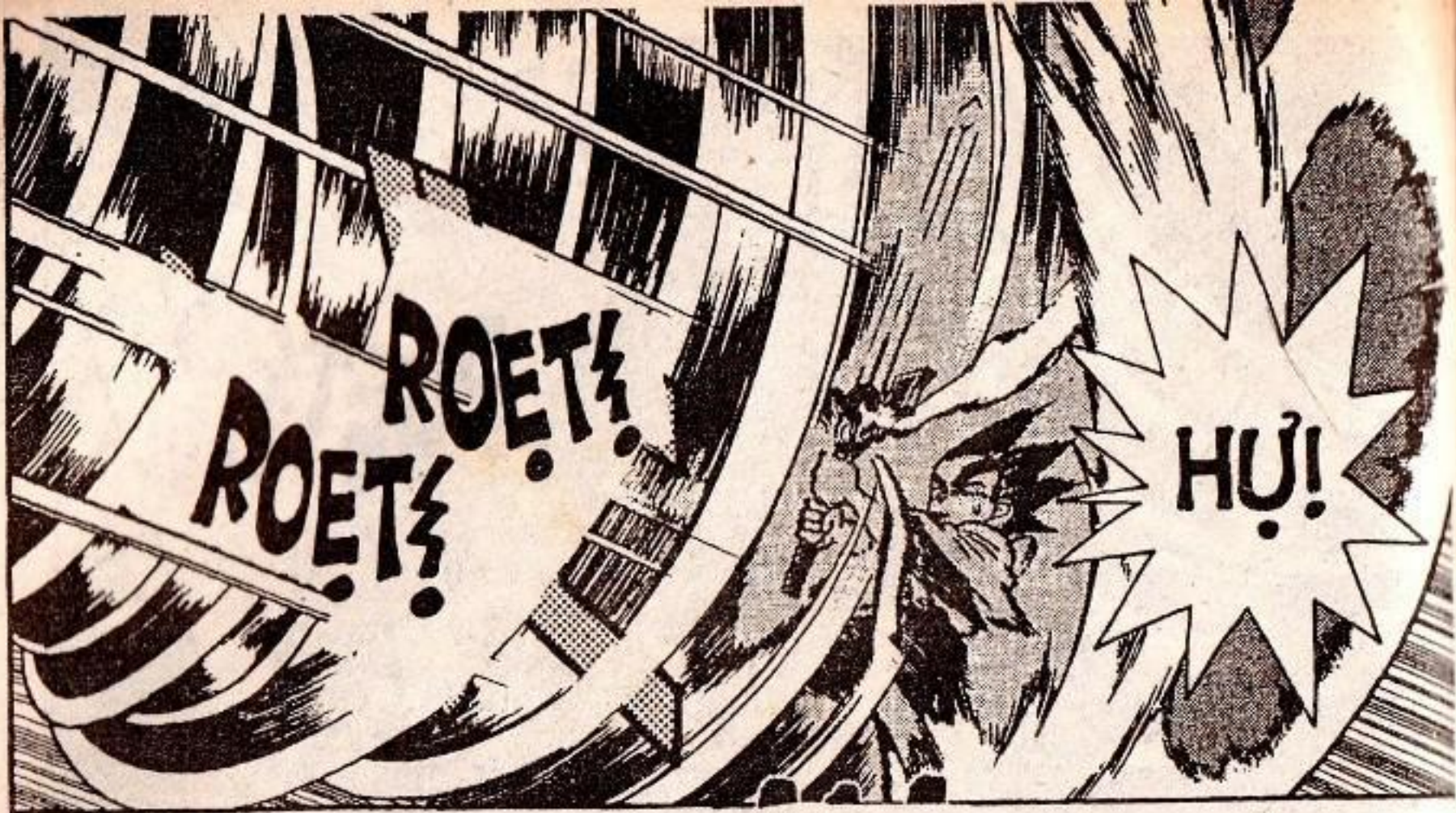




ROETS!



BUM!





ĐỂ XEM NÀO!

NHƯ THẾ NÀY ĐÂY!

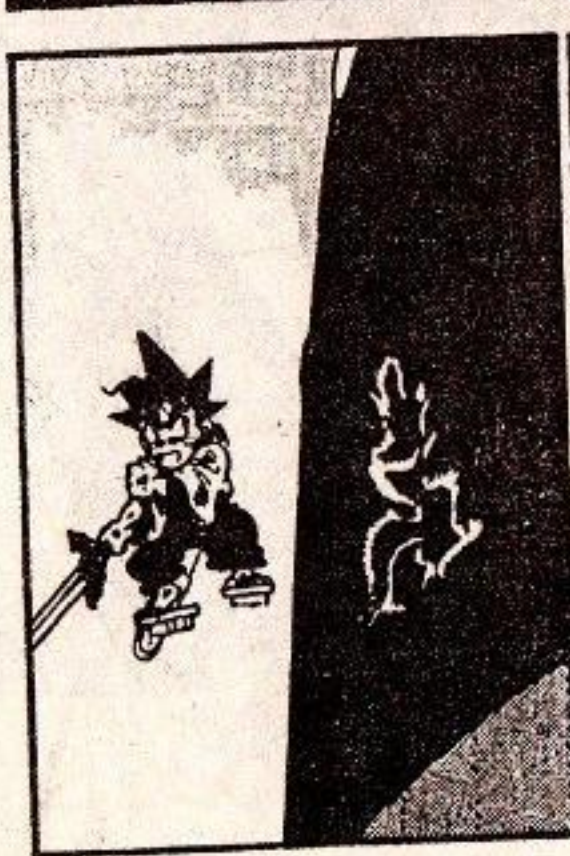


HẢ?
VỠ RỒNG
CỦA TA...

BI HẬN
ĐÂY
DỘI RA
HẾT!



HỰ!



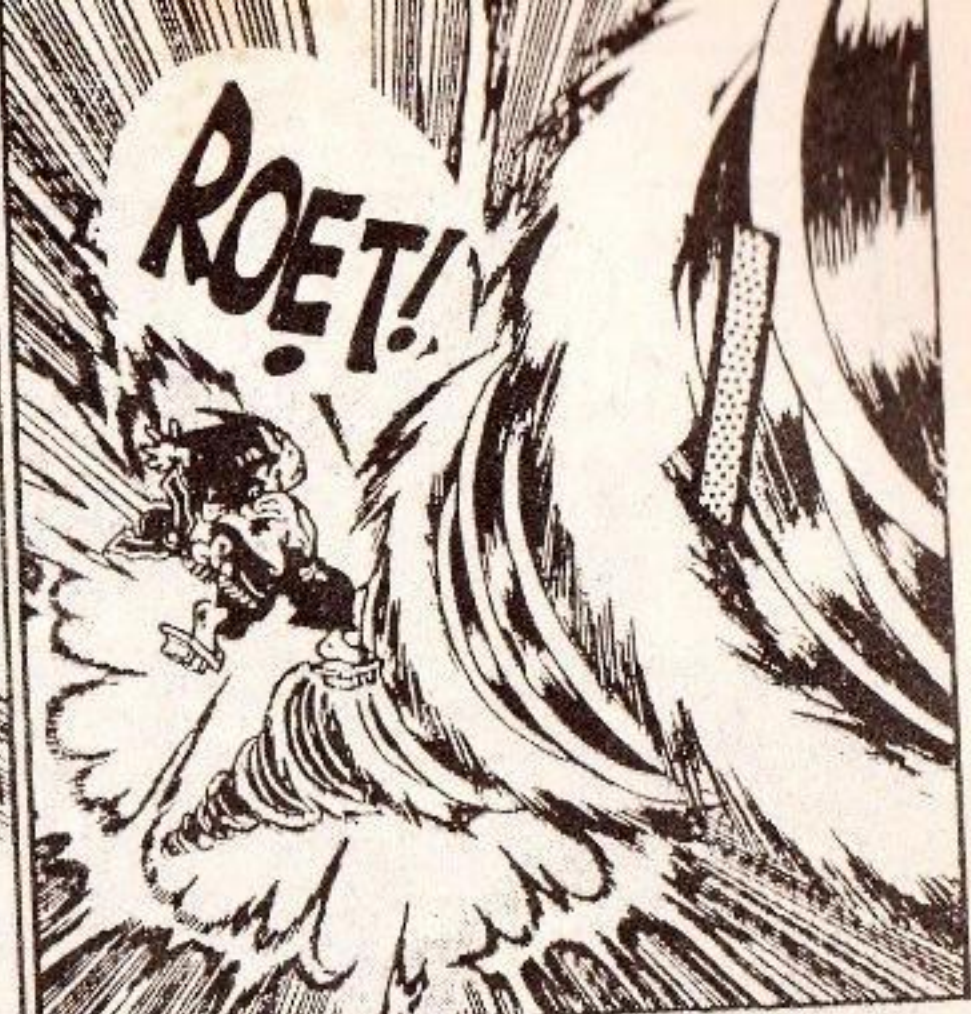
VẬY KHÔNG ĐƯỢC ĐÁU NHÀ! CẬU SẼ LÀM HỤ VỠ TÀU CỦA CHÚNG TÔI HẾT ĐÓ!



TRỜI TRỜI TRỜI!

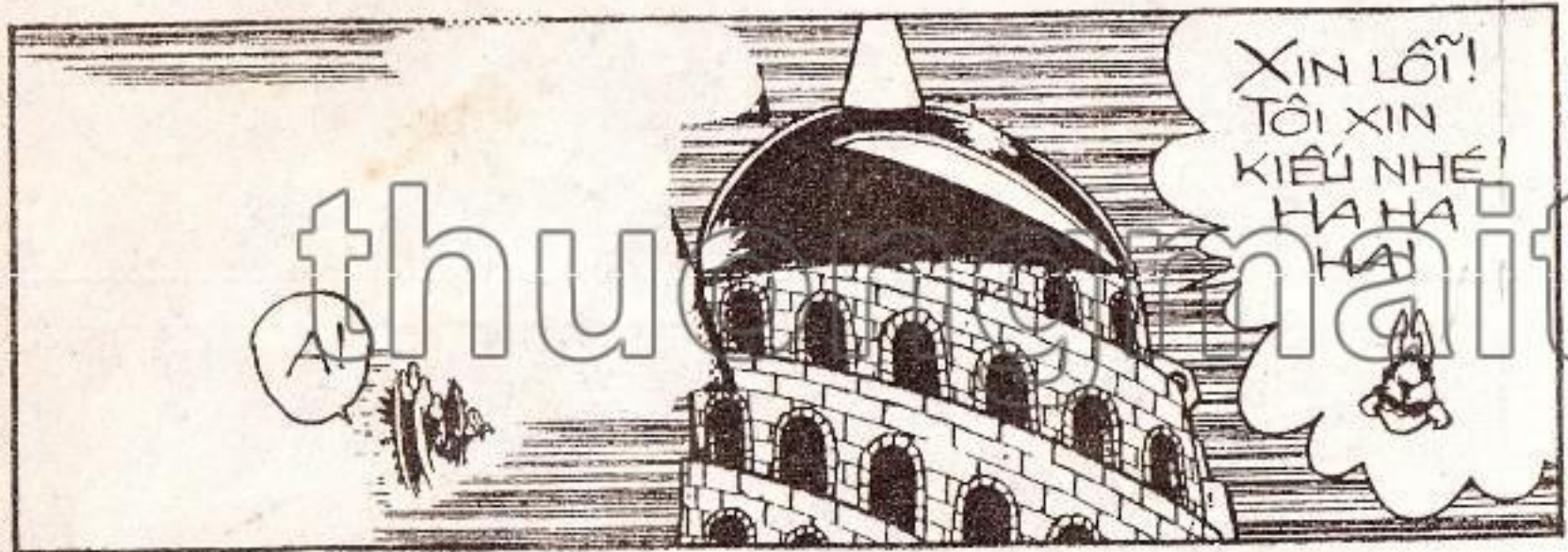






NẾU KHÔNG ĐẾN GÂN HẠN, TA SẼ KHÔNG CÁCH NÀO THẮNG ĐƯỢC!

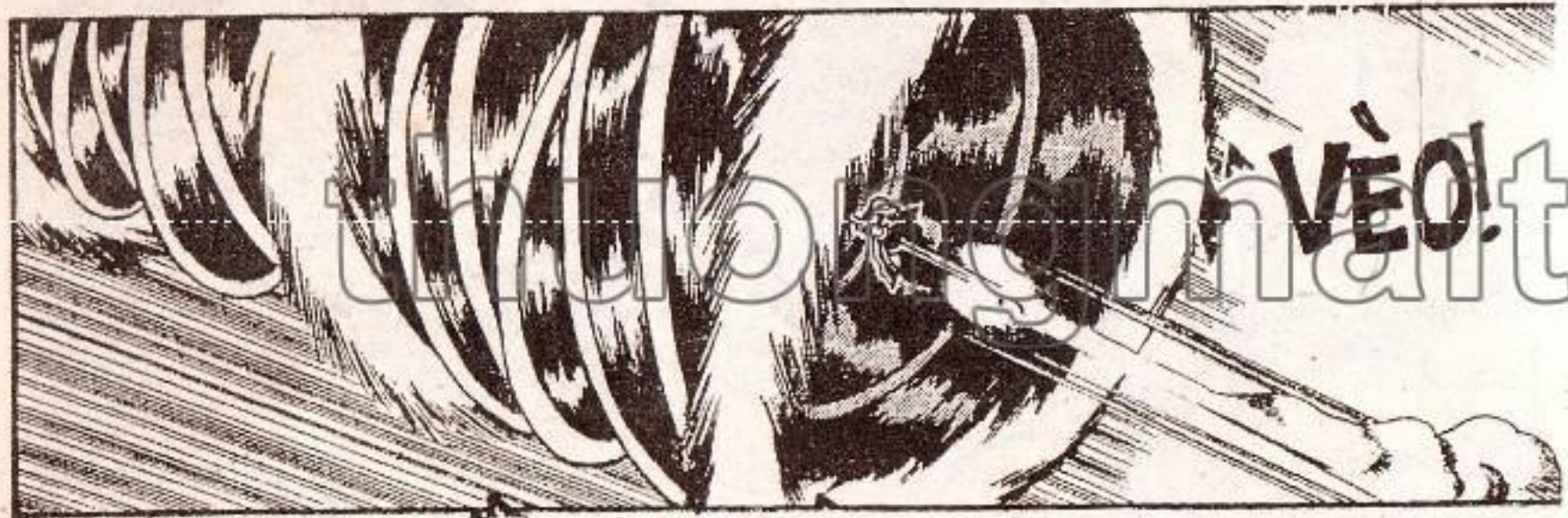
TỨC QUÁ!





MÌNH LÀM CÁCH NÀO ĐỂ TIẾP CẬN ĐƯỢC HÃN ĐÂY!







OÁi!



ÀO!

ÀO!

HÃY
XEM
ĐÂY
!!!



PÁP!



ROET!



CHONG
CHONG
LỬA!

PHU!



BU!

UỶNH HỒ

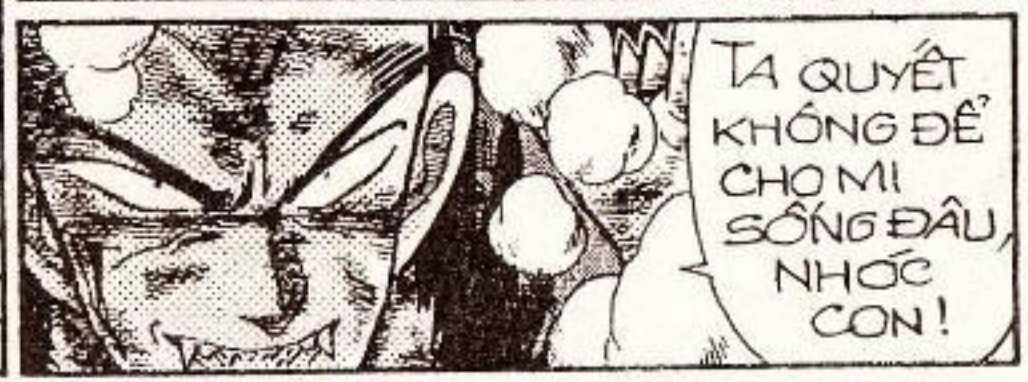


TA BIẾT RỒI!

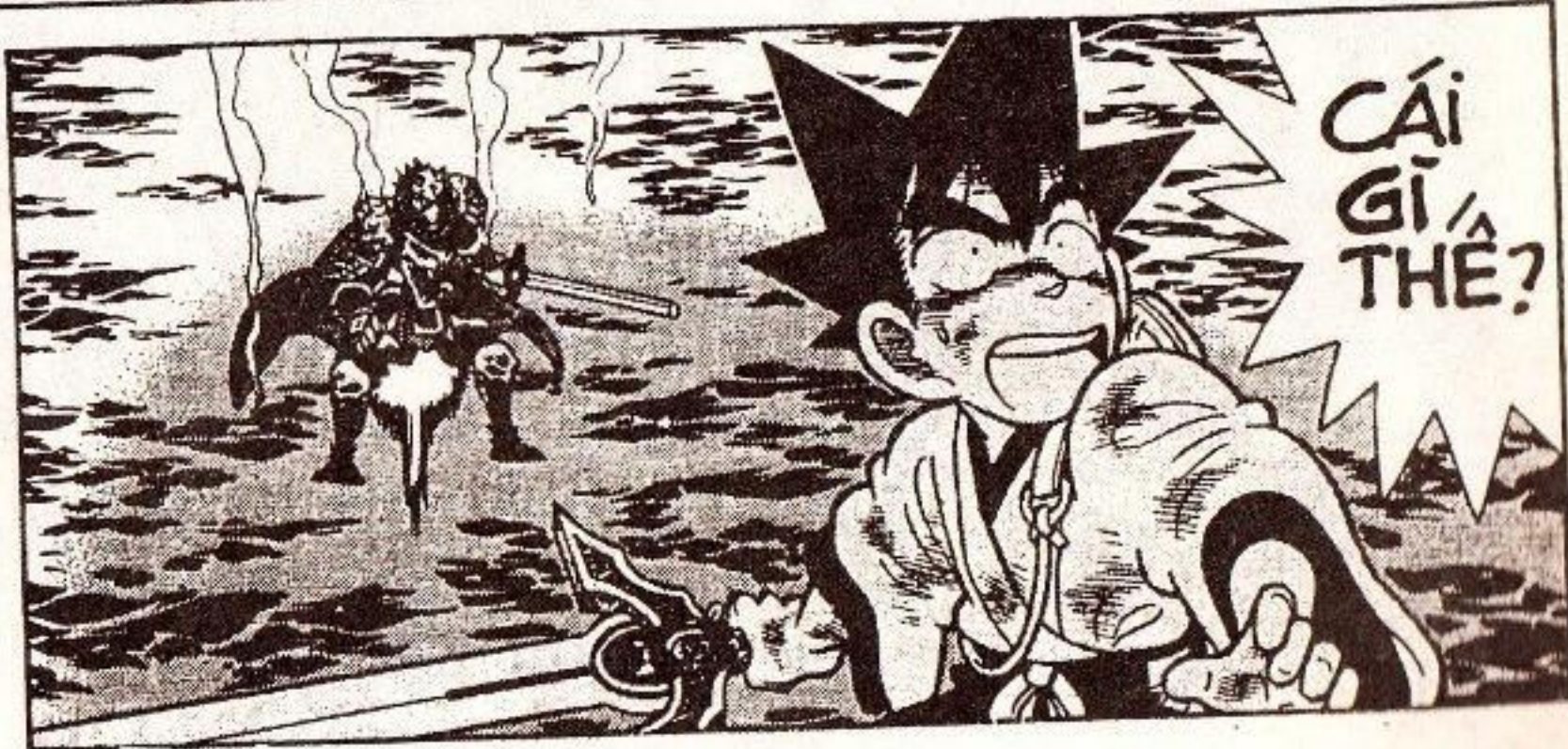
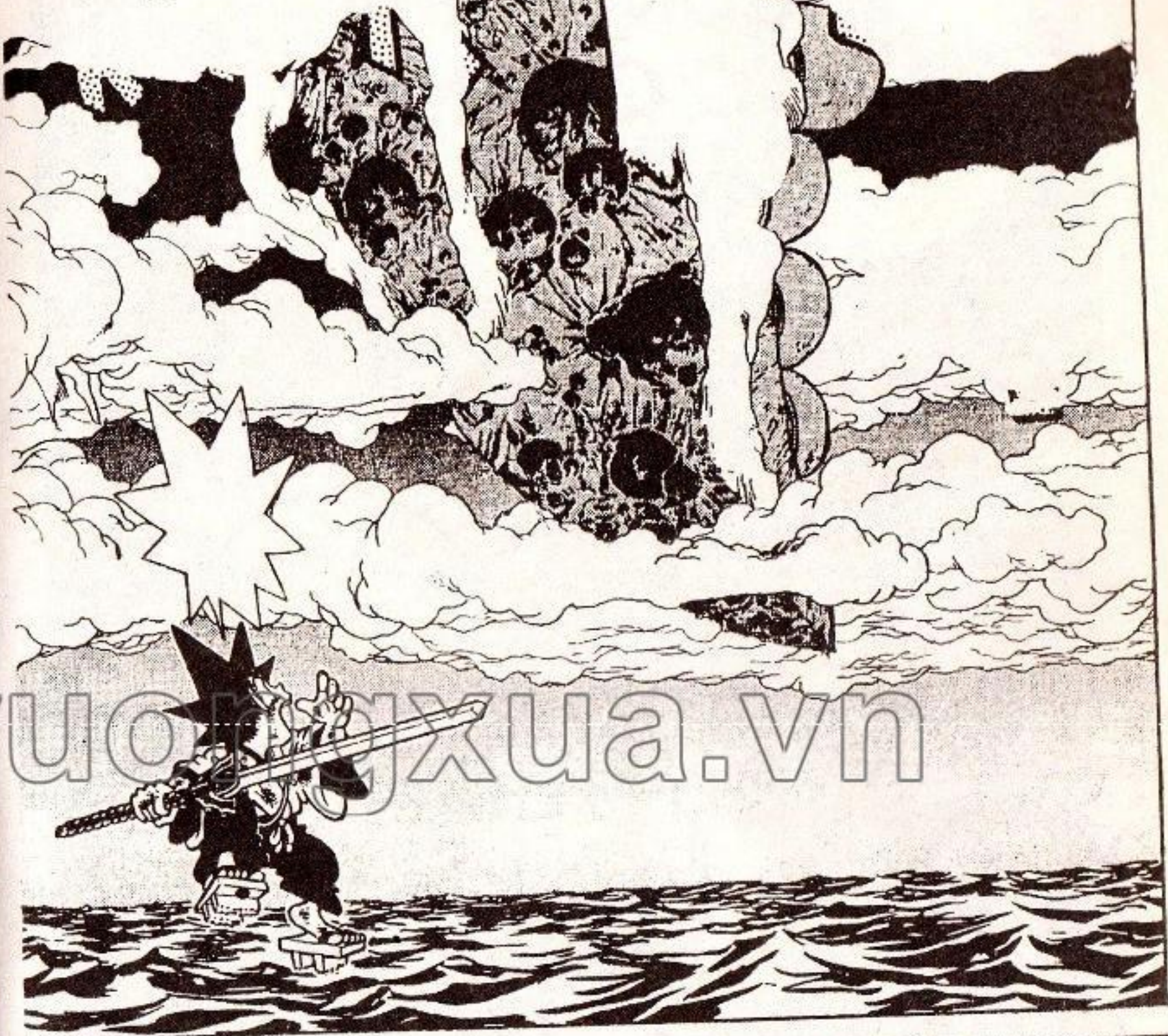
ĐÓ LÀ SỨC MẠNH CỦA LONG THẦN!



...MỘT NGÀN NĂM TRƯỚC !!!



UỶNH!

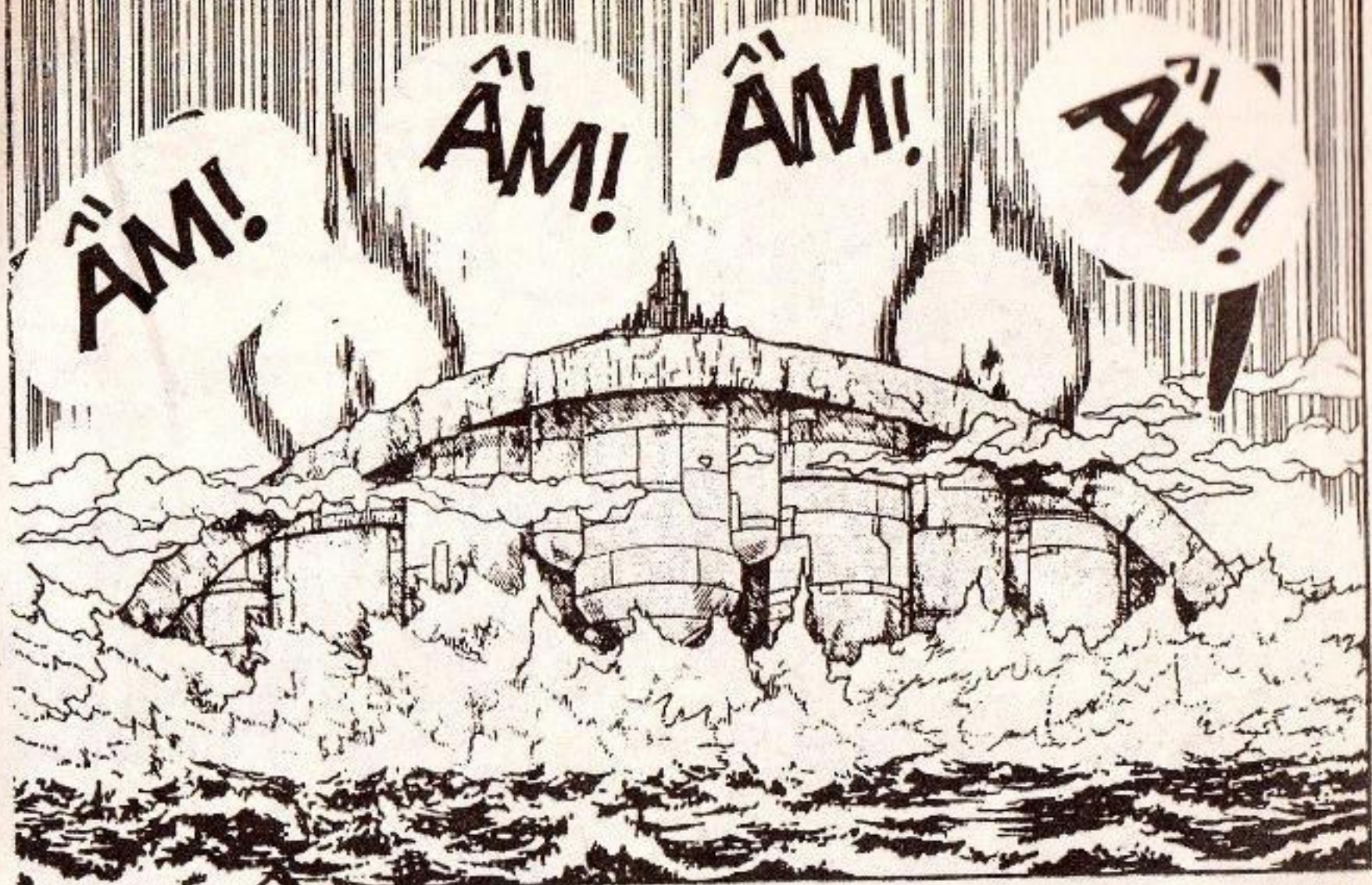


CÔNG CHÚA
CHỨC QUANG
RA MẮT









ẦM!

ẦM!

ẦM!

ẦM!

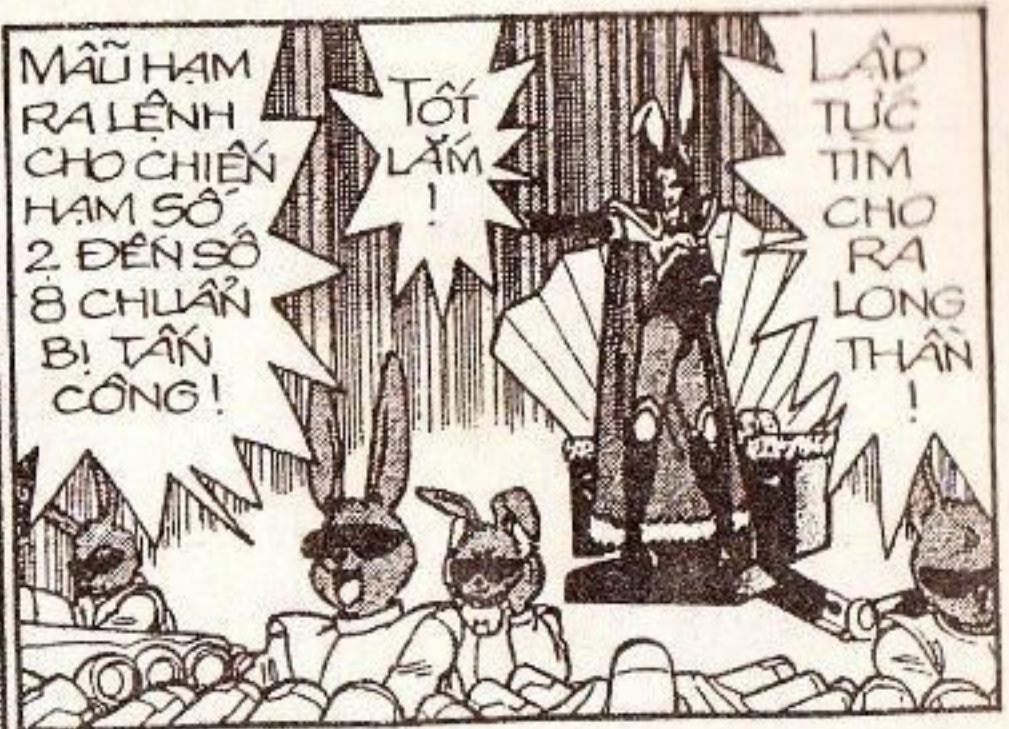
OAI!

Ồ!
Ồ!
Ồ!
Ồ!

BÙM!

CÁI GÌ THẾ?

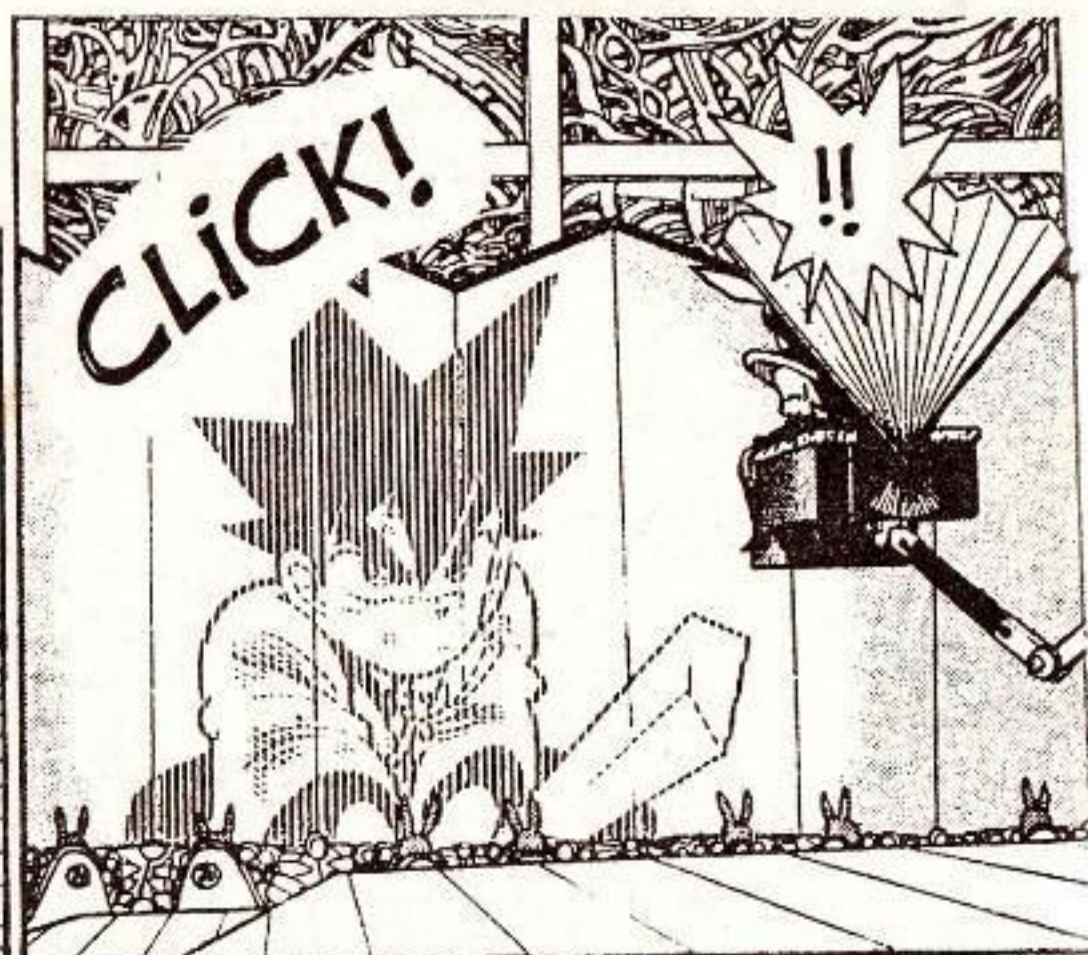






PHÁT HIỆN ĐƯỢC RỒI!

ĐƯA HÌNH LÊN MÀN ẢNH !!!



CLICK!



LONG THẦN ĐÂY Ủ?

CÓ LỘN KHÔNG VẬY?



NHỮNG NĂNG LƯỢNG CỦA LONG THẦN ĐÚNG LÀ ĐANG PHÁT RA TỪ TRONG NGƯỜI HÃN!

LONG THẦN LÀ THẮNG NHOC NÀY Ủ?



HỪ!



THÌ RA LONG THẦN ĐÃ GIÀ LỘM KHOM RỒI...

CHỜ NÊN HÃN TRUYỀN LONG THẦN CHẤU CHO NGƯỜI KHÁC!

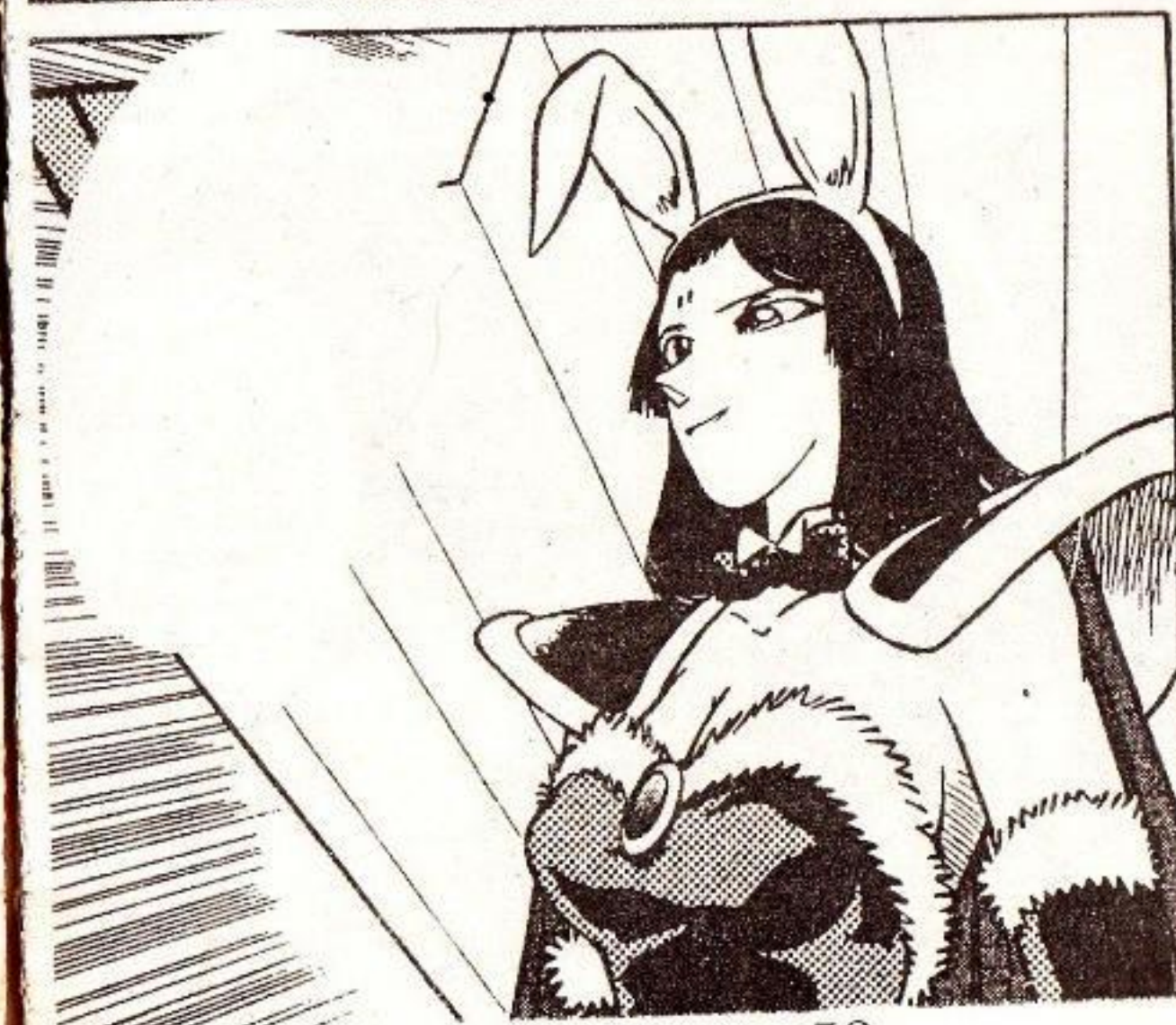
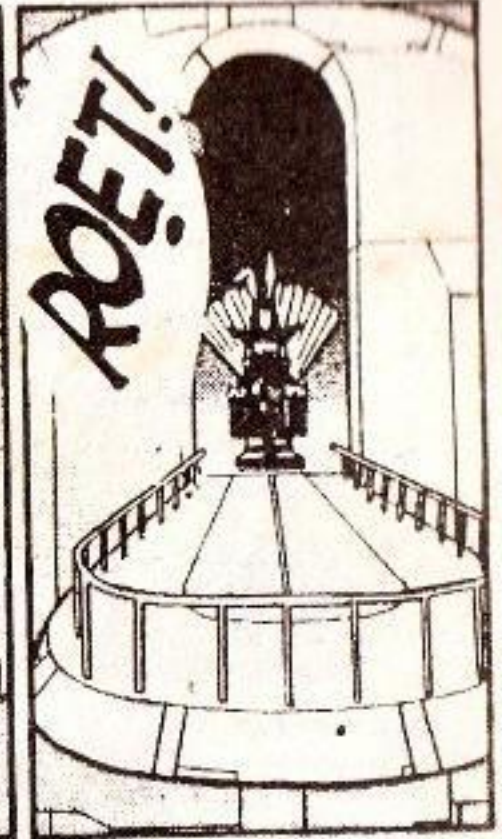
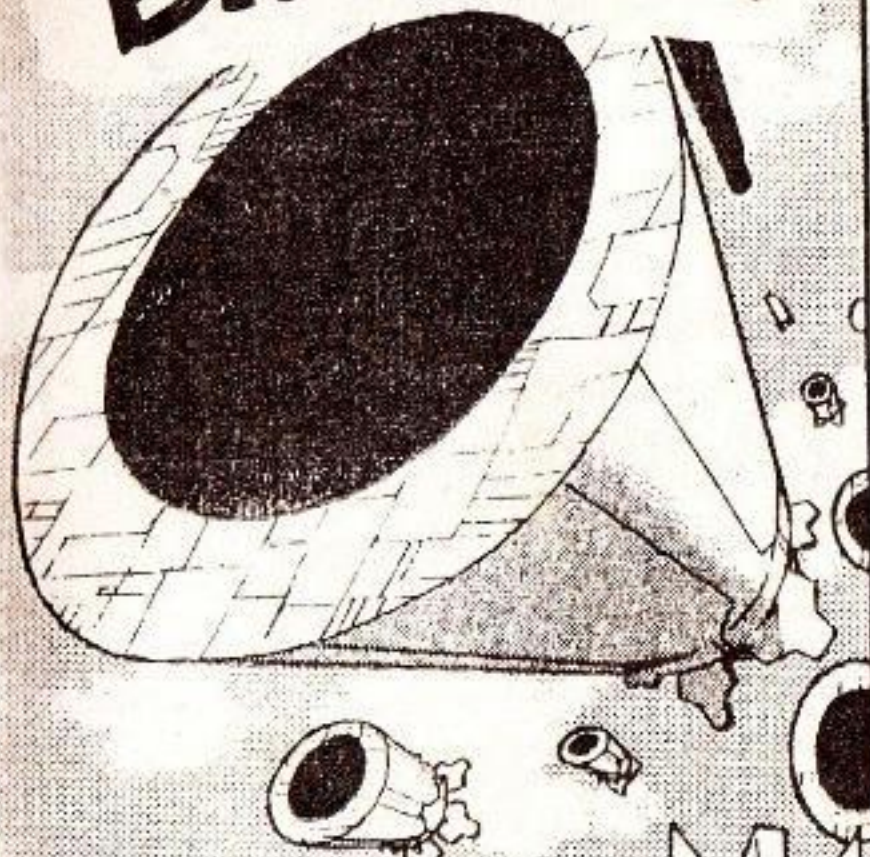


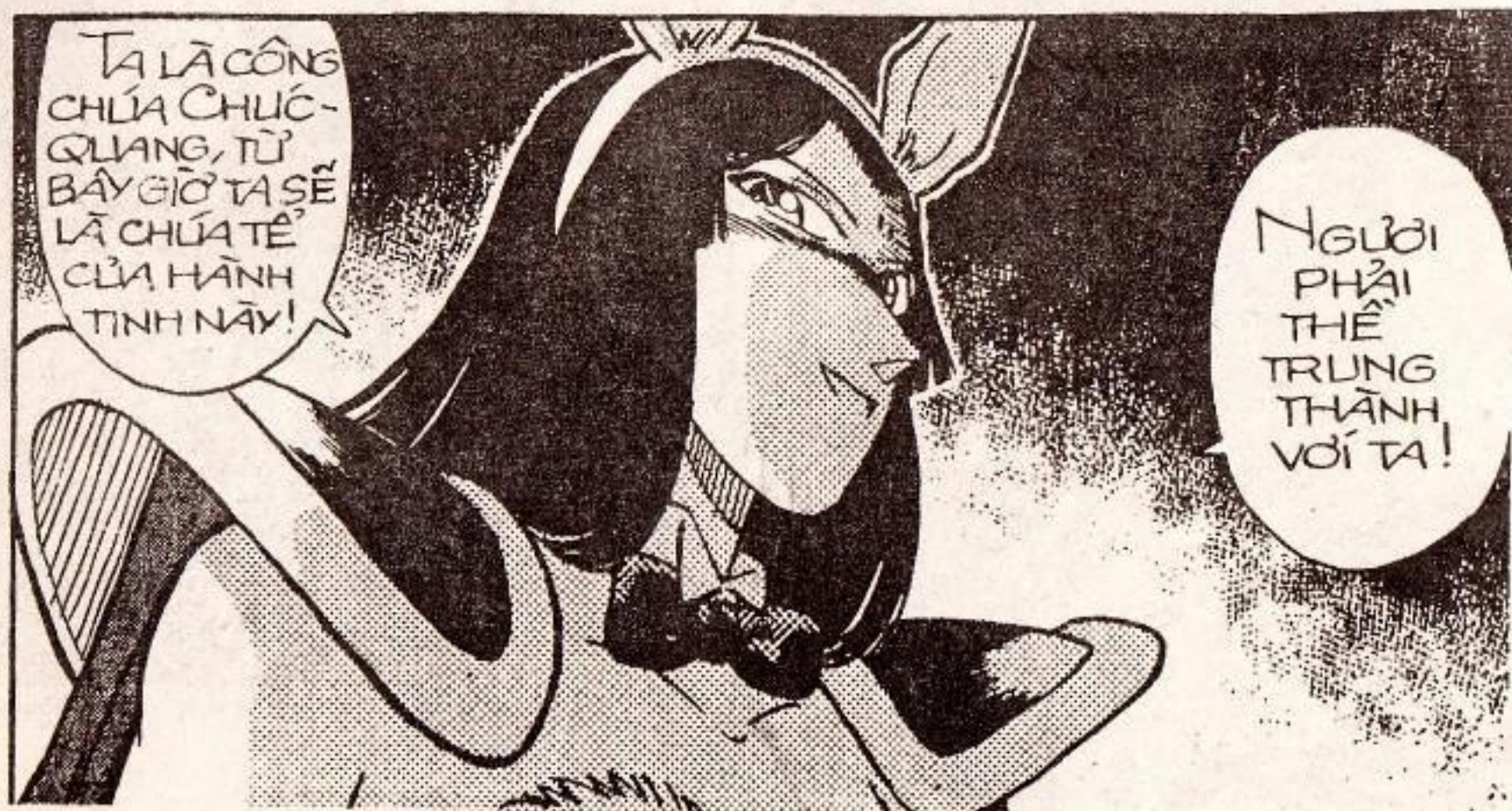
LOÀI NGƯỜI CŨNG RẮC RỒI LẮM!



ỦA?

BRŪMM!







CHỮA TẾ' CỦA HÀNH TINH NÀY!



NÈ QUÝ!

HÃY MAU QUÝ XUÔNG TRƯỚC MẶT TA ĐI!



HỪ!



ROET!

NGƯỜI CHIÊM LẮY THIÊN HẠ KHÔNG PHẢI LÀ MI ĐẬU!



MA LÀ TAI ĐẠI VƯƠNG MÔ MA RU!

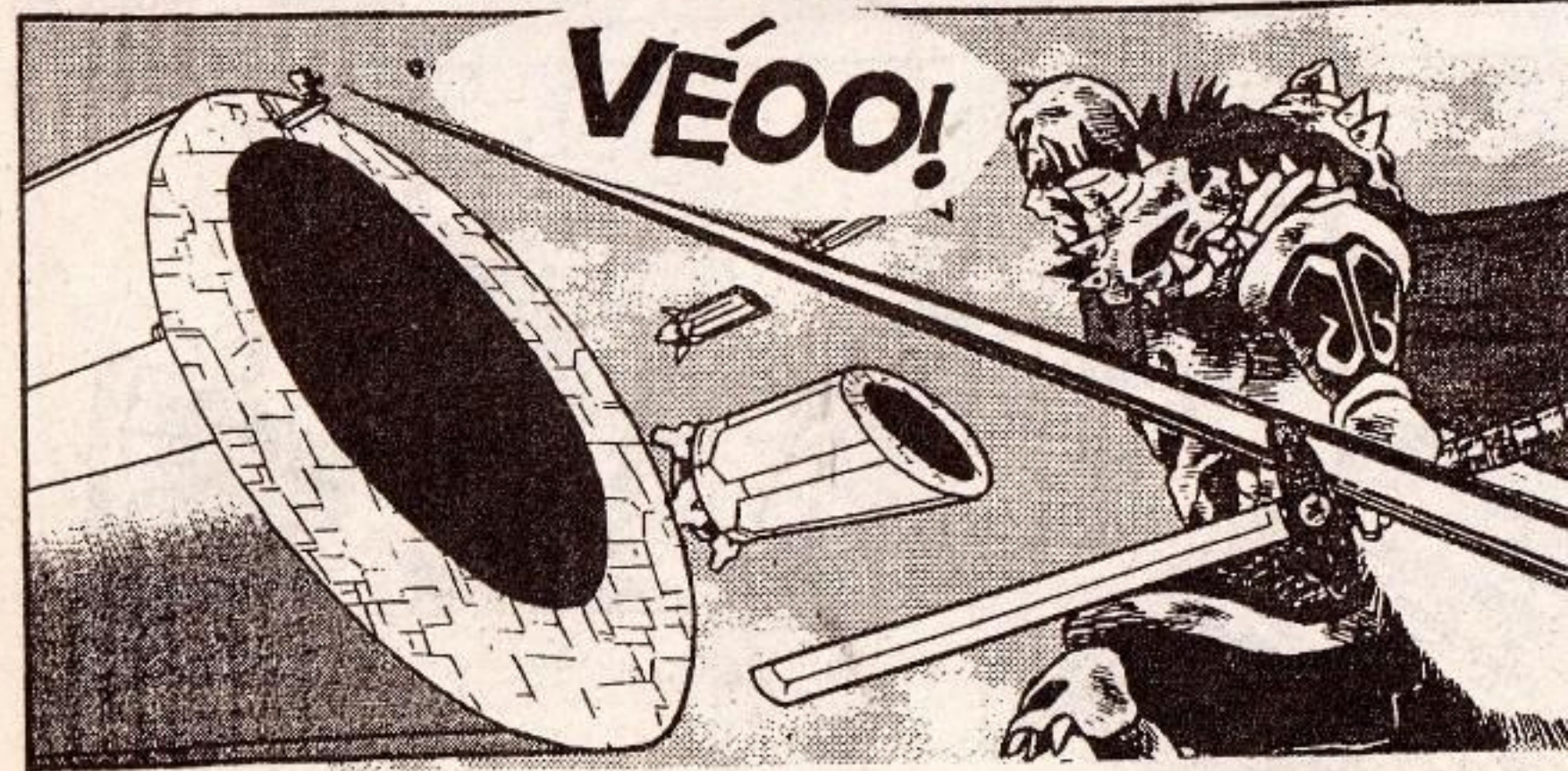
VIEO!

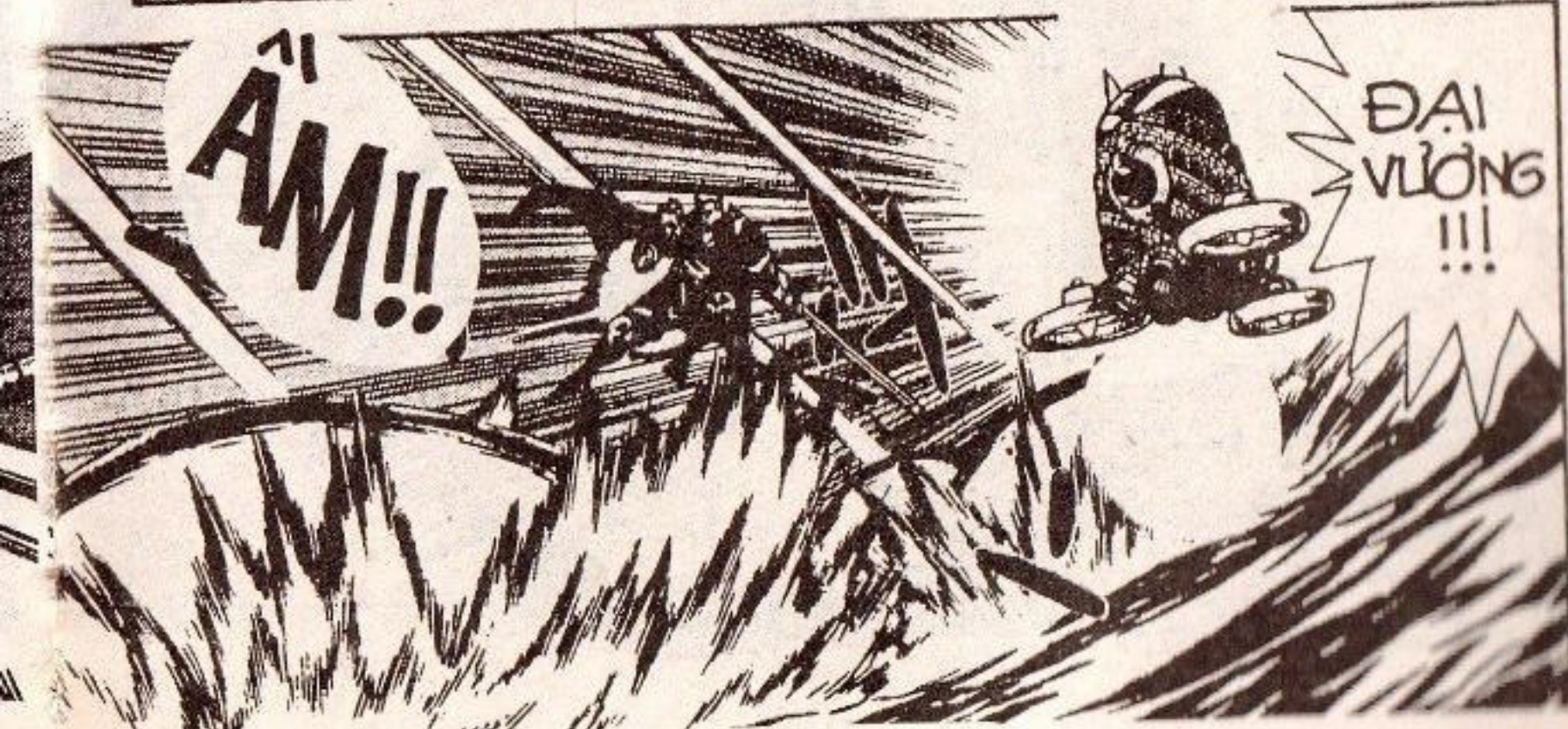
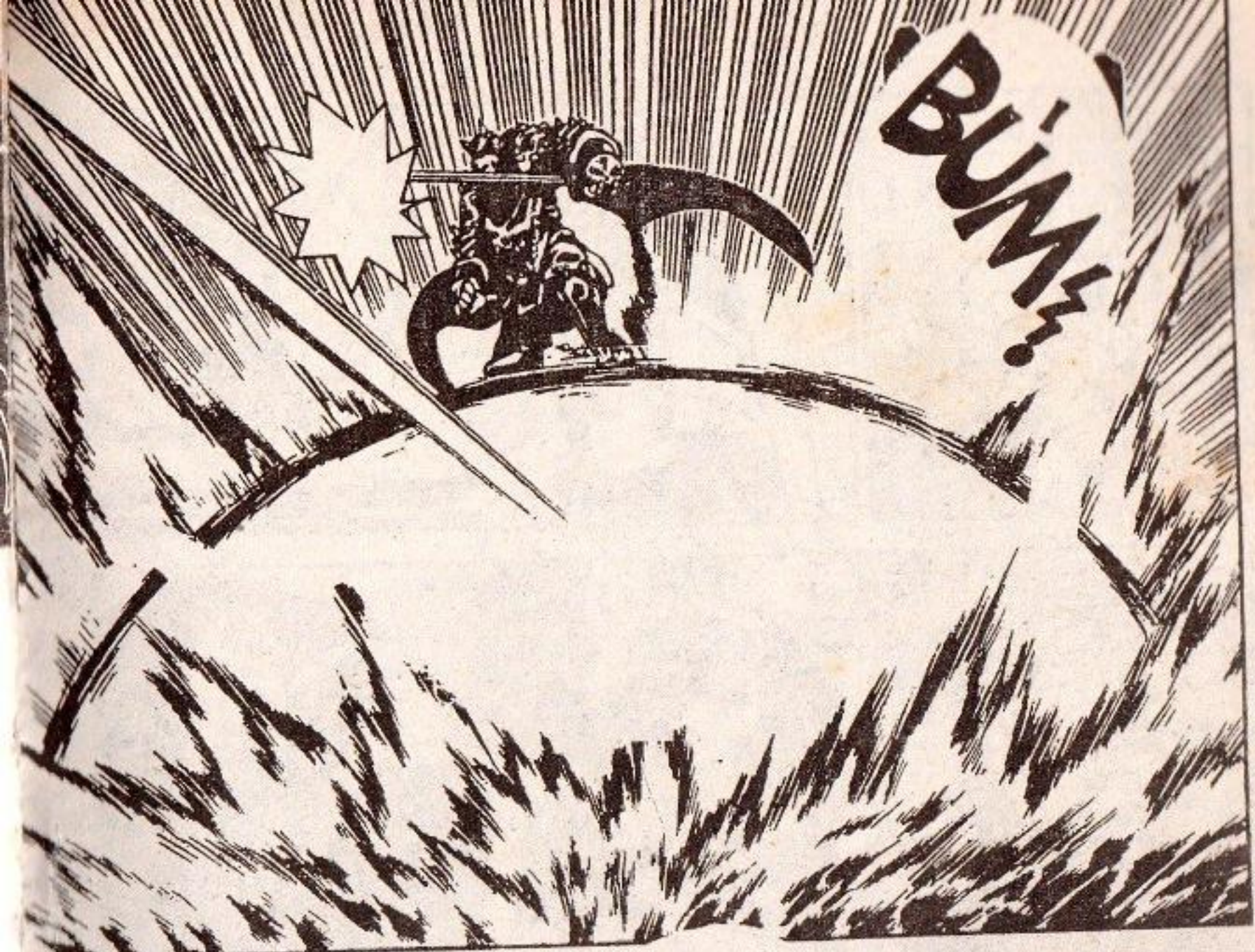


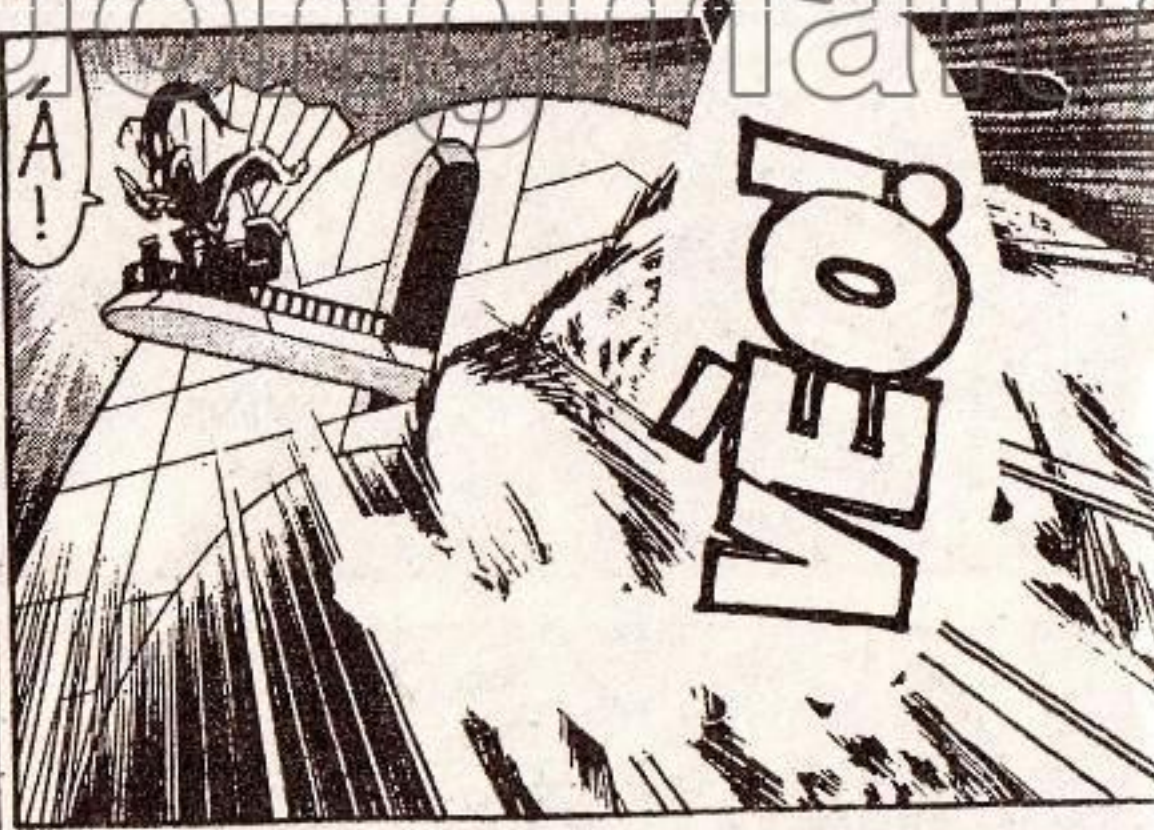
ÁO! ÁO!



ĐỒ NGU XUÂN!





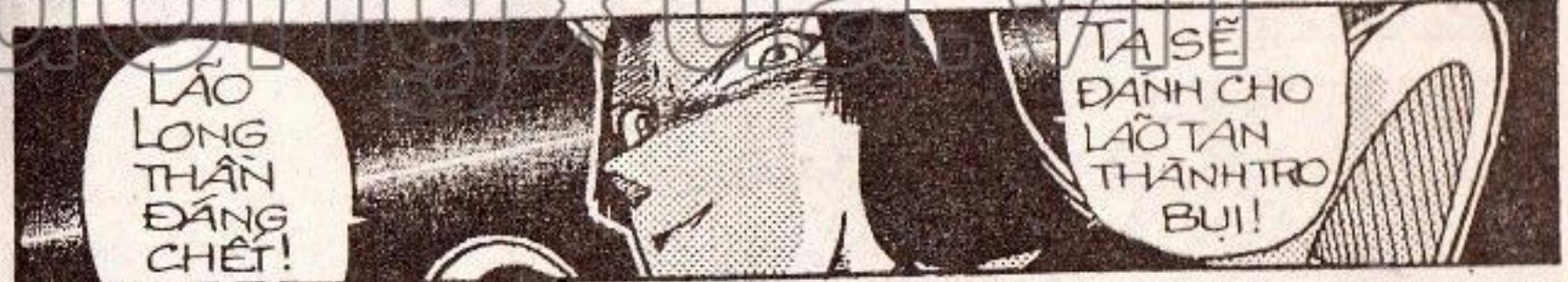




ĐÂY LÀ
TRẬN
QUYẾT
CHIẾN GIỮA
TA VÀ MO-
MARU, MI
KHÔNG
ĐƯỢC XÌA
VÀO!



XUÔNG
ĐI, Ở ĐÂY
KHÔNG
CÓ GÌ
ĐẦU!
CÔNG
CHỦA
!



LÃO
LONG
THÂN
ĐANG
CHẾT!

TÁ SẼ
ĐÁNH CHO
LÃO TÂN
THÀNH TRO
BỤI!



ĐẠI NIỆNG,
Ở BÊN
NGOÀI XÂY
RA CHUYỆN
GÌ THẾ?



QUAY
180 ĐỘ!
MỞ HẾT
TỐC LỰC!
CHUÔNG!

CÁI
GÌ?



ĐỒ
NGU!
ĐỐI VỚI
LOẠI ĐỊCH
THỦ CHỮA
RỒ TÔNG
TÍCH NÀY
....

... TA
LÀM SAO
ĐÁNH
ĐƯỢC
HẢ
?

KUUU!

MO
MARU
!

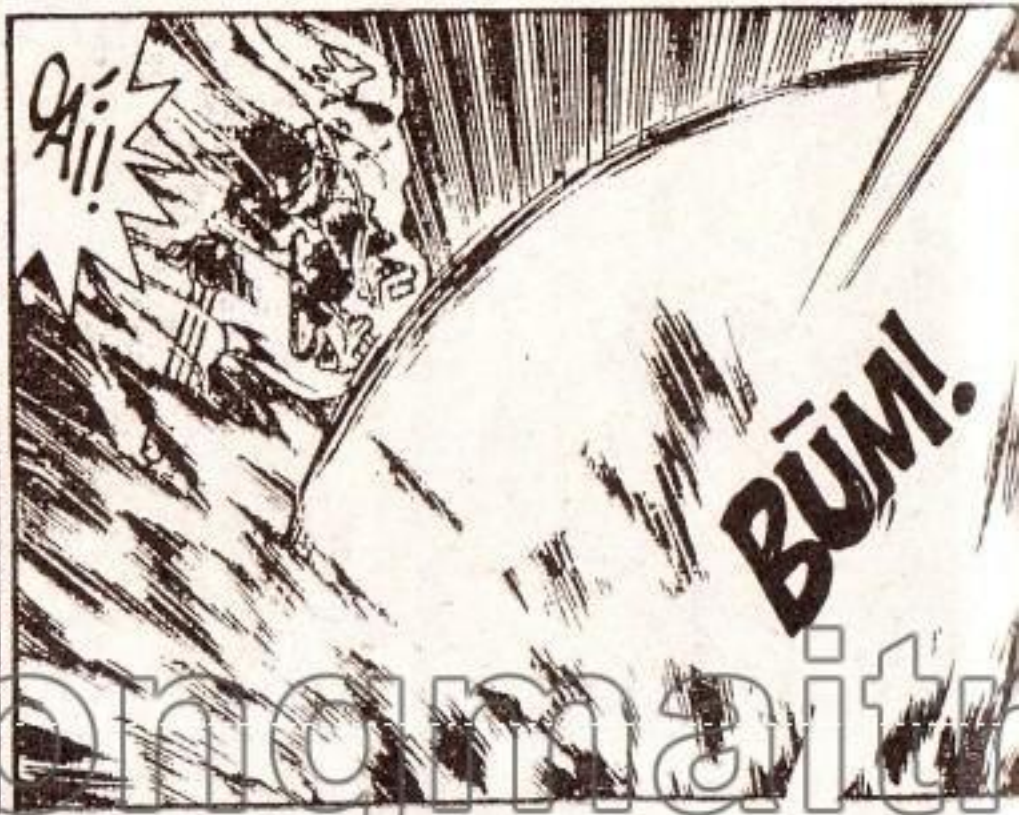


ROET!



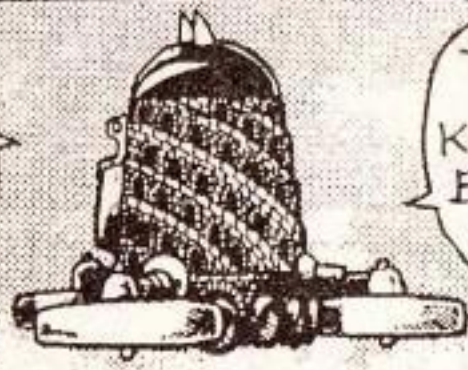
Aii!

BUM!



MU
ĐAN BÀ
ĐÓ LÀ
AI
VẬY?

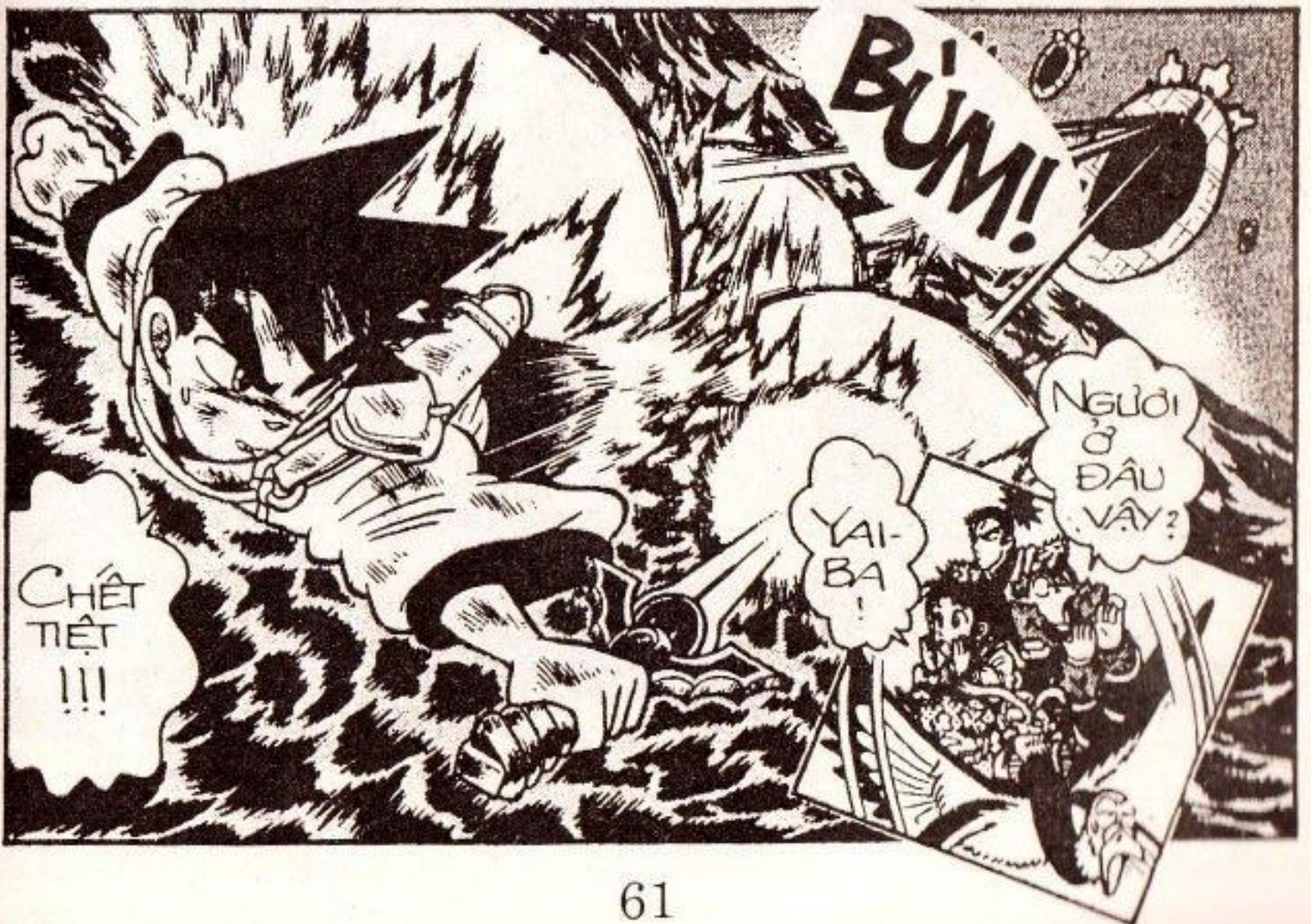
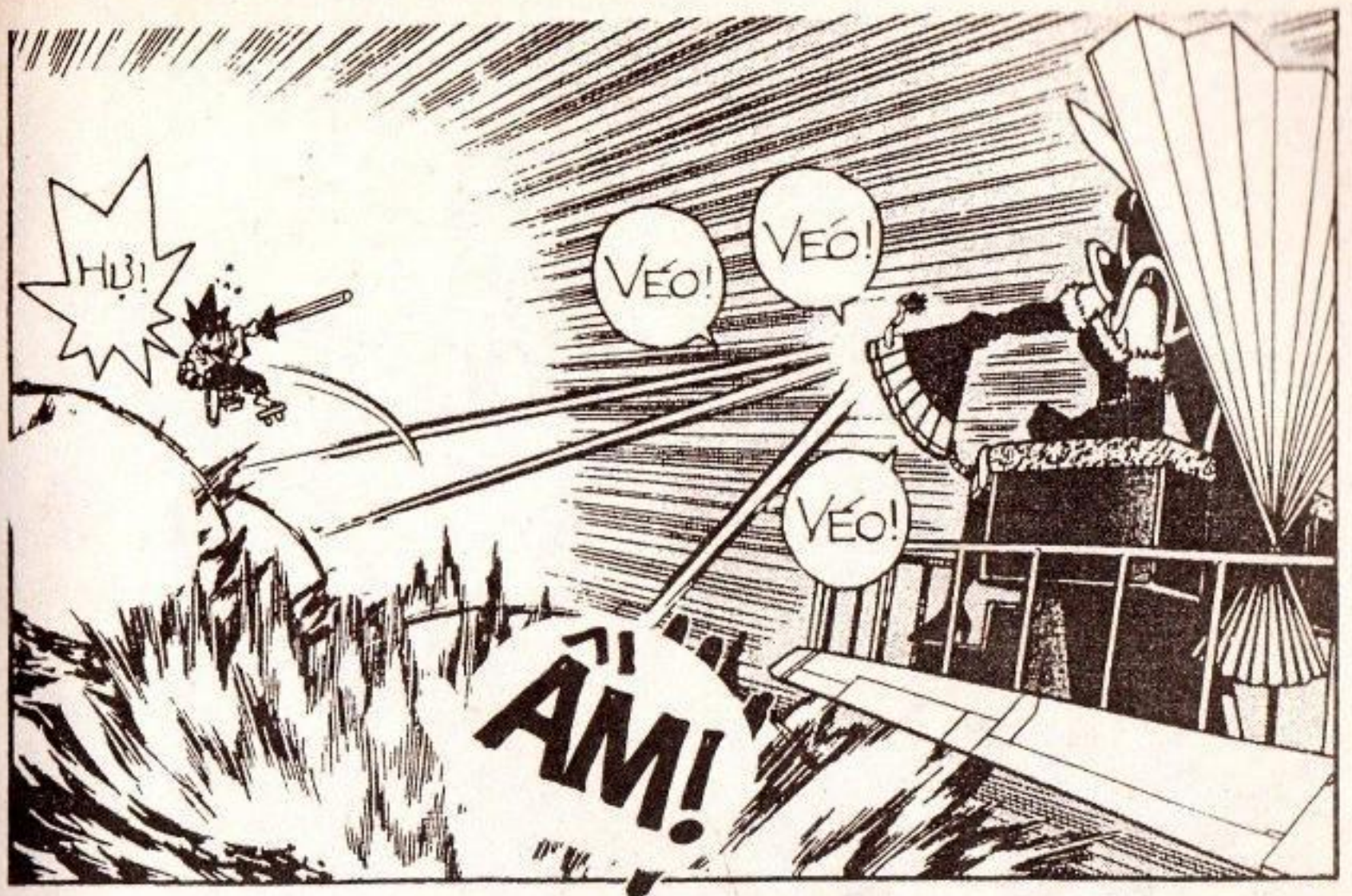
TÀ
KHÔNG
BIẾT!



TÀ
CHỈ
BIẾT
CHẮC
MỘT
CHUYỆN
....

... LÀ
MU TÀ
MUỐN
CHIẾM CỬ
HÀNH TINH
NÀY!





TAM THỜI LUI BƯỚC

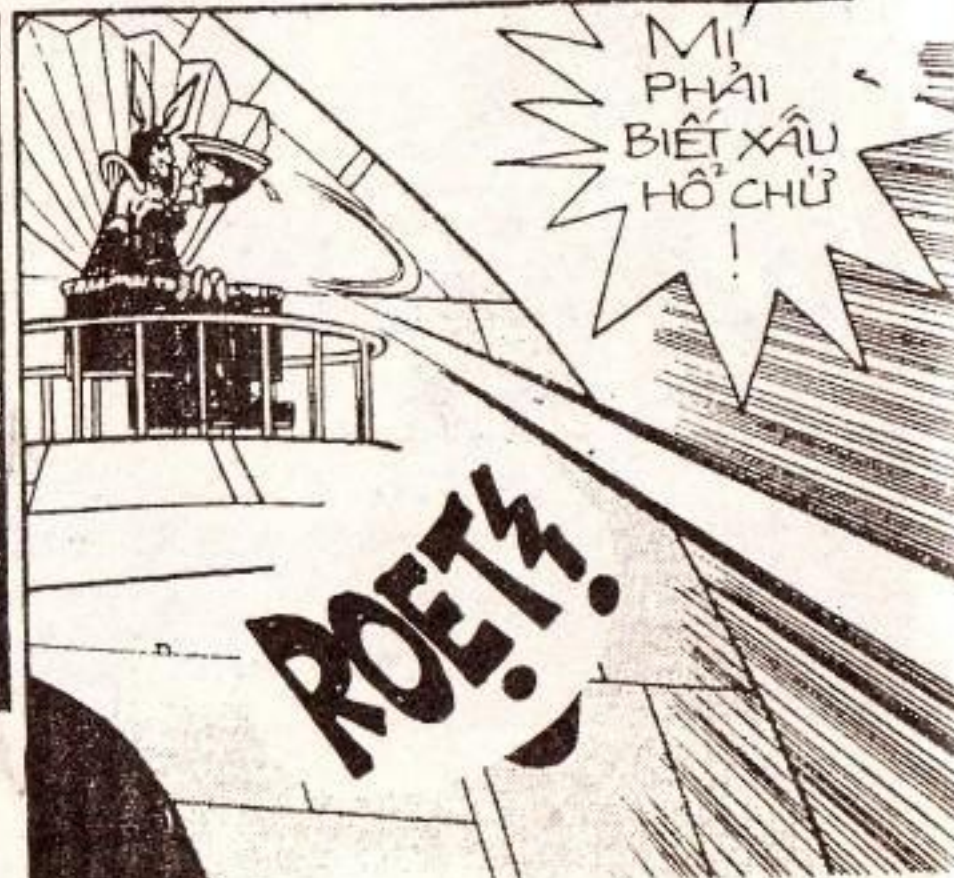


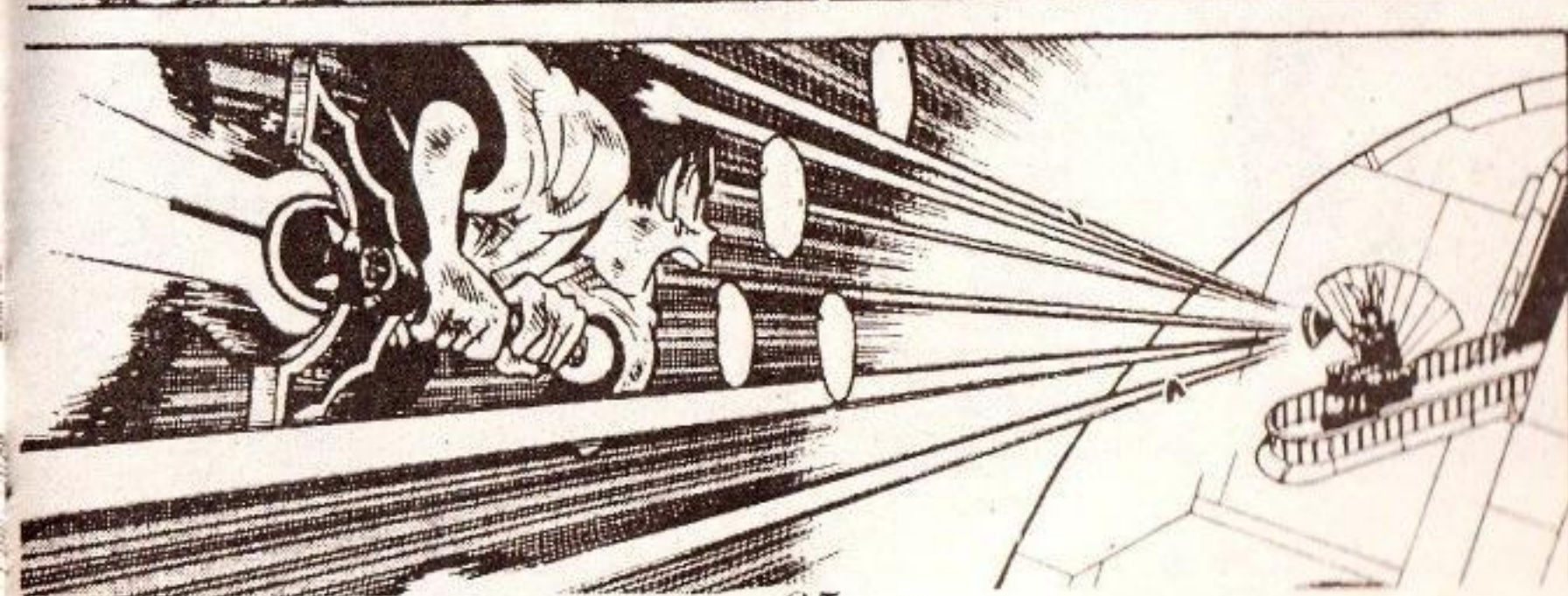


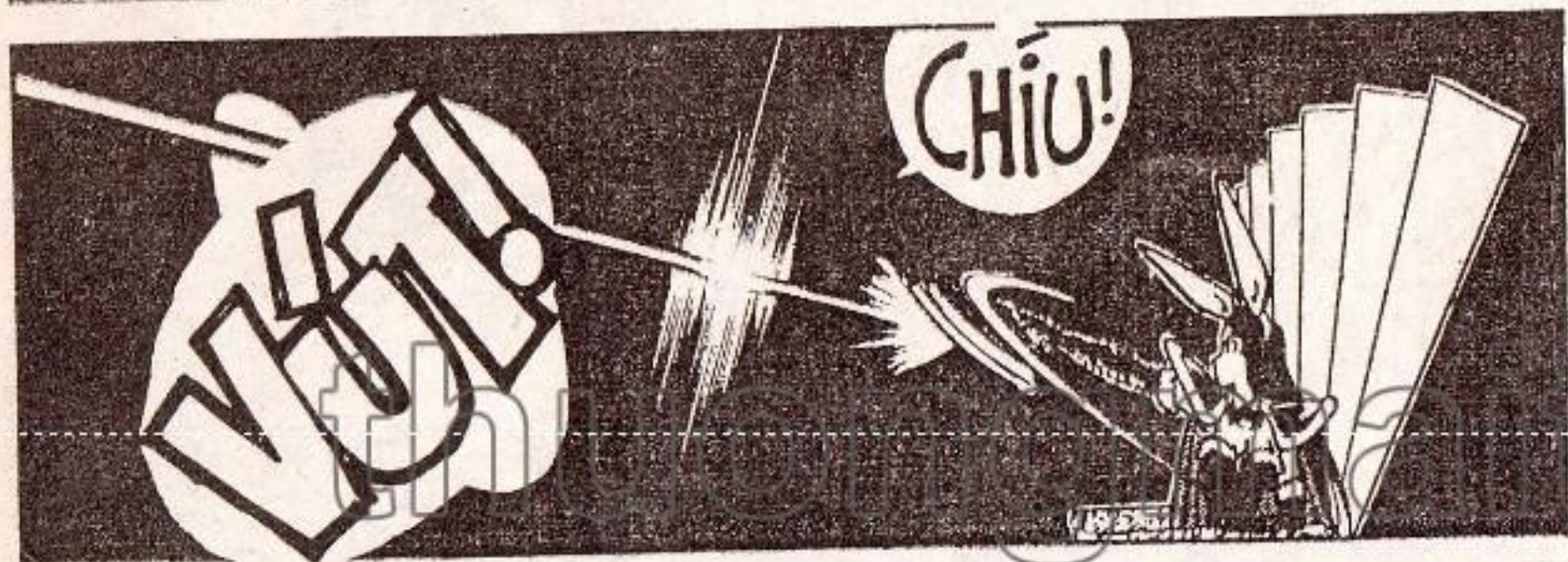
**HÂY
A?**



LONG THÂN MÃ NHƯ THẾ Ừ?









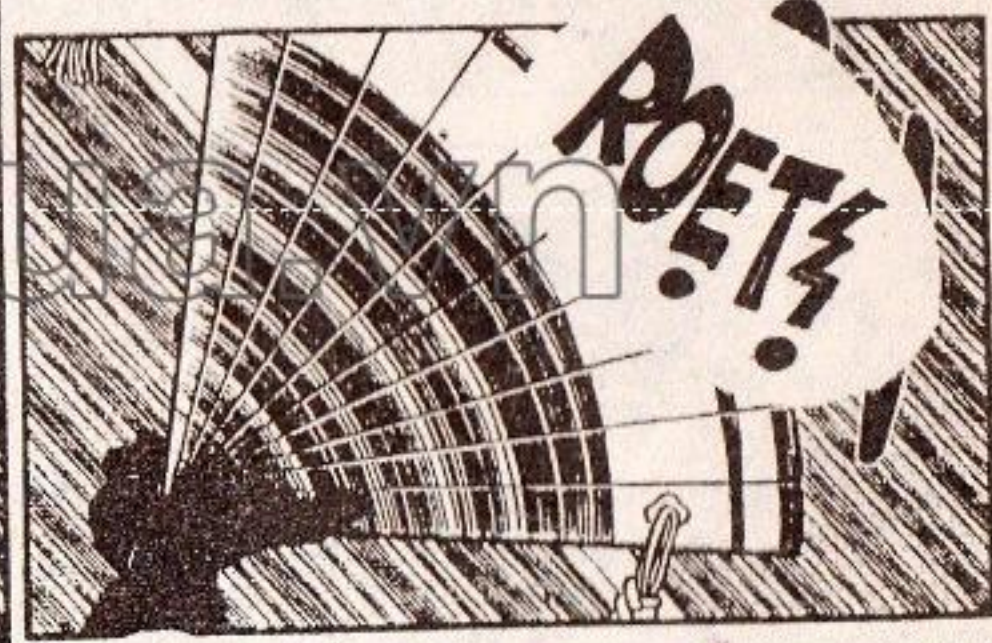
KEENG!

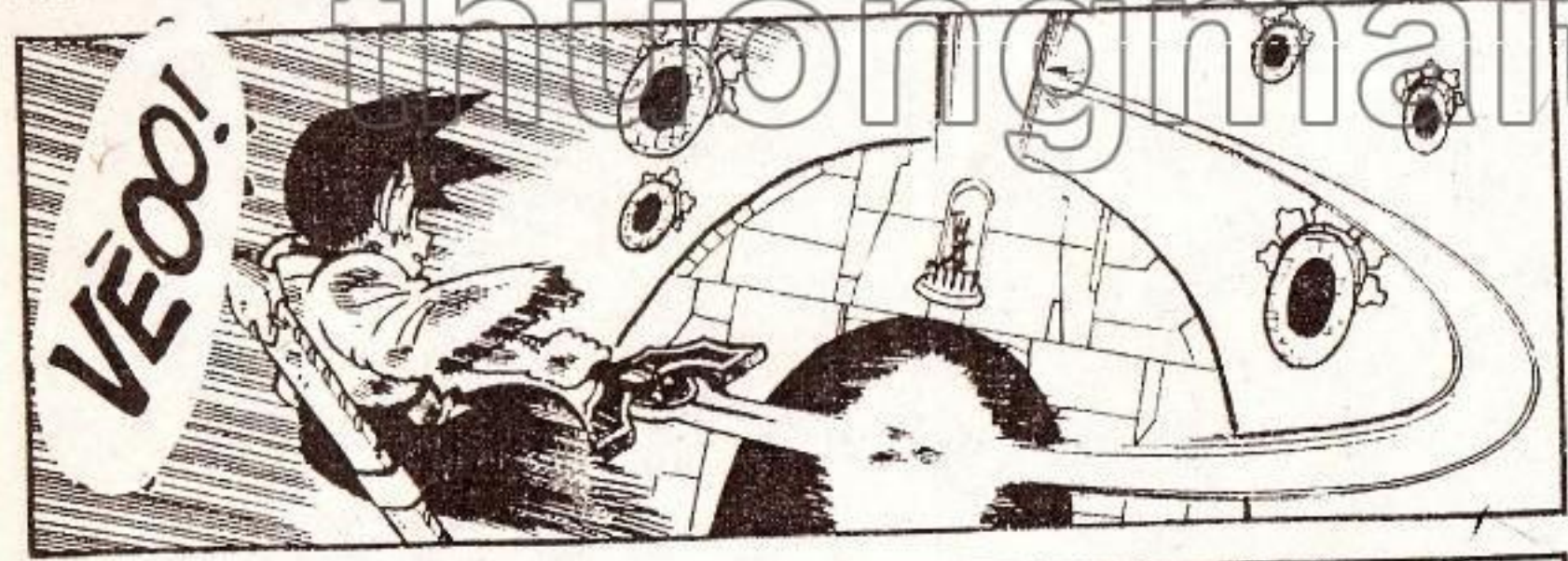
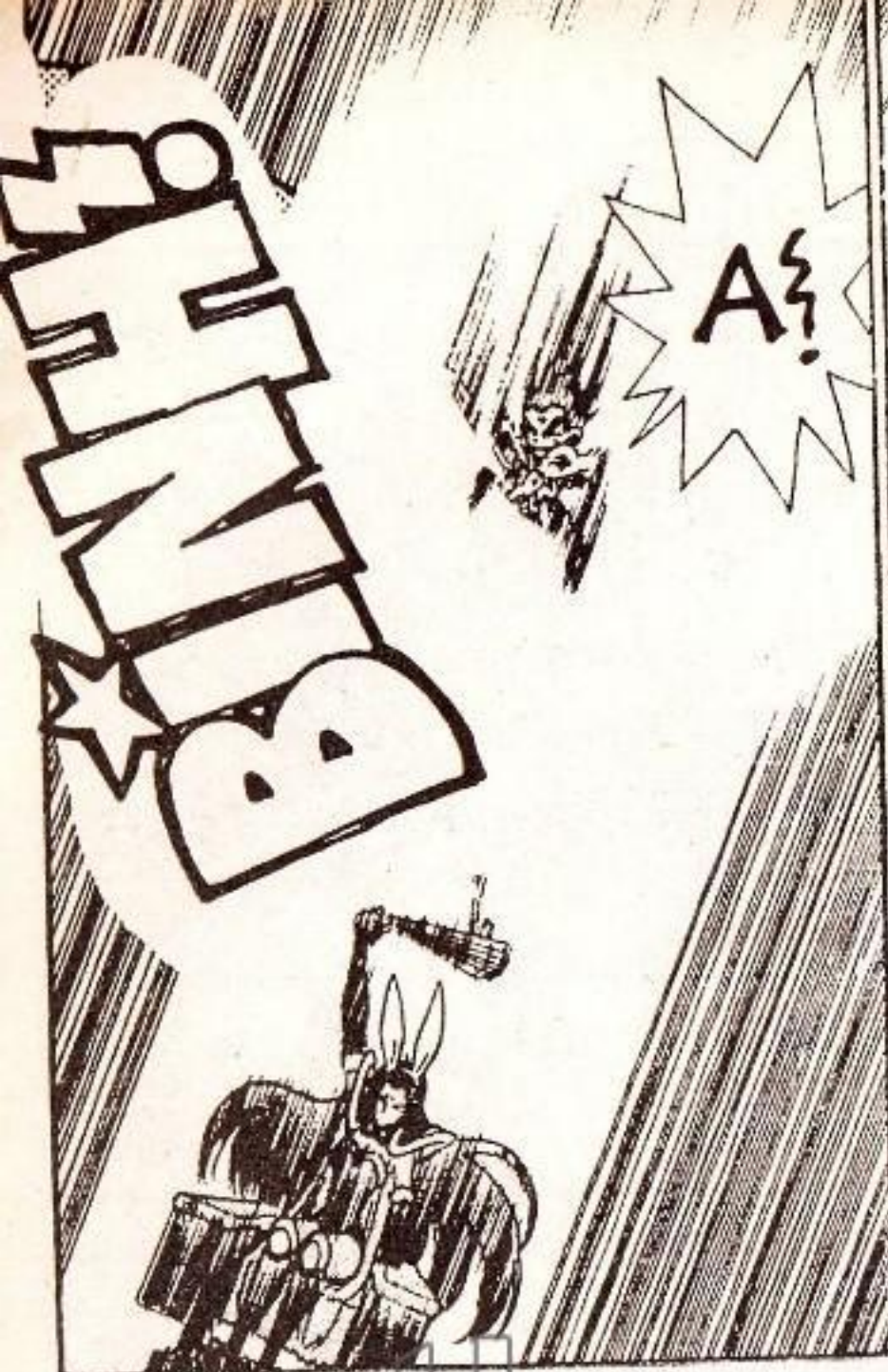


HỦ !
MI LÀM TA THẤT VONG QUA !



MI KHÔNG XƯNG ĐANG ĐỀ' ĐẦU MỘT TRẬN QUYẾT CHIẾN THIÊN NIÊN KỶ VỚI TA!
CÁI GÌ?







TA VẪN CHƯA SỬ DỤNG HẾT SỨC ĐẤU!



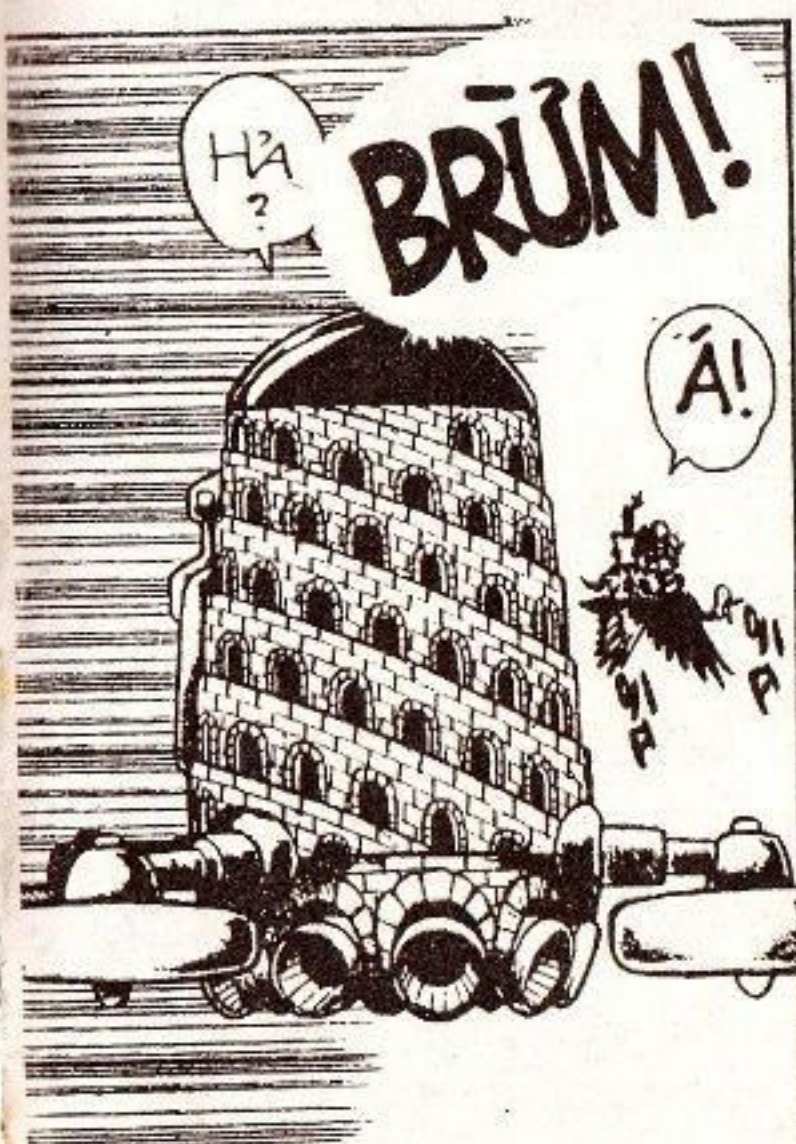
BÀ ĐOÀ TÔI ĐÓ Ừ?



NEU MI KHÔNG TIN...



CẬU Ở Đâu VẬY?



BRUM!

Á!

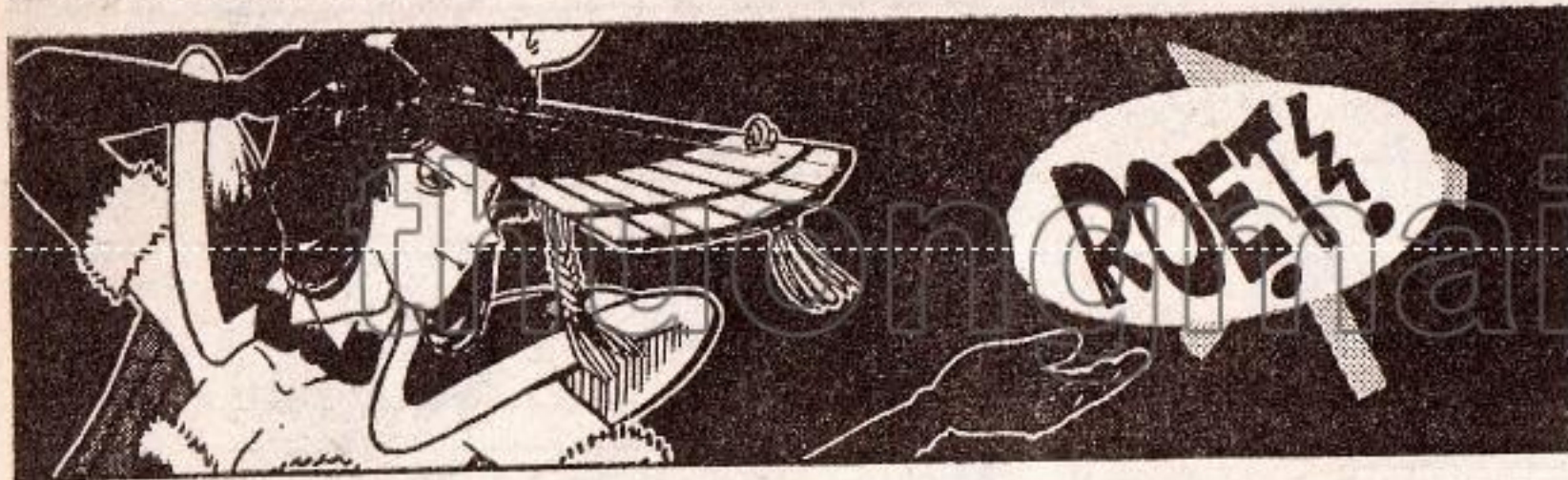
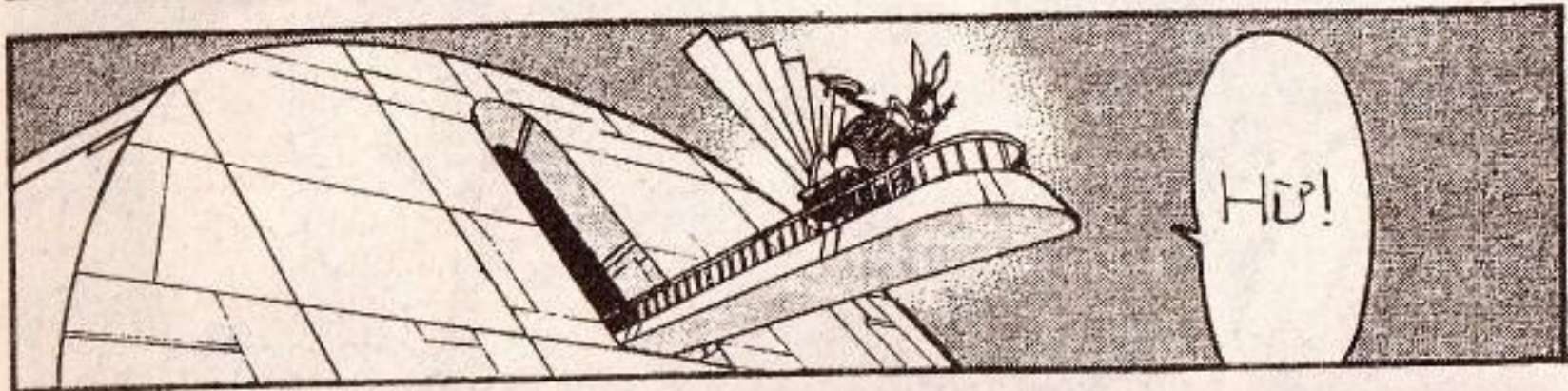
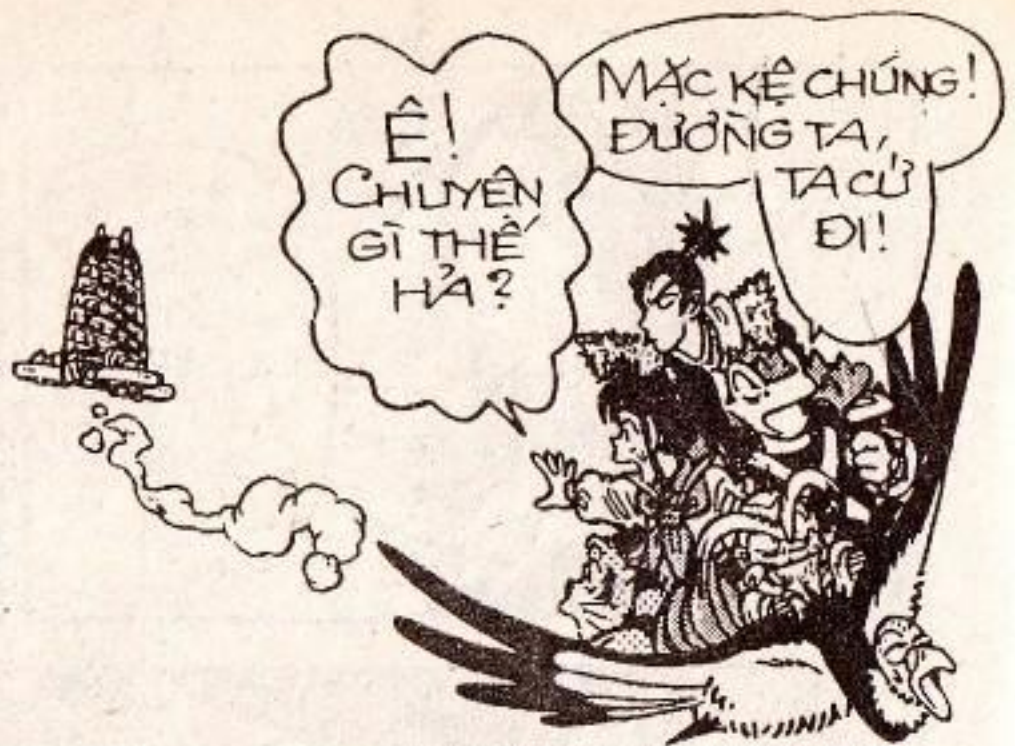


NHÊN ĐỘC!

Ồ!



CÁI GÌ?





A!



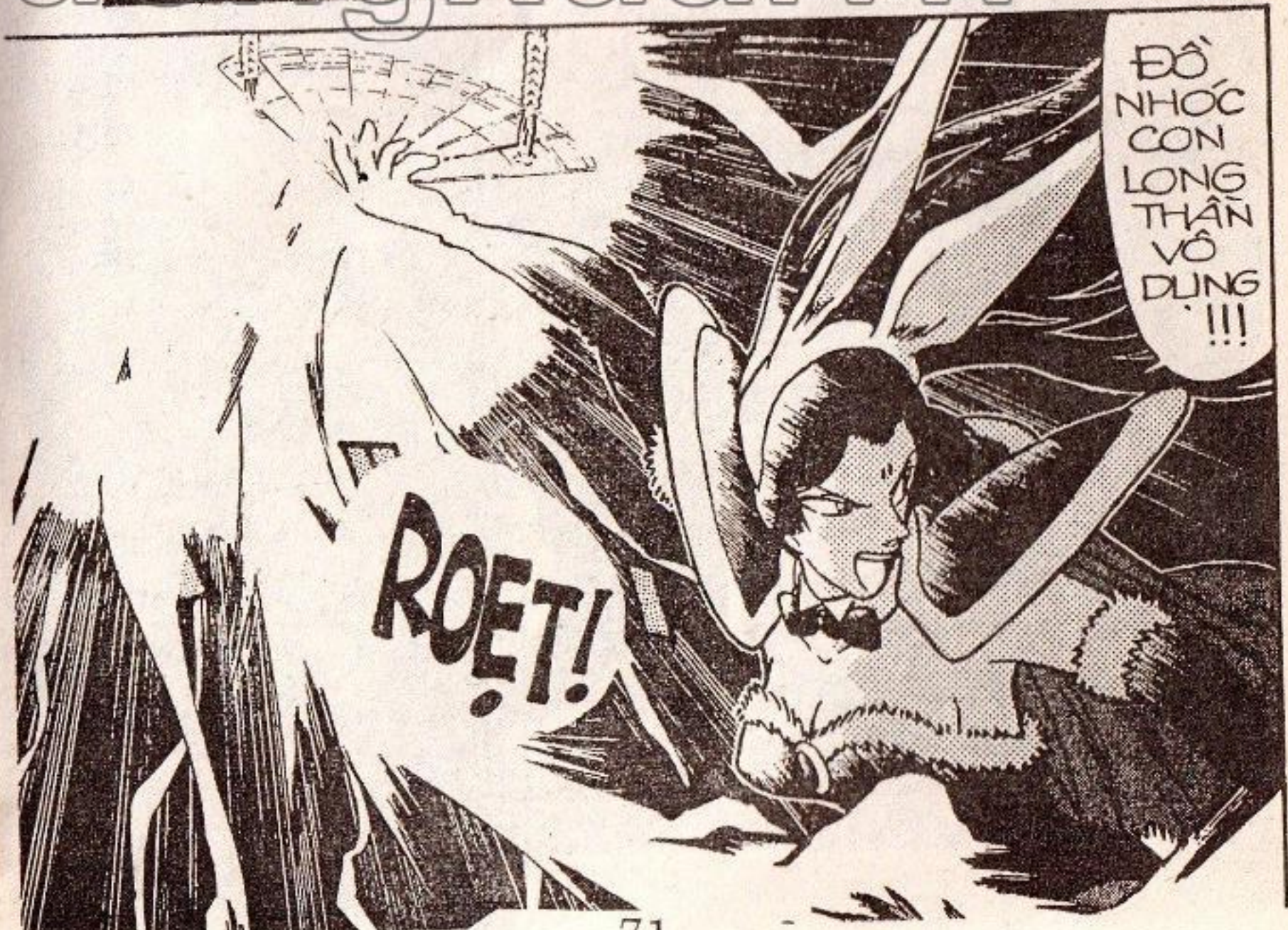
YAI BA KIA!



CÁC NGƯỜI ĐỪNG TỚI ĐÂY!



HẢ ?



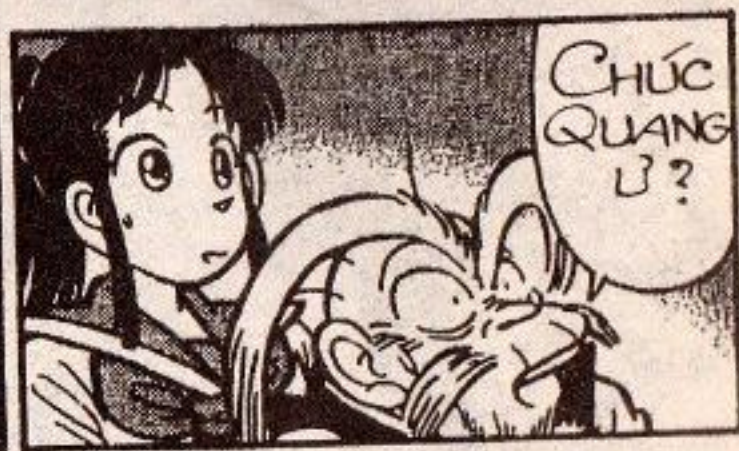
ROET!

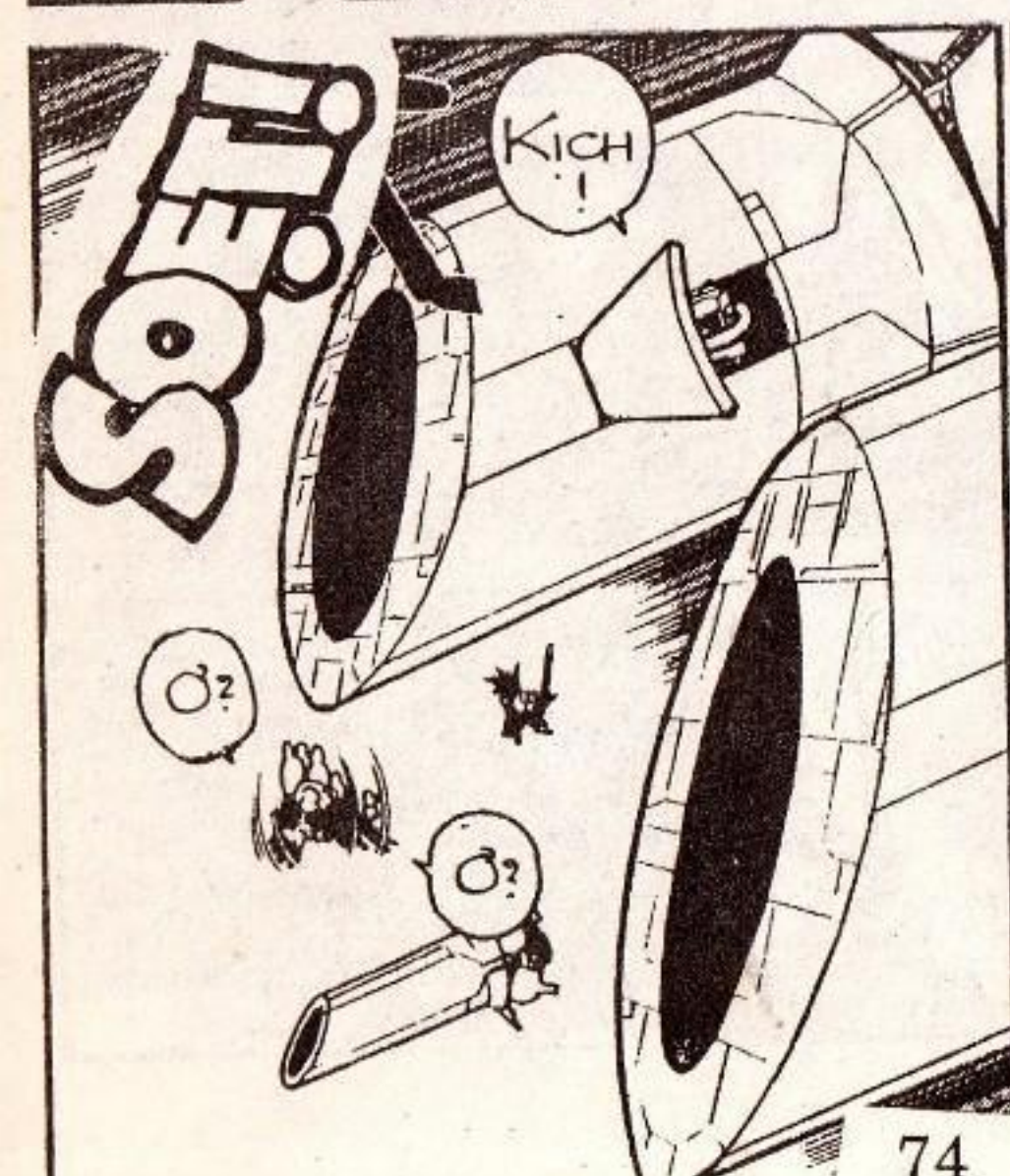
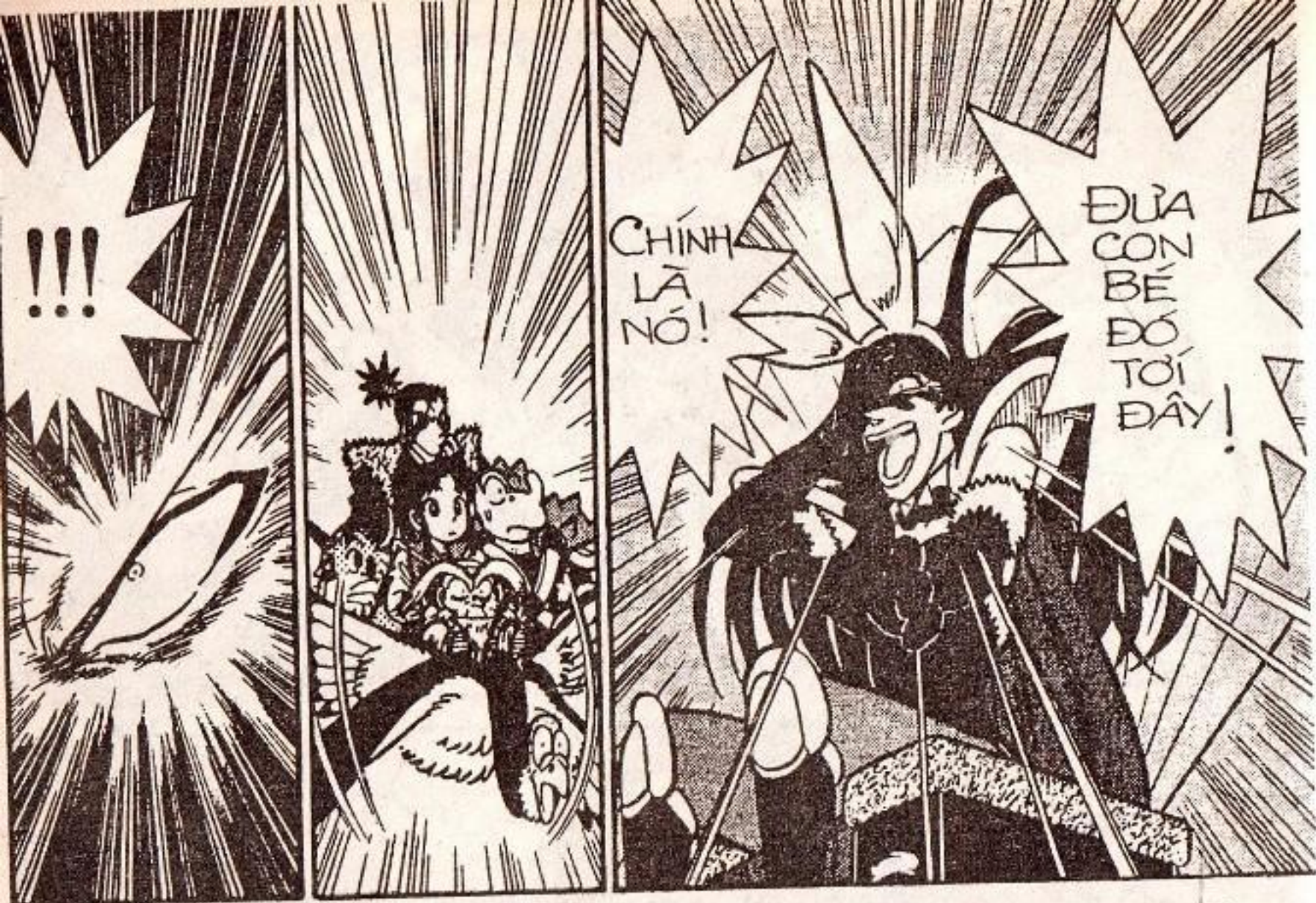
ĐỒ NHÓC CON LONG THÂN VÔ DỤNG !!!

AOETS!



CHO
MI BIẾN
THÀNH
TRÒ BỤI
LWÔN
!!!







VÙÙ!

KHÔNG ĐƯỢC ĐỪNG ĐẾN KIYÔ!



ROET!

OÁI!

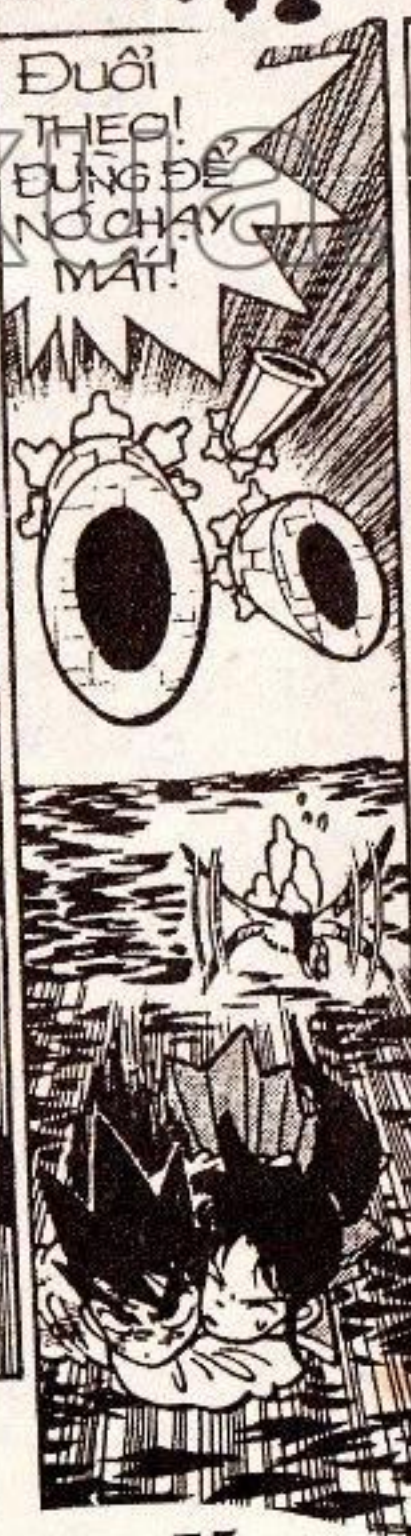
BUM!



TA QUÊN MẮT!

SÁU KHI TÍNH ĐÂY TA CHƯA BỎ SƯNG NĂNG LƯỢNG!

SỢ Y QUÁ!

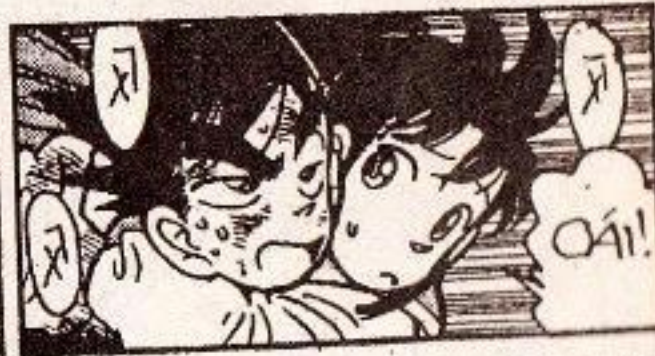


ĐUÔI THEO! ĐỪNG ĐỂ NÓ CHAY MẮT!



CHUYÊN GI THÈ NÀY?

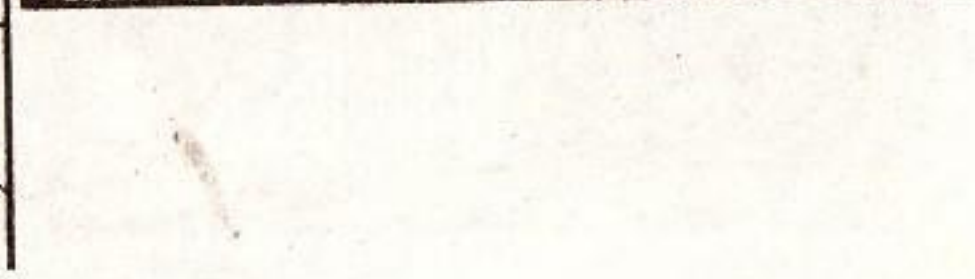
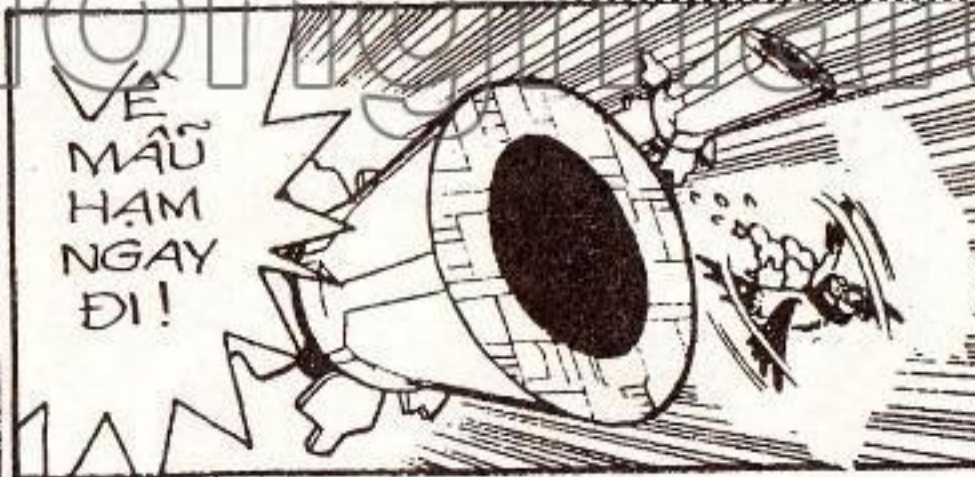
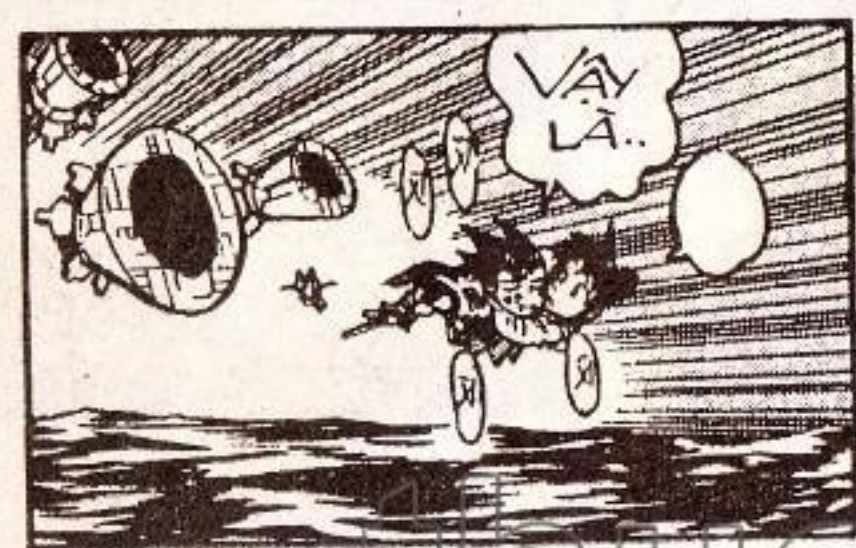
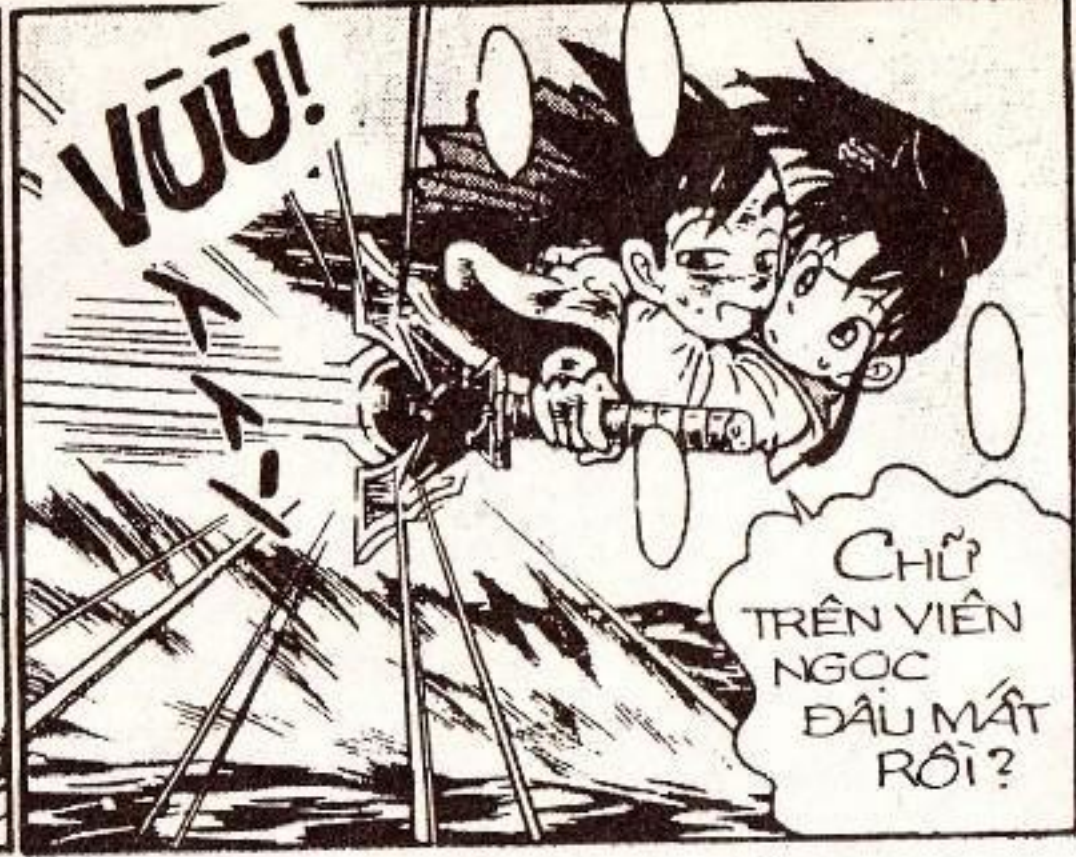
CHAY TRÓN MAU LÊN ĐI!



OÁI!



YAI-BA !!!



TRỪ
MÃU HẠM,
TẤT CẢ
CHIẾN HẠM
CÒN LẠI
PHẢI ĐÁP
XUỐNG!

MAU
KIẾM CHO
TA MỘT VẢI
ĐŨA CON
GÁI TRẺ
TRUNG,
THÔNG
MINH!



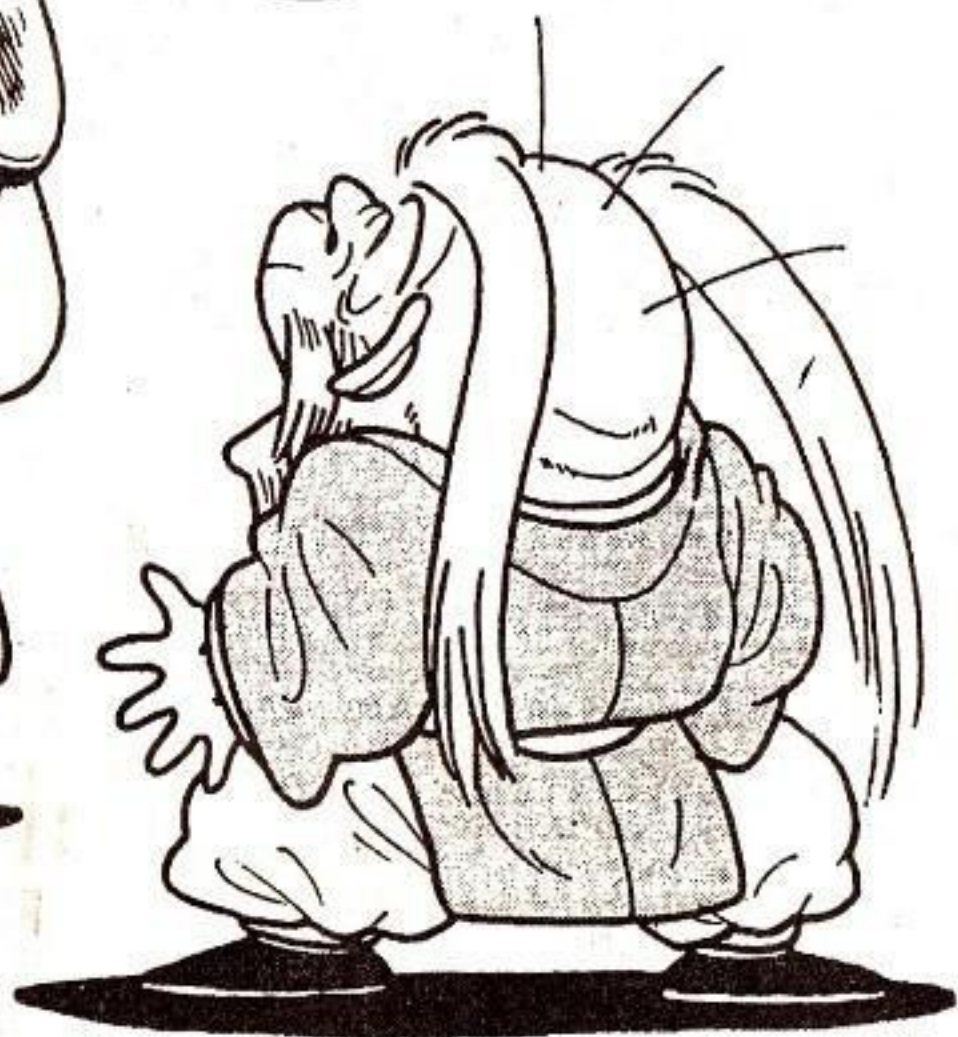
ĐẠ!



ÀO!...

THOÁT
RỒI!

NHƯỢC ĐIỂM CỦA CHỨC QUANG





TRÊN
THÁI BÌNH DƯƠNG...

VẬY
CHỨA
CƠ?
HẢ?
?



CHỈ TÌM HAI
BA CHỤC ĐUỐI
CƠN GÁI CỒN
TRẺ THỜI MÃ
MỘT THỜI
GIẢN LẬU
NHƯ THẾ
SAO?



NẾU
KHÔNG
TÌM
ĐƯỢC
CƠN
GÁI
TRẺ...

THÂN
THỂ TA
SẼ BỊ
LÃO
HOÁ!

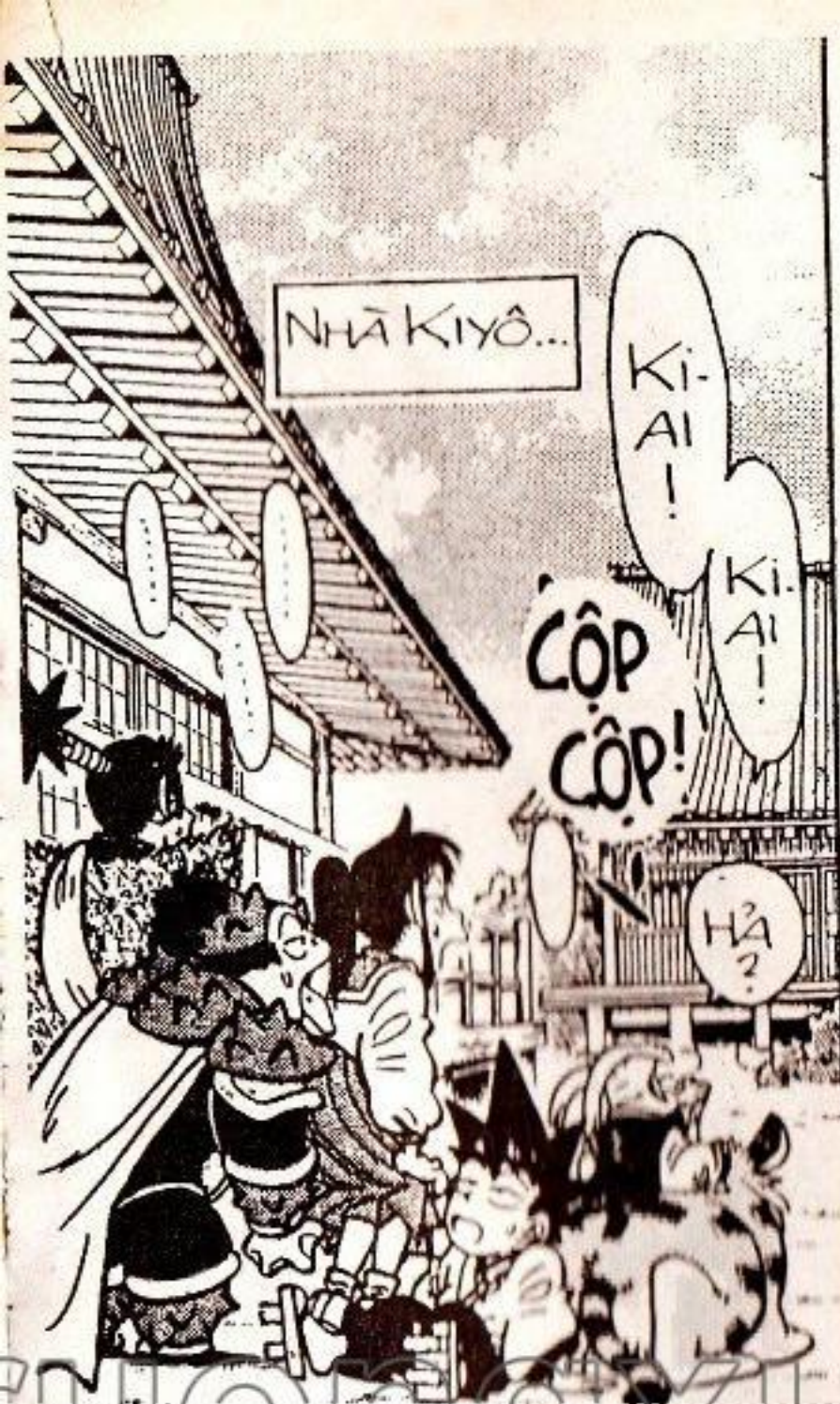


HÃY
MAU
THÔNG
BAO
CHO
BỌN
NÓ!

NẾU KHÔNG
NHANH LÊN,
CÁC NGƯỜI
SẼ CHẾT
HẾT!

ĐẠ!





NHÀ KIYÔ...

Kì-Ai!
Kì-Ai!

CỘP
CỘP!

HẢ?



Kì-Ai!!!

VÕ ĐƯỜNG MI-NE

THỀ NÀY CHỮA ĐƯỢC!

PHẢI ĐÒN SỨC VÀO CẢNH TAY!

ĐẠ!



CÁC EM!

TẤT CẢ HÃY THỰC HÀNH THỬ XEM NÀO!



YÊN TỬ ĐẠO PHI!

VÚT!

VÚT!

YÊN TỬ ĐẠO PHI!



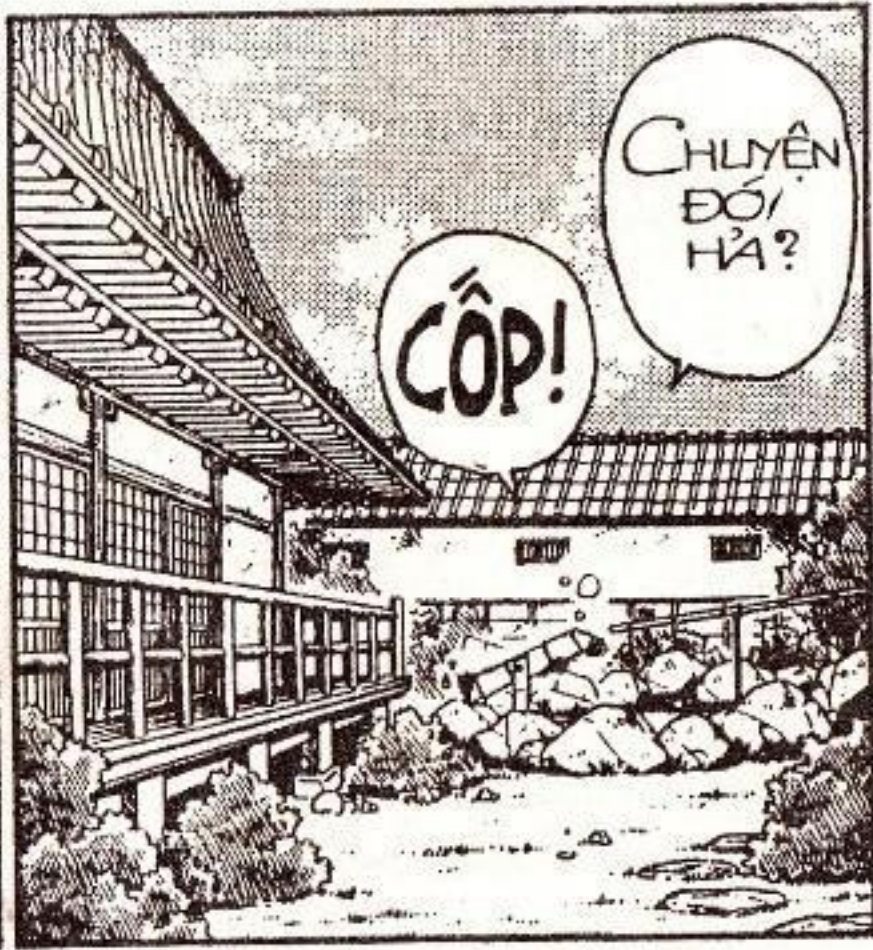
MỘT HAI...

BA!

THỀ KIẾM GÌ KỸ CỤC VẬY?



AI ĐÓ?





ĐANG ĐÁNH NHAU VỚI MỖ MÀ RU THÌ BỔNG NHIÊN XUẤT HIỆN MỘT A² ĐÀN BÀ CÓ OÁN THỦ VỚI LONG THẦN....

A² NÀY KHÔNG CHỈ MUỐN CHINH PHỤC NHẬT BẢN MÃ CÒN MUỐN CHINH PHỤC CẢ THẾ GIỚI!



MÃ ĐỊCH THỦ CHUNG CỦA CHÚNG

CHÍNH LÀ KE² DÙNG LONG THẦN KIỂM ĐỀ BẢO VỆ NHẬT BẢN!



TỨC LÀ THẮNG NHỚC NÀY!

CỘP!

UI DA!



CHỈ VÌ CÓ THÊM MỘT ĐỊCH THỦ MÃ CÁC NGƯỜI CÚP ĐUÔI CHẠY VỀ HẢ?

ĐÂY CHỈ LÀ "DI TẢN CHIẾN THUẬT" THÔI MÃ!

TẠI VÌ ĐÁNH TAY BA RẶC RỒI LẤM!

CẬU NÓI GÌ VẬY?

"HÔM NAY VÀO KHOẢNG 3 GỜ CHIỀU, MỘT CHIẾC PHI THUYỀN KHÔNG GAN ĐỘT NGỘT XUẤT HIỆN"



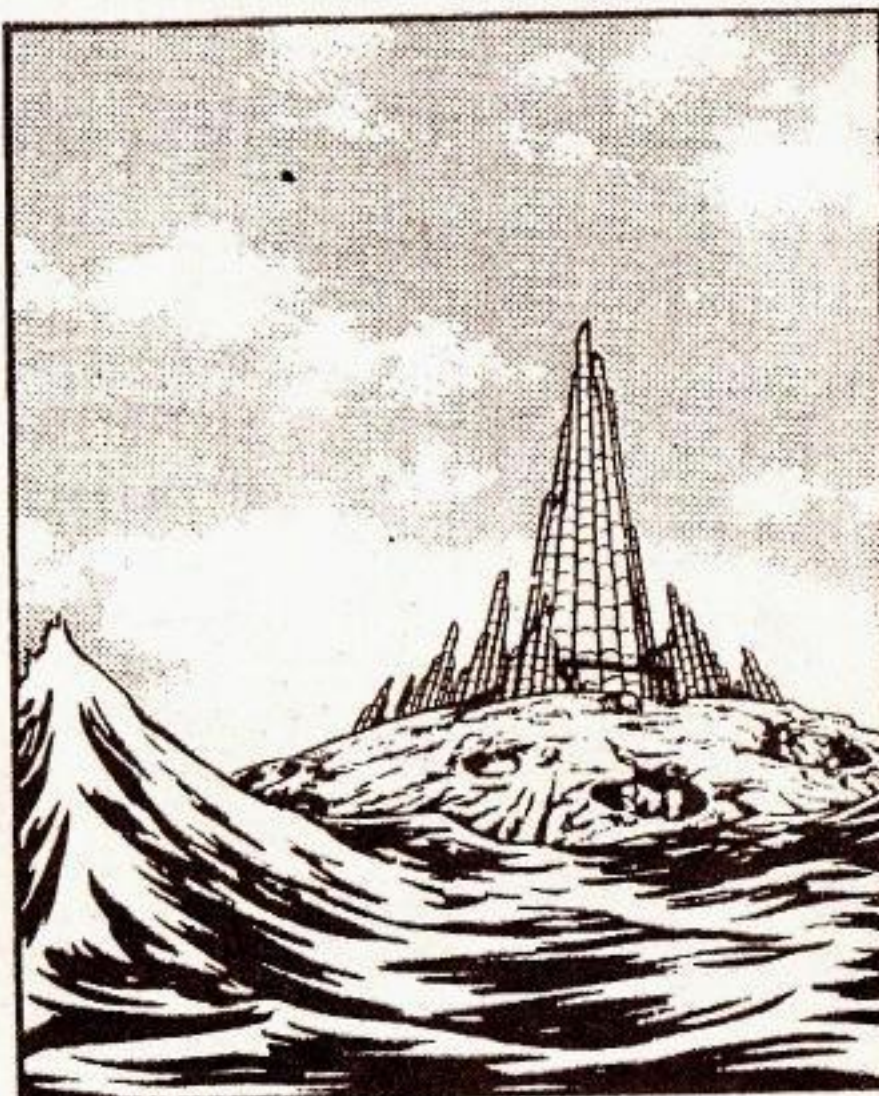
HẢ?

"VÀ ... ĐÃ BẮT CỐC ĐI RẤT NHIỀU NGƯỜI!"



CÁI GÌ?





NHÊN ĐỘC! NGƯỜI
HÃY LÊN ĐỘT NHẬP
VÀO CHIẾN HẠM
CỬA 3 ĐỒ, HÃY THU
LŨM TIN TỨC RỒI
VỀ BẢO
CHỌ TA
BIẾT!

ĐẠI
VƯƠNG
MO
MARU
TÂN
NHÂN
QUÁ!

Ê!

NGƯỜI
ĐANG
LÂM
GÌ THẾ
?

!?

KÊU...
KÊU
TÔI
HÀ?

TA CHƯA
THẤY
NGƯỜI
BẢO
GIỜ!

ỦA?
HÌNH DẠNG
CỦA TÔI
BÌNH
THƯỜNG
MÃ!

ÁÁ!

MAU
LÊN!

CÔNG
CHỮA
ĐANG
CHỜ!

HỌ KÉO
CÔ GÁI
ẢY ĐI
ĐÂU
VẬY?

ĐEM
DÂNG
CHO CÔNG
CHỮA!

DÂNG
CHO
CÔNG
CHỮA
?!

VÌ
CÔNG
CHỮA
CẦN
NĂNG
LƯỢNG
SỐNG
CỦA
CHÚNG
!

AAAA!

NĂNG
LƯỢNG
SỐNG
?



THỎ NGỌC!
SAO NGƯỜI
VỀ TRÊN
QUÁ VẬY?

XIN CÔNG
CHỨA THẬT TỘI...
VÌ TÔI PHẢI
CHON CHO
ĐƯỢC HÀNG CÓ
PHẨM
CHẤT
TỐT A!

ĐỪNG
NHIỀU
CHUYỆN,
MAU ĐEM
ĐẾN CHO
TA!

KHÔNG
BIẾT CÔNG
CHỨA
SẼ
LÀM
GÌ?

ĐẠ!



CHANG HAY CÓ
HỢP SỞ
THÍCH
CỦA CÔNG
CHỨA
KHÔNG?

Á! NÃO!

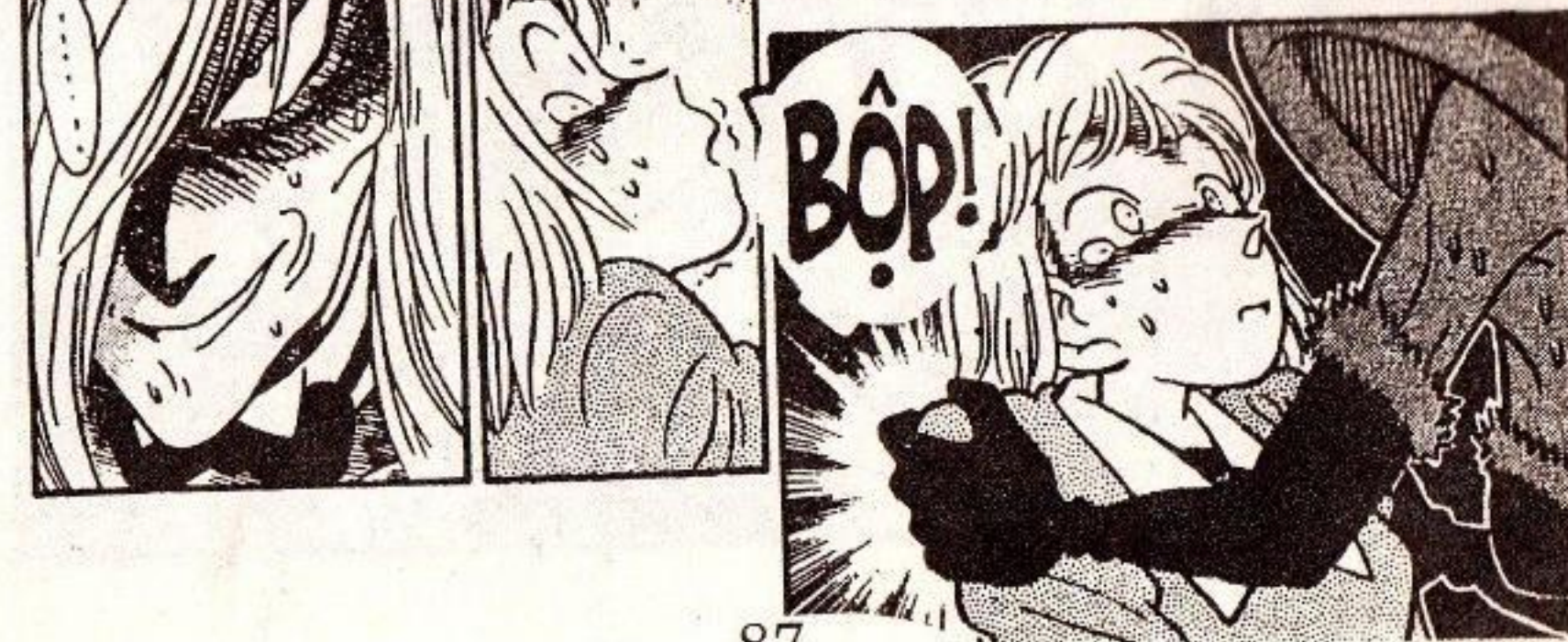
LẠI GẦN
CHỨT
XÍU!



HE
HE
HE

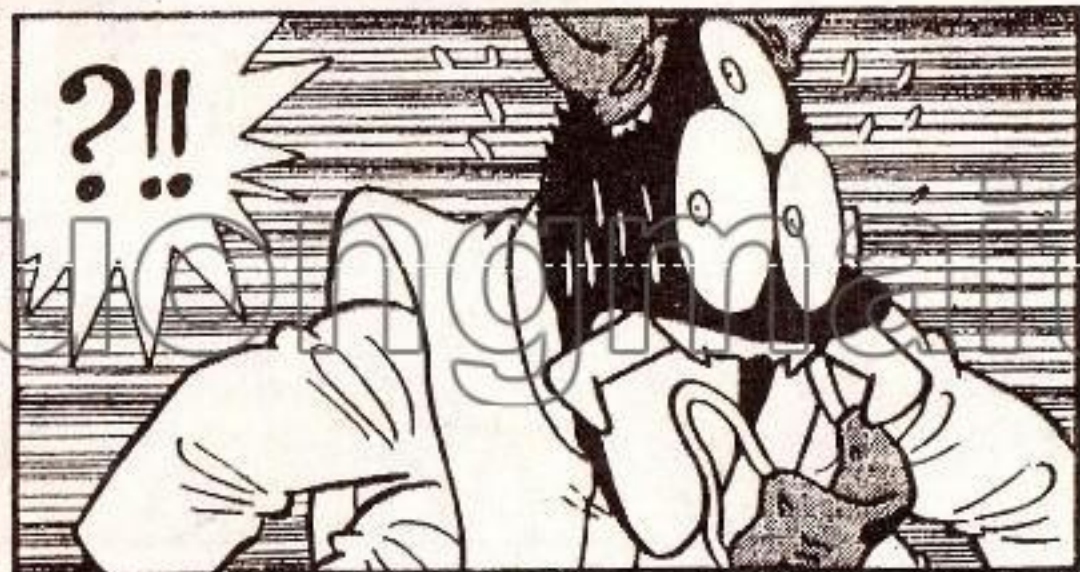
Ồi
Ồi!

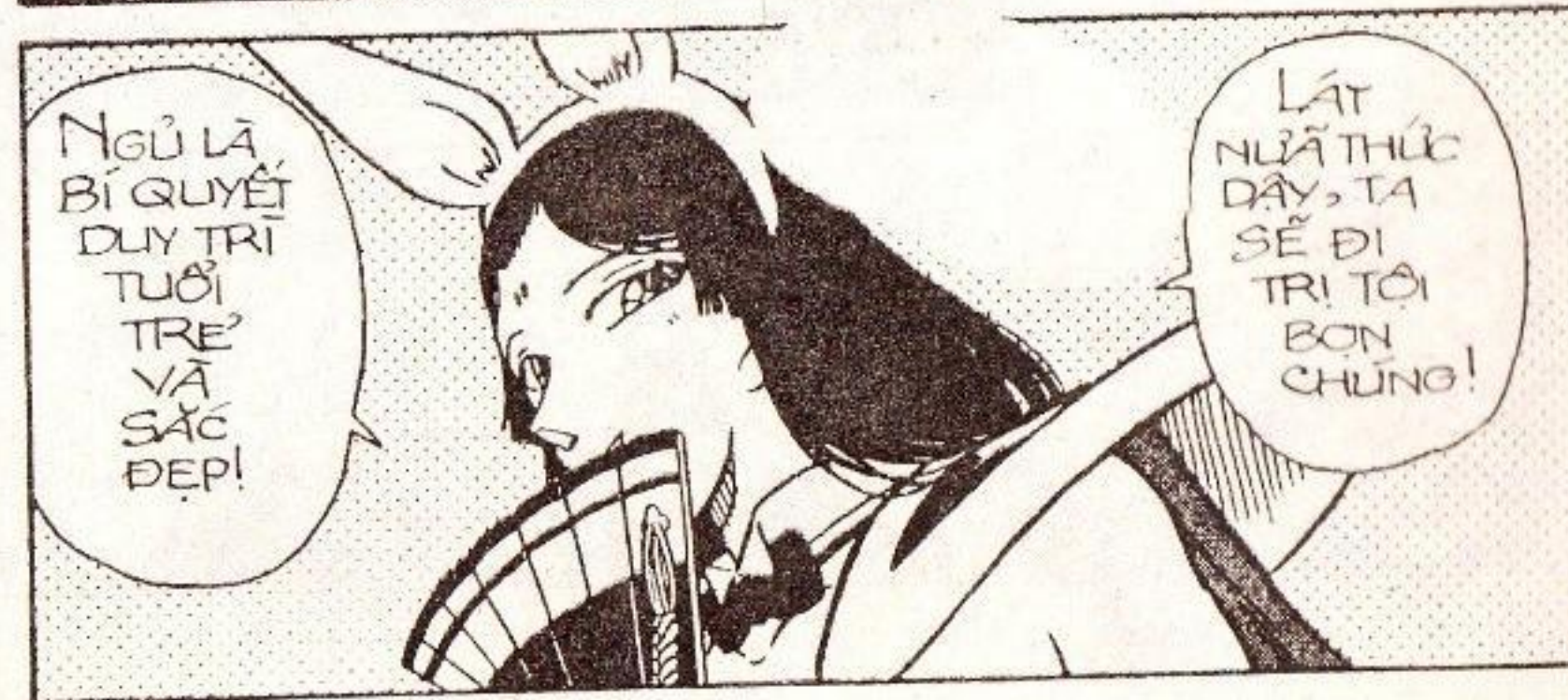
PẬP Á!

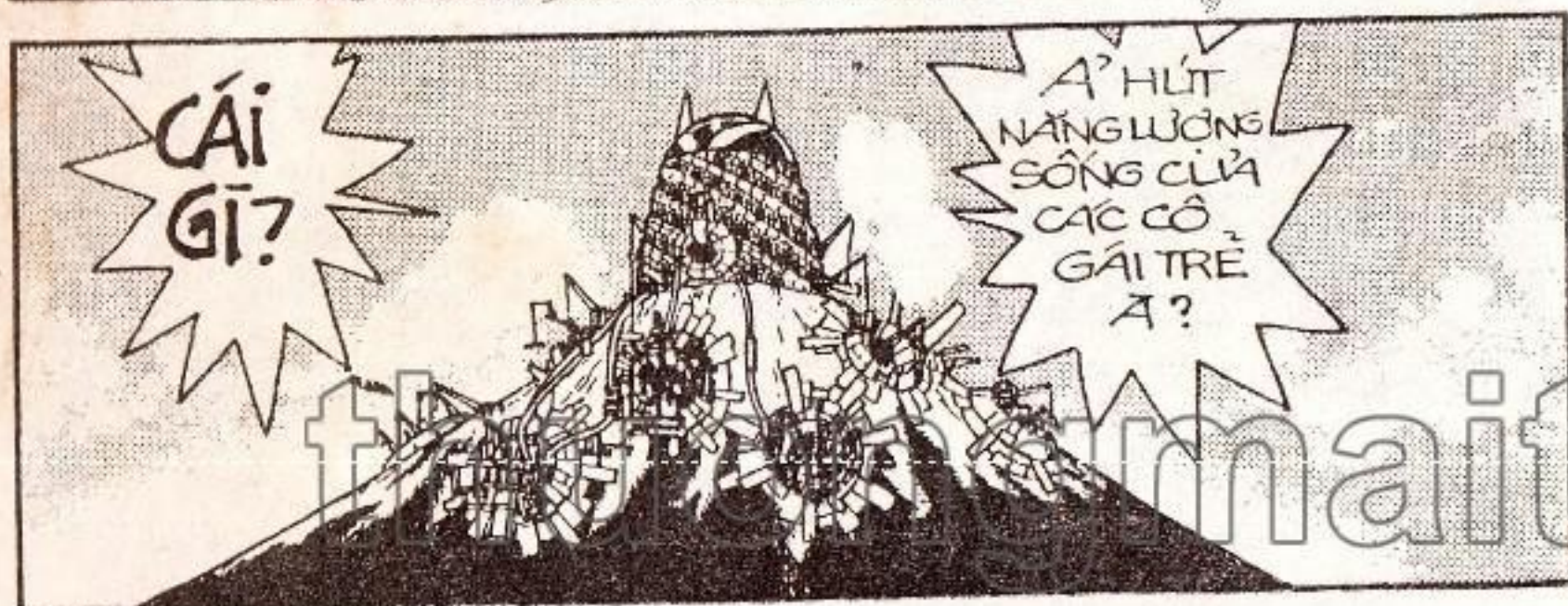


Ồi
Ồi!

BỘP!







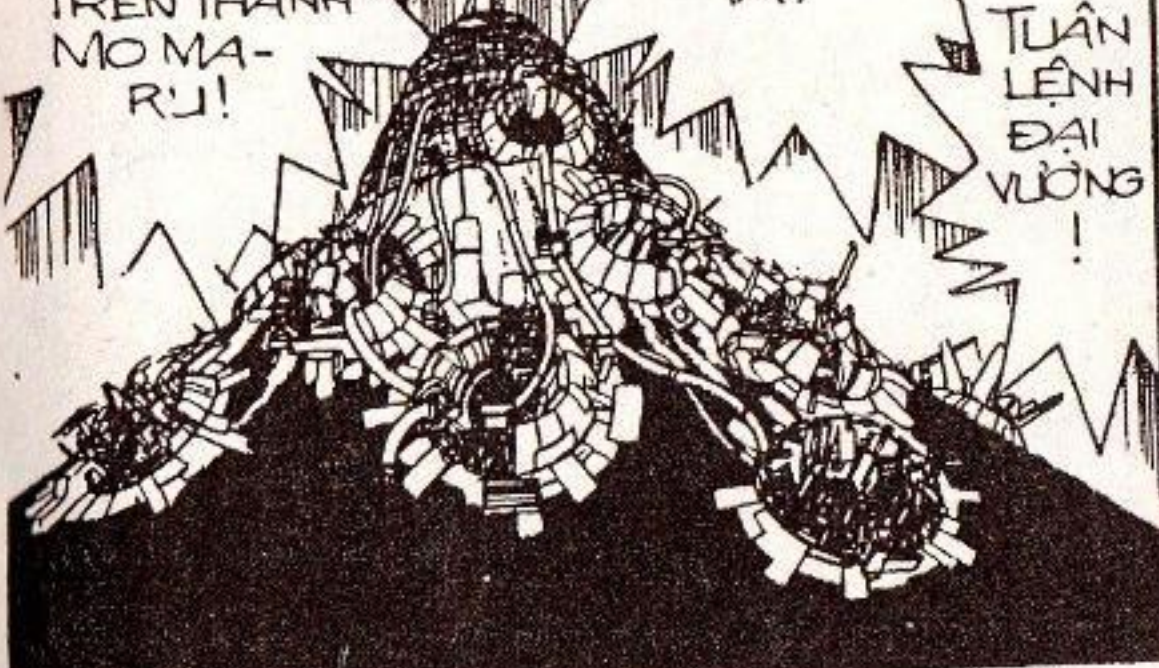
CHÚNG
TA PHẢI
GẤP RÚT
HOÀN THÀNH
CÁC Ô PHÁO
TRÊN THÀNH
MOMARU!

PHẢI
THỂ HIỆN
SỨC MẠNH
CỦA
TA!

TUÂN
LỆNH
ĐẠI
VƯƠNG
!

VẬY VÀ
LÀM MỜI
CHIÊM ĐƯỢC
ĐẤT NƯỚC
NÀY...

LÀM
SAO TA
CÓ THỂ
NHƯỜNG
CHO
A' ĐƯỢC
CHỨ?



YAIBA!
ĐỂ HUẤN
LUYỆN
THỂ LỰC...



TRƯỚC
HẾT PHẢI
TẬP...
LAU
SÂN
NHÀ!

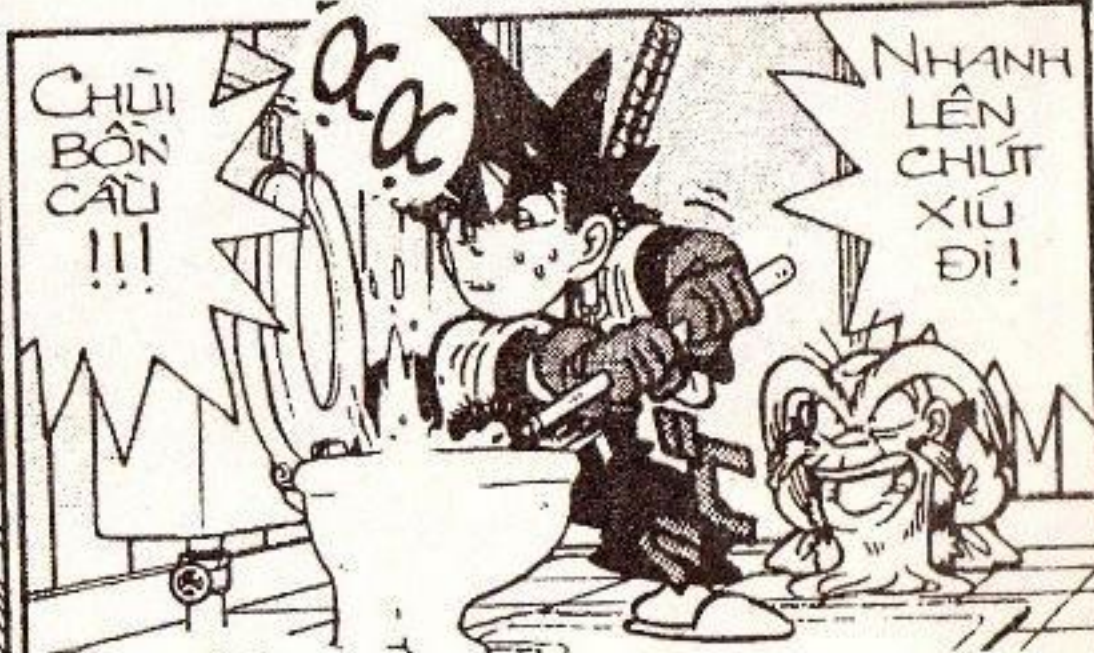
RET! RET!



NẤU
CƠM
...



GIẶT
QUẦN
ÁO!



CHỤI
BÔNG
CÀU
!!!

NHANH
LÊN
CHỨT
XIÙ ĐI!



NHƯ VẬY
MÃ LÀ
LUYÊN TẬP
THỂ LỰC
Ủ?



NGƯỜI PHẢI
BIẾT RẰNG
NẾU CỘI THƯỜNG
ĐẢN BÀ CỌNG GÁI,
NGƯỜI SẼ NÉM
MŨI ĐAU KHỔ
ĐÓ!

HẢ?
?



HUM!



NGƯỜI CỐ
BIẾT VÌ SAO
CHỨC QUANG
CẨM HỒN
LONG THÂN
KHÔNG
HẢ?

Ờ...



KHI TA
ĐANG NGHI
NGỒI, CÁC
NGƯỜI HÃY
NHANH CHÓNG
ĐI TÌM LONG
THÂN CHO
TA!

ĐẠ!



HÀ
HÀ...
LÃO
LONG
THÂN
NGU
XUÂN
....

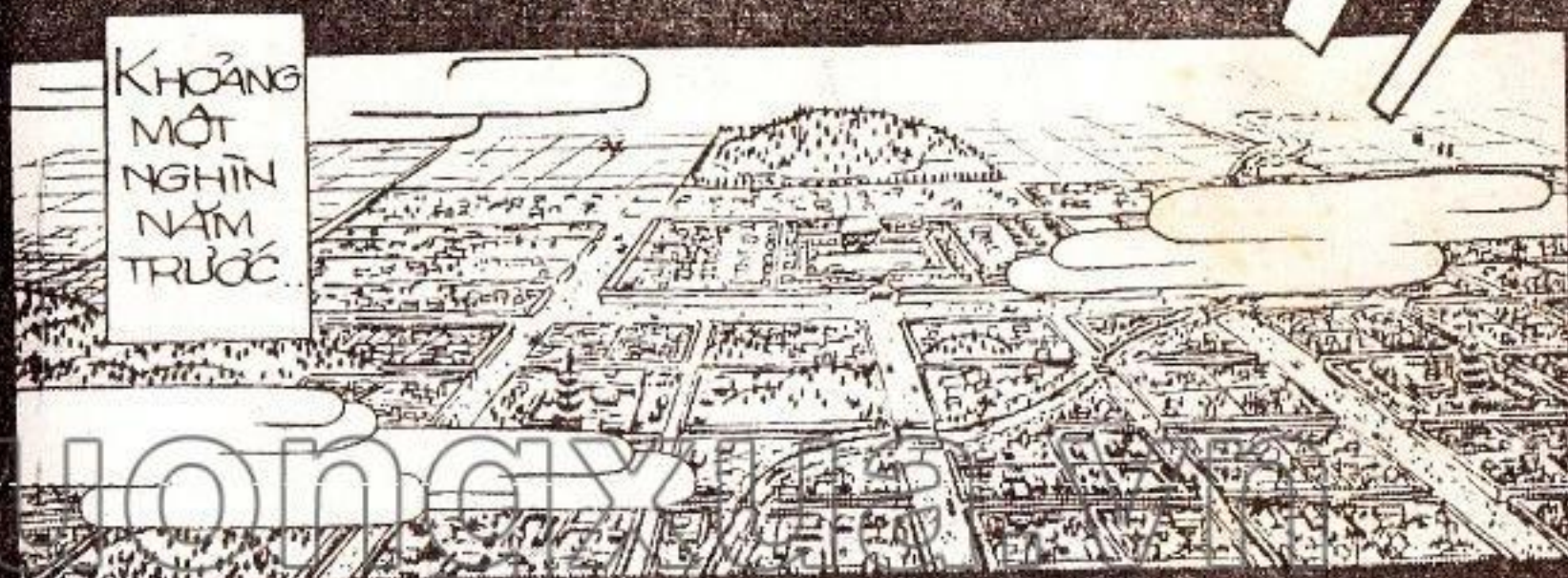
SAO LÃO
LẠI GIAO
LONG THÂN
CHẬU CHO
THẮNG NHỒC
ĐÓ CHỮ?



LẦN NÀY
CHẮC CHẮN
TA SẼ
THỐNG TRỊ
HÀNH
TỈNH
NÀY
THÔI!



LONG
THẦN!
NGƯỜI HÃY
CHỜ CỘI TA
TRẢ MỠI
THŨ XỬA!



KHOẢNG
MỘT
NGHÌN
NĂM
TRƯỚC.



BUM!



MỘT HỒM
TRÊN BẦU
TRỜI THÀNH
PHỐ BÔNG
XUẤT HIỆN
NHỮNG NGỌN
LỬA ĐỎ RỰC

ẦẦẦẦẦ



HAHAHA!
HÃY GIAO
ĐẤT NƯỚC
NÀY
CHO TA!

KẸ
NÀO PHẢN
KHÁNG
SẼ BIẾN
THÀNH
TRO
BỤI!



TRƯỚC
THAM
VONG CỦA
CÔNG
CHỦA
CHỨC
QUANG
....

... DÂN
CHÚNG
VỘI
VĂNG
NGHĨ RA
MỘT
CÁCH...



BÁU
VẬT
?



ĐẠ PHẢI!
NƯỚC NHẬT
CỦA CHÚNG TÔI
CÓ 3 BÁU VẬT
TỪ XƯA
TRUYỀN LẠI...

CHÚNG
TÔI XIN
DÂNG LÊN
CÔNG
CHỦA!

BÁU
VẬT
GÌ
THẾ?



NGON
LỬA
KHÔNG
BAO
GIỜ BỊ
ĐỐT
CHÁY!

CÂY
BÀC CÓ
THỂ RA
TRÁI
VĂNG
....

VÀ
LONG
THÂN
BAY
ĐƯỢC
LÊN
TRỜI!



ÁI
CHÀ!
HIỀM
CÓ
NHÌ²...

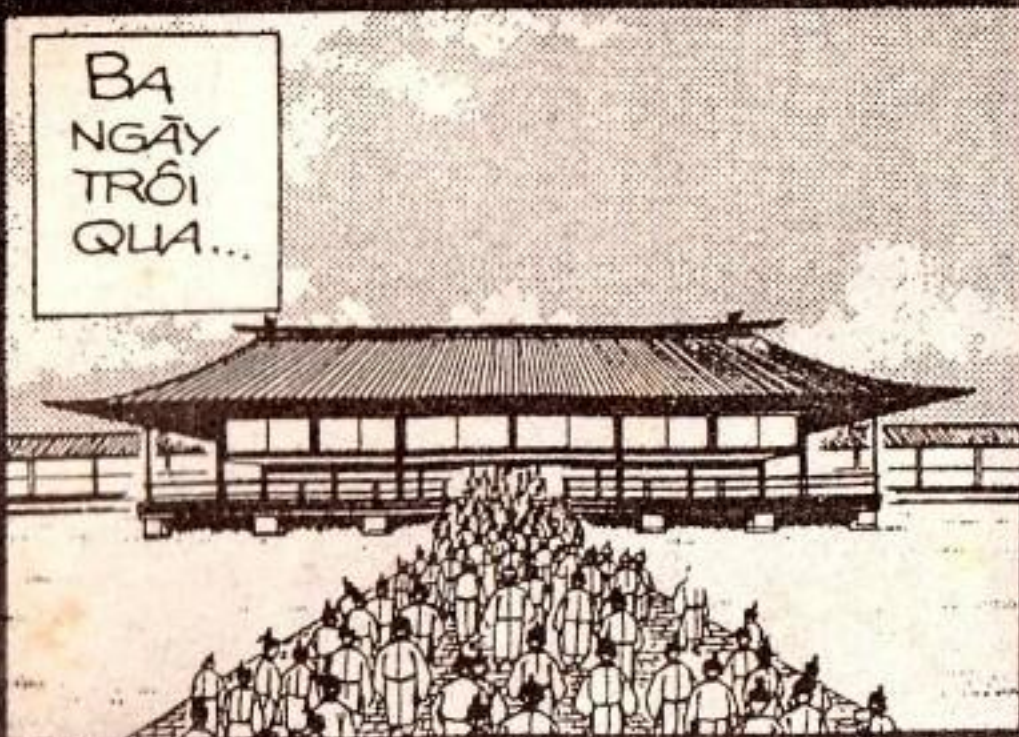
ĐƯA
TA
XEM
NÀO
!



NHỮNG ĐỒ
LÃ NHỮNG
BÁU VẬT
TRONG TRUYỀN
THUYẾT NÊN
KHÓ TÌM
LẤM...

XIN
HÃY
CHO
CHÚNG
TÔI
BA
THÁNG
!





TÔI NGHE NÓI NHƯNG NGƯỜI ĐI TÌM LONG THẦN...

ĐỀU BỊ LONG THẦN ĂN THỊT HẾT RỒI!

HỌ BỊ THIÊU CHẾT!

CÒN NHỮNG NGƯỜI ĐÓN CÂY BẠC TRÁI VÀNG ĐỀU BỊ RƠI XUỐNG VỰC!

KHỦNG KHIẾP QUÁ!



HÃY GIAO NỢP HẾT BẦU VẬT CHO TA!

KHÔNG GIAO NỢP, CÓ NGHĨA LÀ BỌN NGƯỜI ĐỜI GẠT TA!



XIN ƠI CHÚNG TÔI THÊM 10 NGÀY NỮA A!

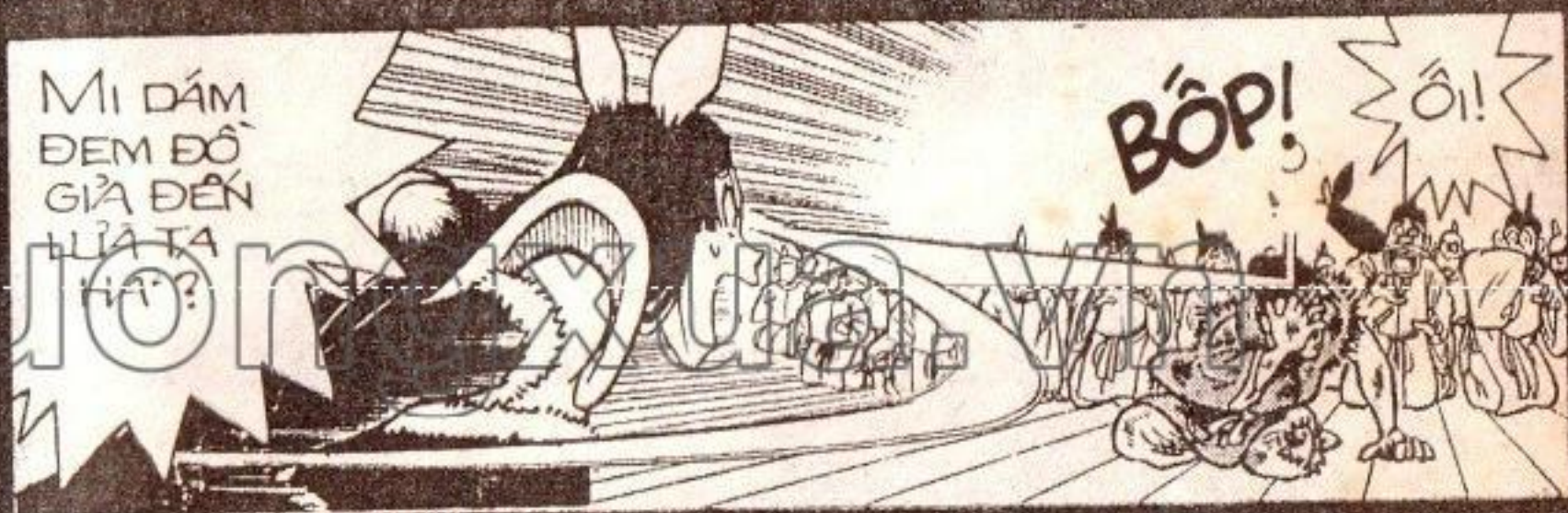
CÁM MỒM! TRÊN ĐỜI NÀY LÀM GÌ CÒ NHỮNG THỨ ĐÓ!



BÂY GIỜ TA SẼ BIẾN THÀNH PHỐ NÀY THÀNH BIỂN LỬA!



KHOAN !!!





NGOC
LONG
THÂN
CHAU
CHINH
LÀ
NGOC
TRÛ
YÊU!



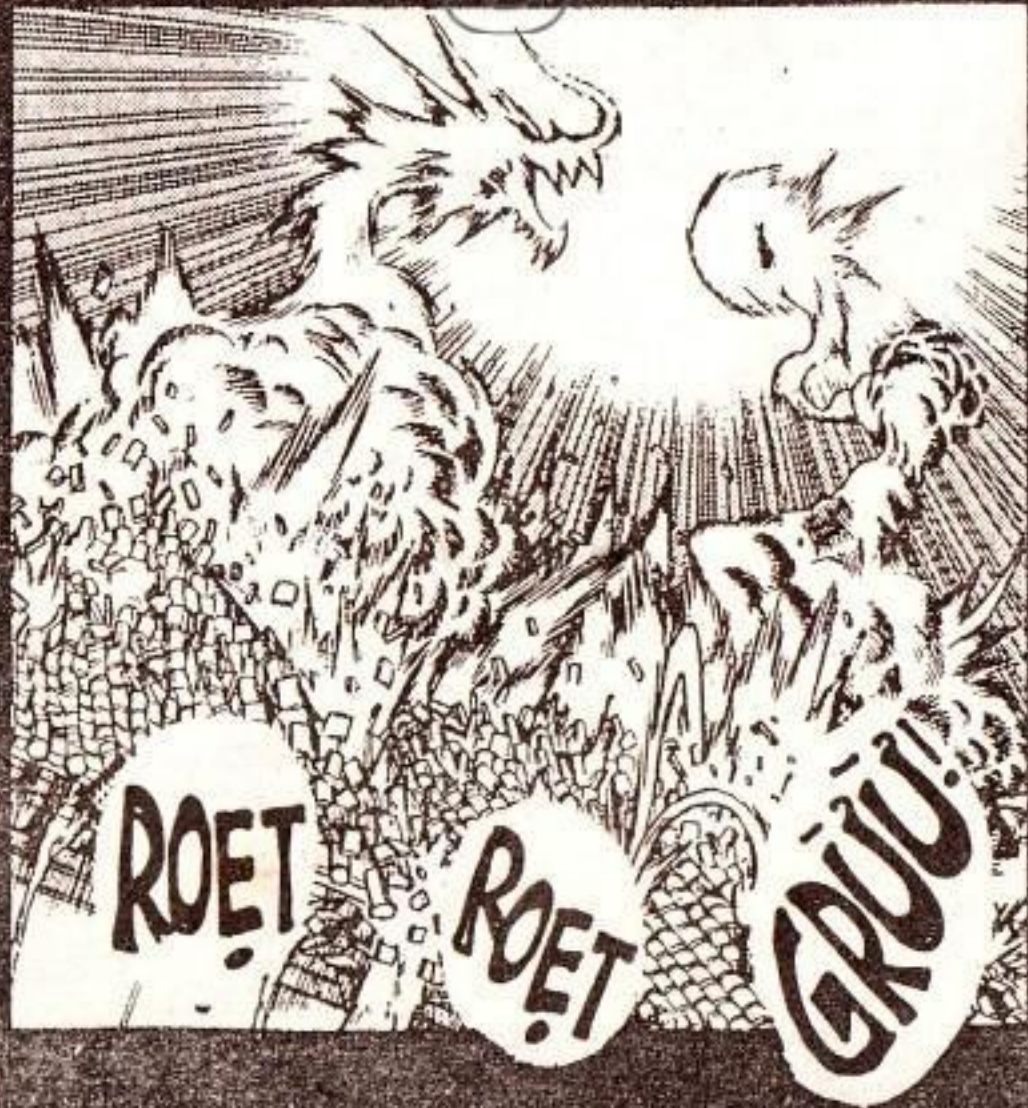
?!



CHÚC
QUANG!
NGƯỜI
MAU QUAY
VỀ MẶT
TRĂNG
ĐI!

ROET!

CÂM MỒM,
MI TÀI SỨC
GÌ MÀ BẢO
TA ĐI
HÀ?!



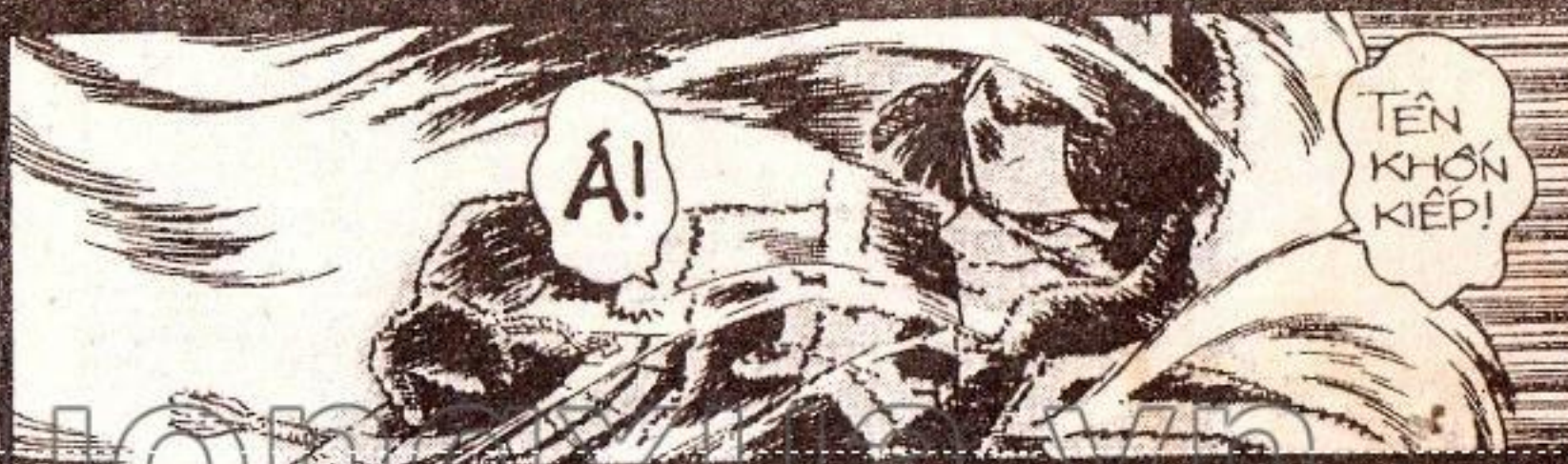
ROET

ROET

GRUU!



GRÀO!



Á!

TÊN KHỚN KIỆP!



LONG THẦN !!!

ÁÁÁ?



Bíp Bíp!

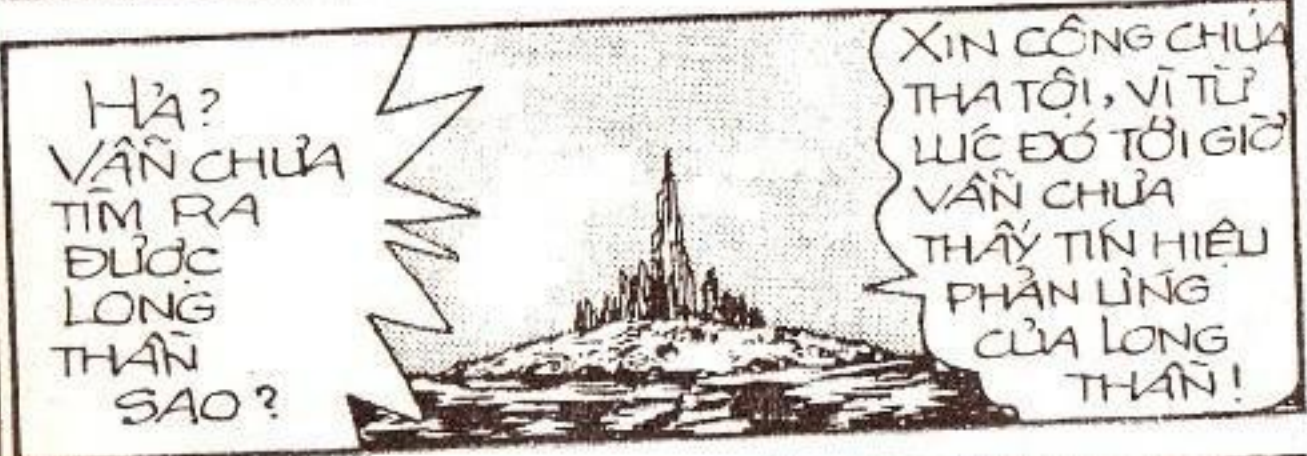


Ồ! TA NGỦ SUỐT MỘT THÁNG RỒI À?

LONG THẦN ...
NGÀY XUA MIẾM LÂM TIÊU TAN HY VỌNG CỦA TA!



THÌ HÔM NAY NGƯỜI SẼ PHẢI TRẢ GIÁ ĐẤT! TA SẼ TIÊU DIỆT MI!



HÀ? VẤN CHƯA TÌM RA ĐƯỢC LONG THẦN SAO?

XIN CÔNG CHỨA THA TỘI, VÌ TỪ LÚC ĐÓ TỚI GIỜ VẤN CHƯA THẤY TÍN HIỆU PHẢN LỈNH CỦA LONG THẦN!



NHƯNG TÔI LẠI TÌM ĐƯỢC TÊN QUÝ VƯƠNG ẤY!



CHUYÊN ĐÓ TỈNH SAU!

TRƯỚC HẾT PHẢI TÌM CHO ĐƯỢC LONG THẦN CÁI ĐÁ!



CÔNG CHỨA! TÊN QUÝ VƯƠNG ẤY ĐANG KHÔNG CHẾ QUỐC GIA NÀY!



CÁI GÌ?

ĐÂY LÀ SÀO HUYỆT CỦA TÊN QUÝ VƯƠNG ẤY!



HÀ? BẠN ĐƯA CÂU LẠI ĐỂ CHO TÊN QUÝ VƯƠNG ẤY THÔNG TRI! Ặ?

NHẤT BẠN MÃ SUY SỤP ĐẾN THẾ SAO?

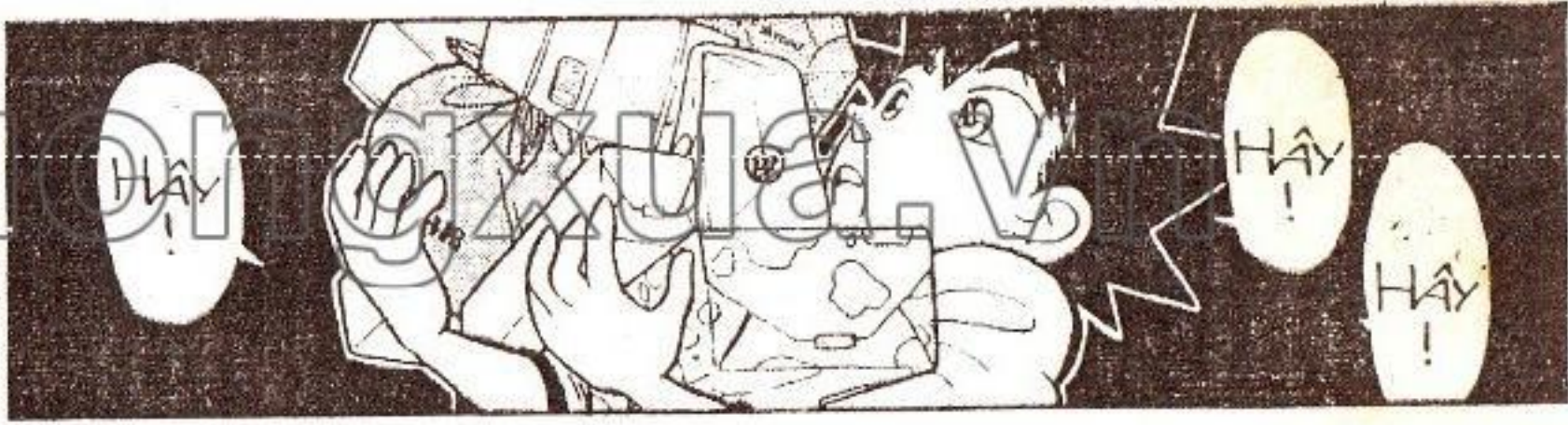


ĐƯỢC!
CHƯA
TÌM
ĐƯỢC LONG
THÂN
THÌ TÍNH
SỞ HẠN
TRƯỚC
VẬY!

TÁ
PHẢI
TIÊU DIỆT
TÊN
QUỶ
VƯƠNG
NÀY
!!!



XUẤT
PHÁT
!



HẦY!

HẦY!

HẦY!

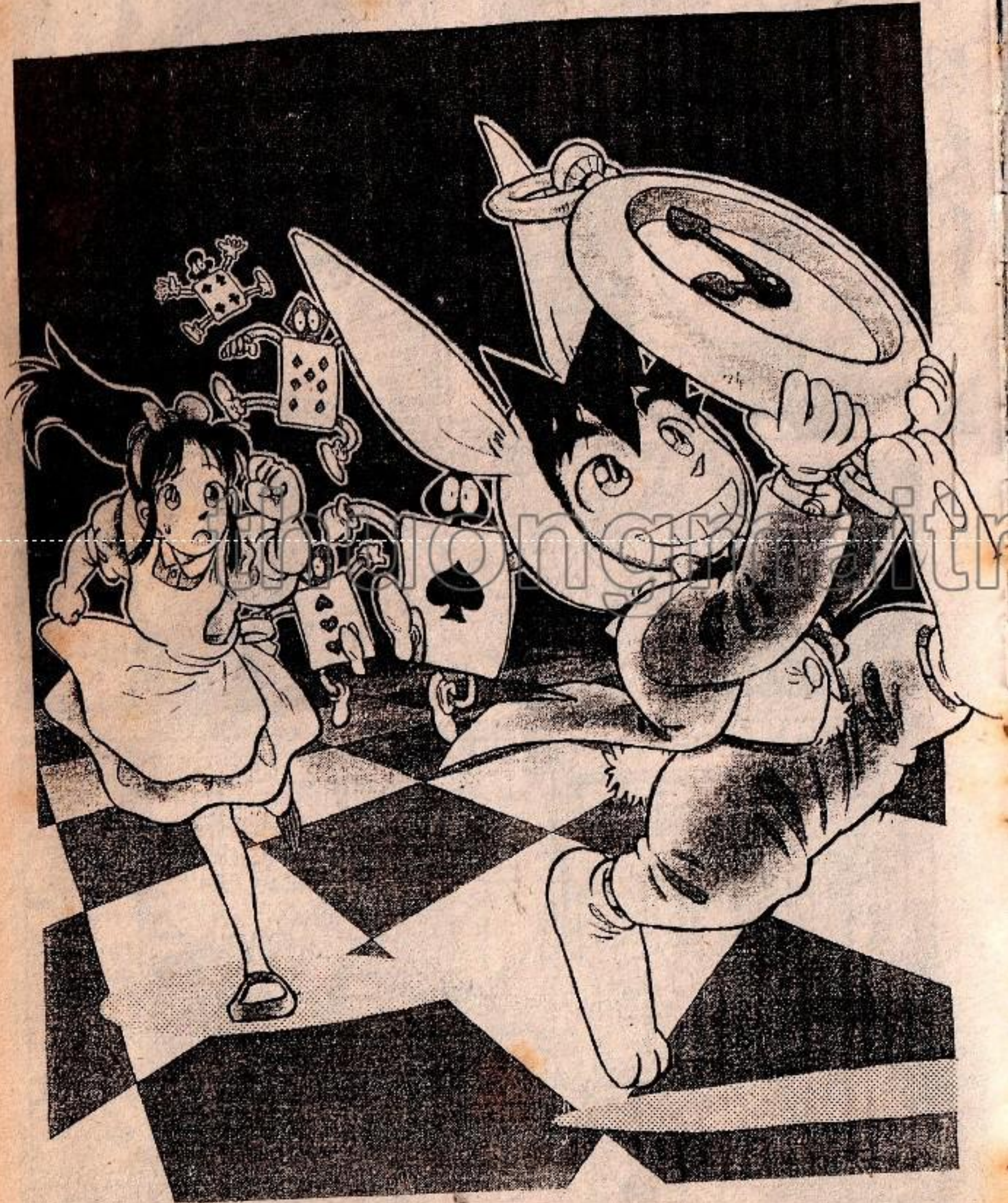


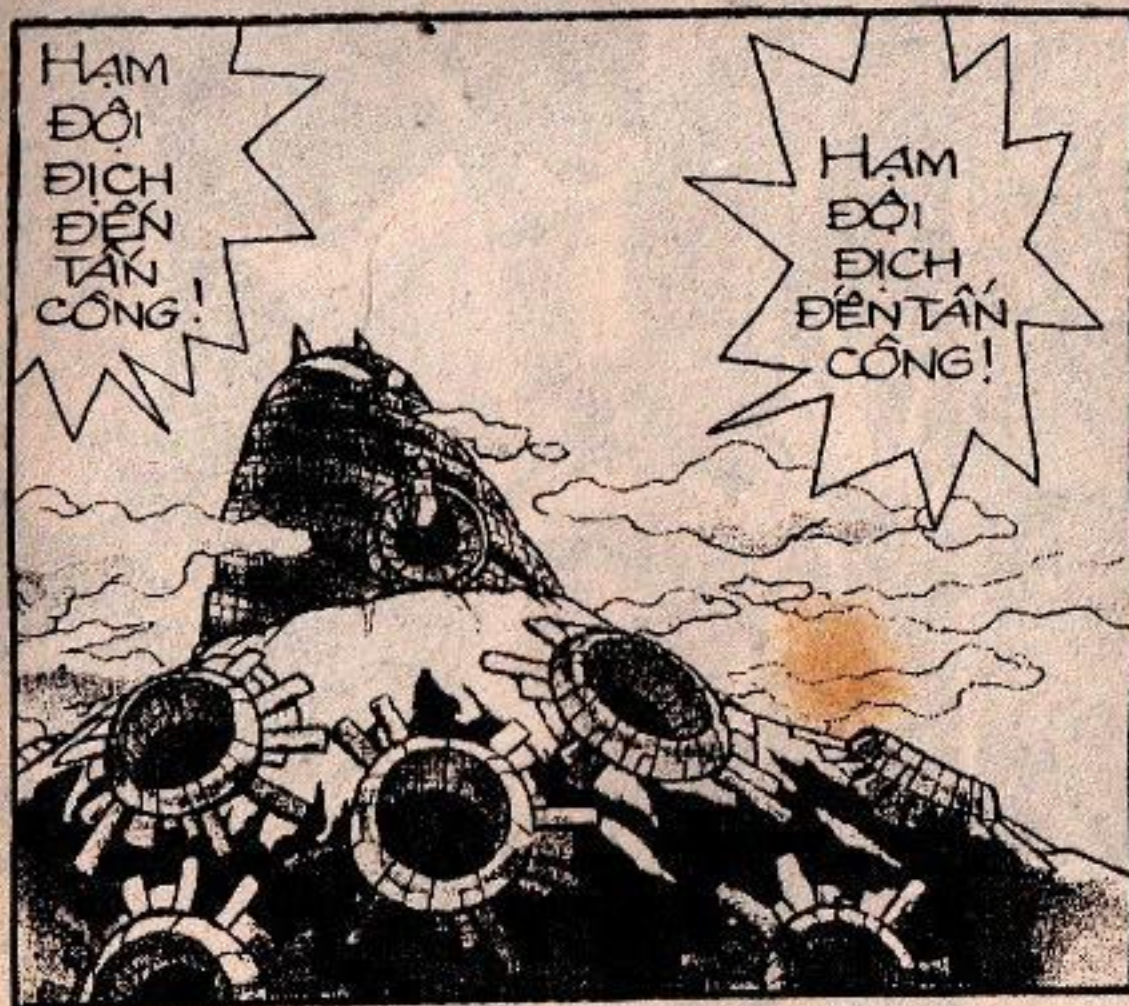
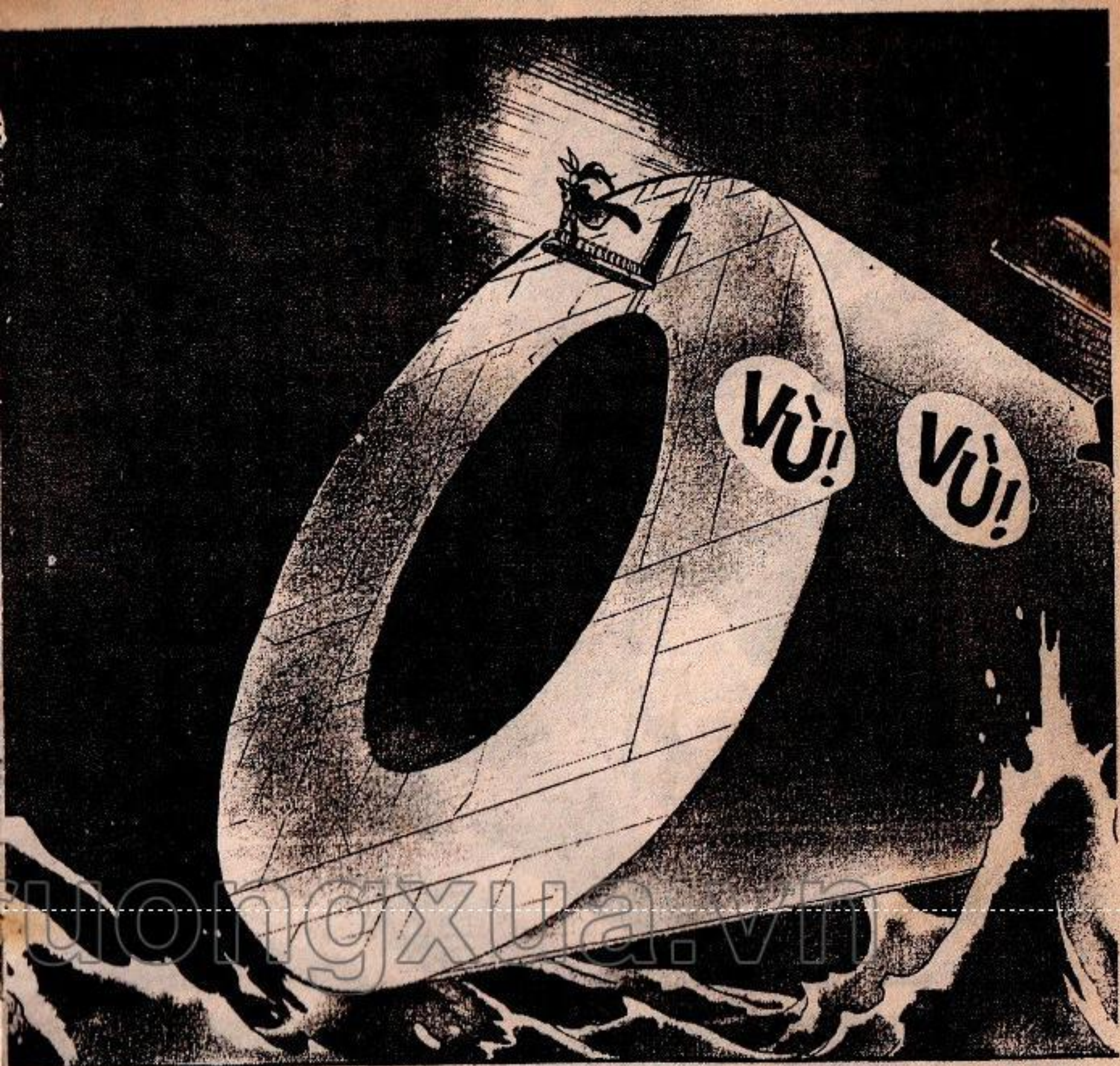
ĐẠO
NÀY THỂ
LỰC
CỦA NÓ
RẤT
TỐT!

CÓ
YAIBA, ĐI
MUA SẴM
CŨNG TIỀN
QUÁ HA!

HA HA!

CHÚC QUANG ĐỤNG ĐỘ MO MARU







ĐỊCH QUÂN XUẤT HIỆN !!!

HỪ!



MÌ ĐẾN RỒI HẢ ?

CON HỒN KẼM !!!

HA
HA
HA
!

MUỐN
NĂM
ĐƯỢC
ĐẤT
NƯỚC
NÀY...

TRƯỚC
KHI
ĐÁNH
BẠI LONG
THẦN
.....



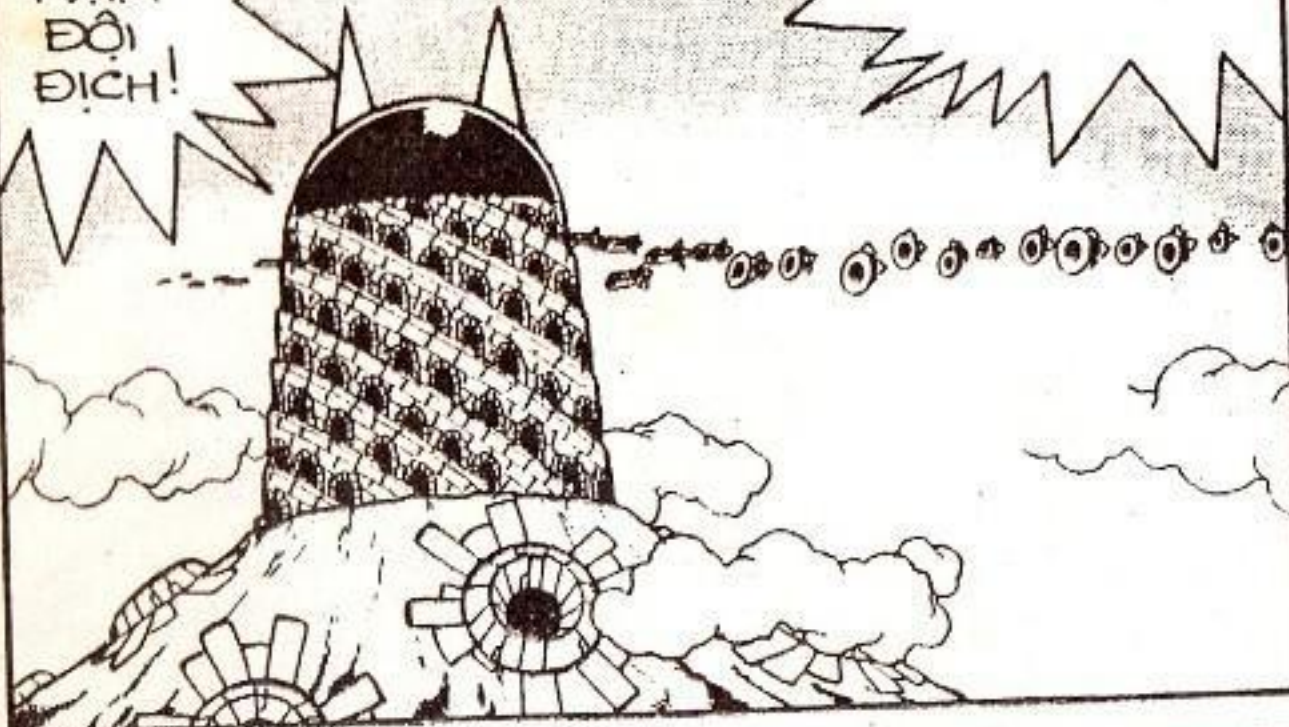
TÁ PHẢI
LÀM MỘT
BUỔI LỄ
TẾ CỜ
KHA
KHA...



Đã phát hiện hạm đội địch!

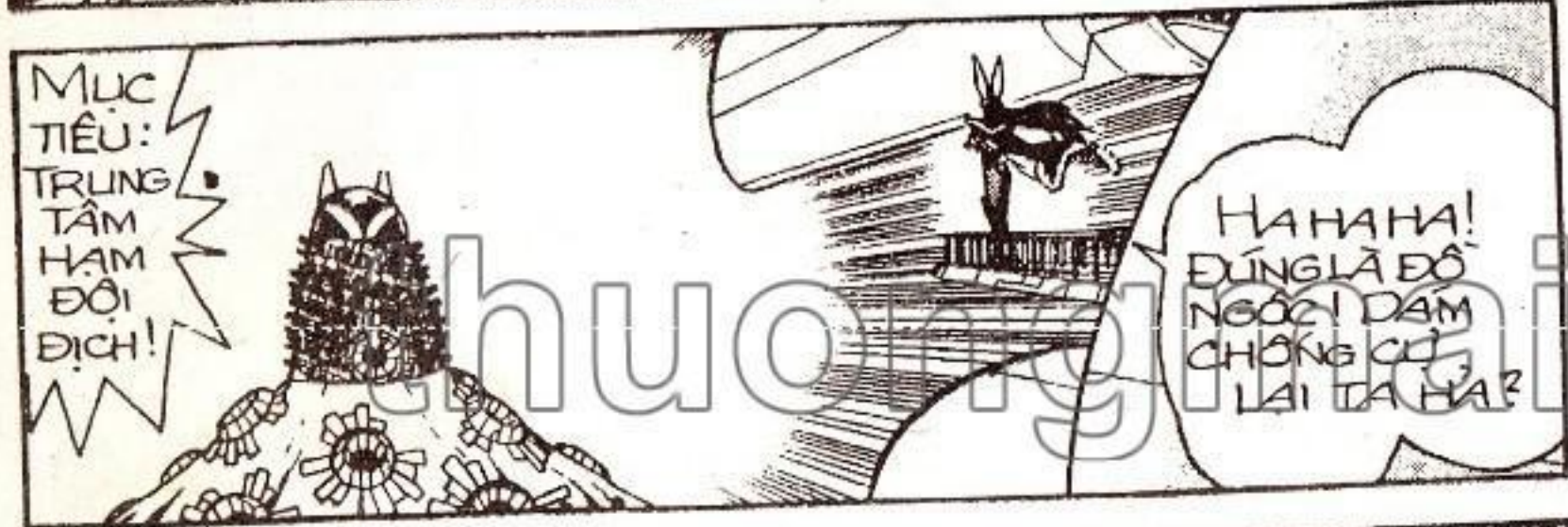
Còn khoảng 40 giây nữa là lọt vào tầm bắn của chúng ta!

Mở hết các nòng pháo!



Mục tiêu: Trung tâm hạm đội địch!

HAHAHA! ĐỪNG LÀ ĐỒ NGỐC! DẠM CHỜNG CỨ LẠI TA HA?



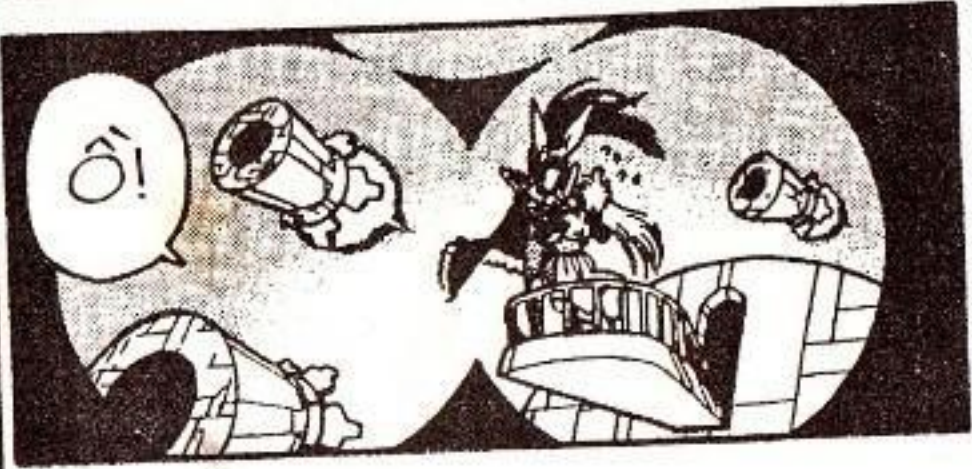
Nước này mà năm trong tay mi...

Thì chi? Có lụn bại mà thôi!

Công chúa! Đã đến lúc nạp năng lượng rồi!

Đã phát hiện được công chúa Chúc Quang!

Cái gì?







CHIU! CHIU! CHIU!



**TUYẾT LẠM!
TẤT CẢ
DẠN PHÁO
ĐỀU BẮN
TRÚNG
MỤC TIÊU!**

BUM!

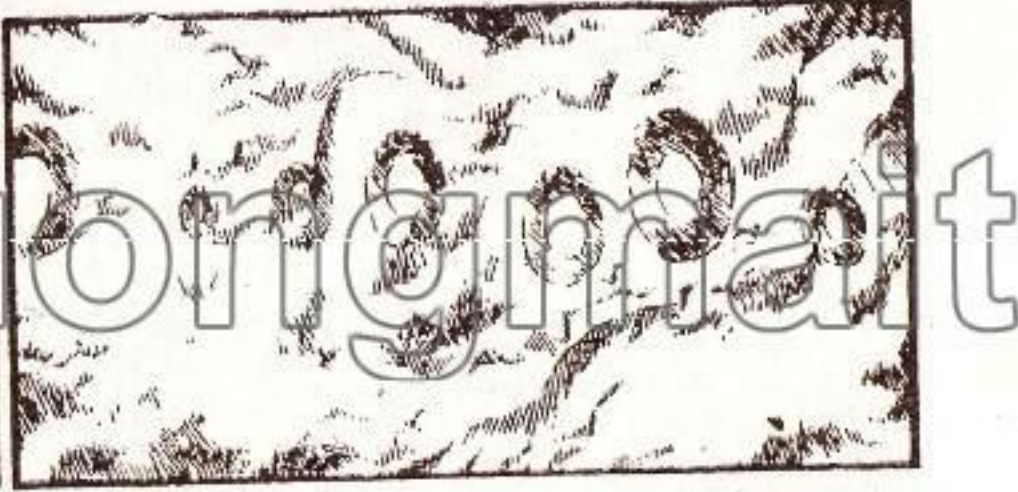
BUM!

BUM!

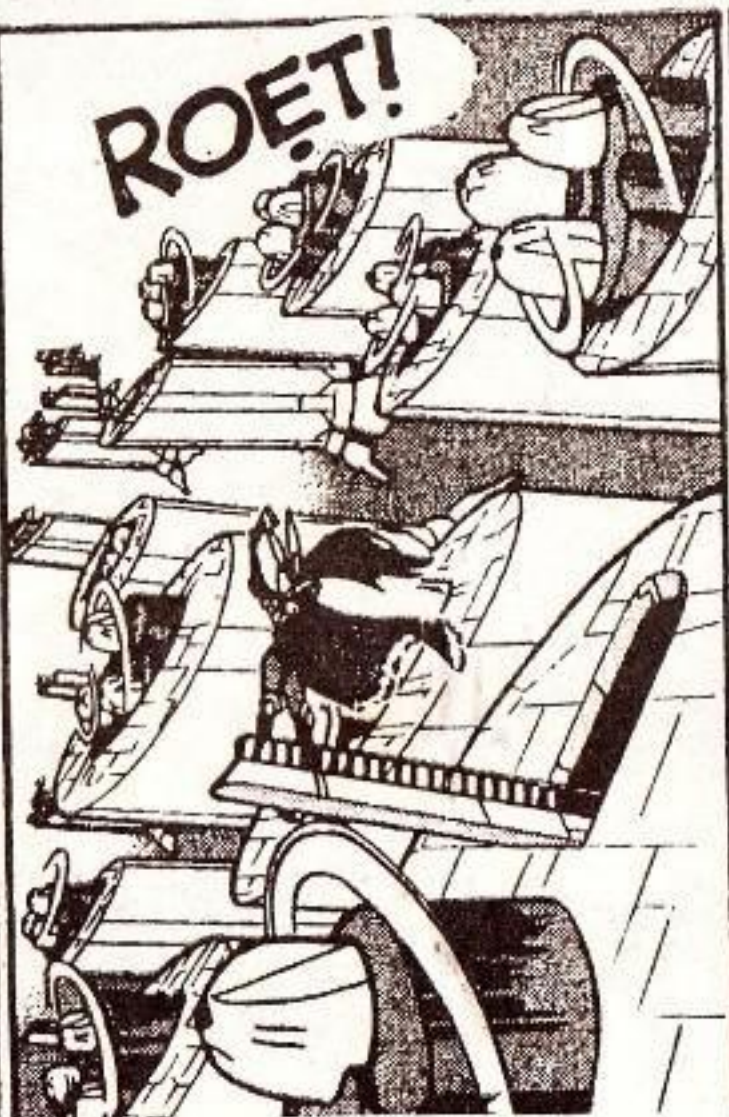


**NHÀO
VÔ
NỮ
HÀ?
?**

3A



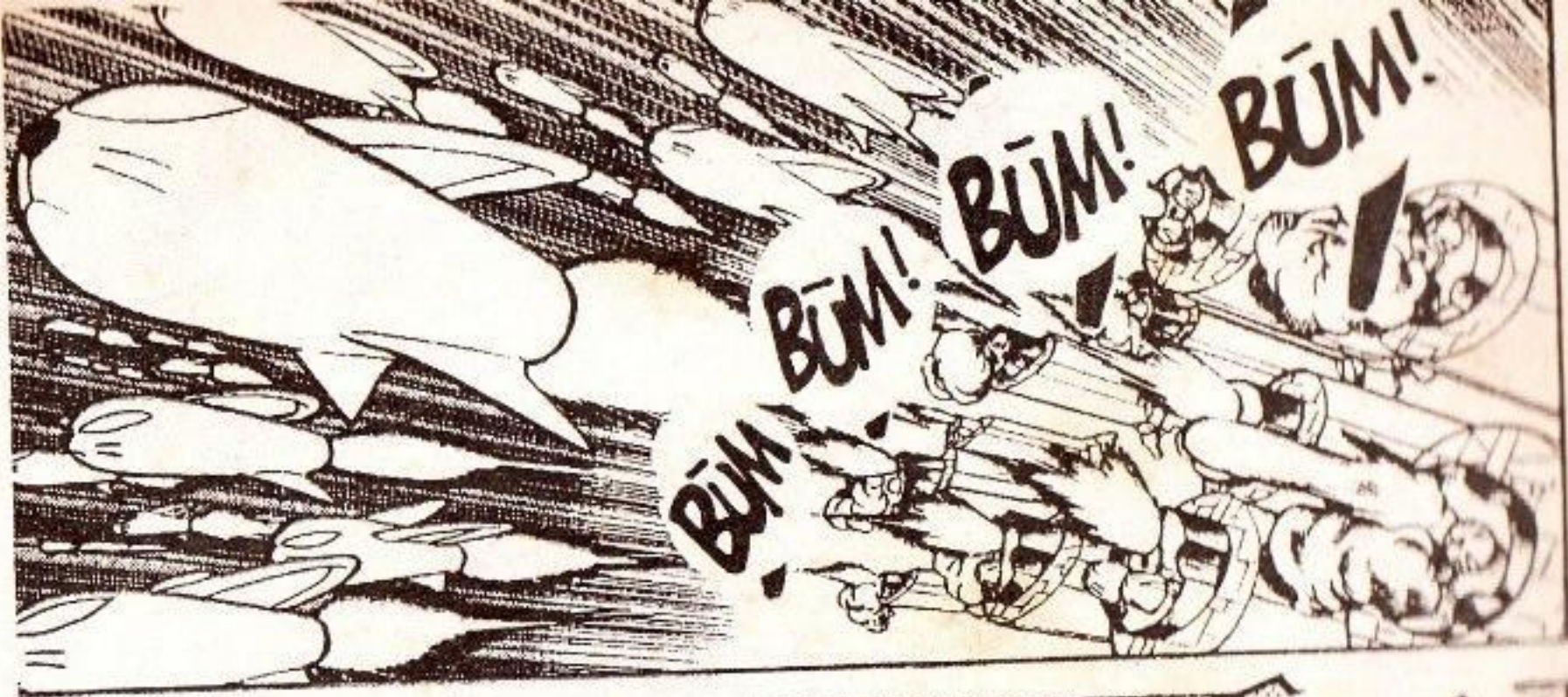
**HOÀ
TIÊN
"THO
BAY"
CHUẨN
BỊ!**

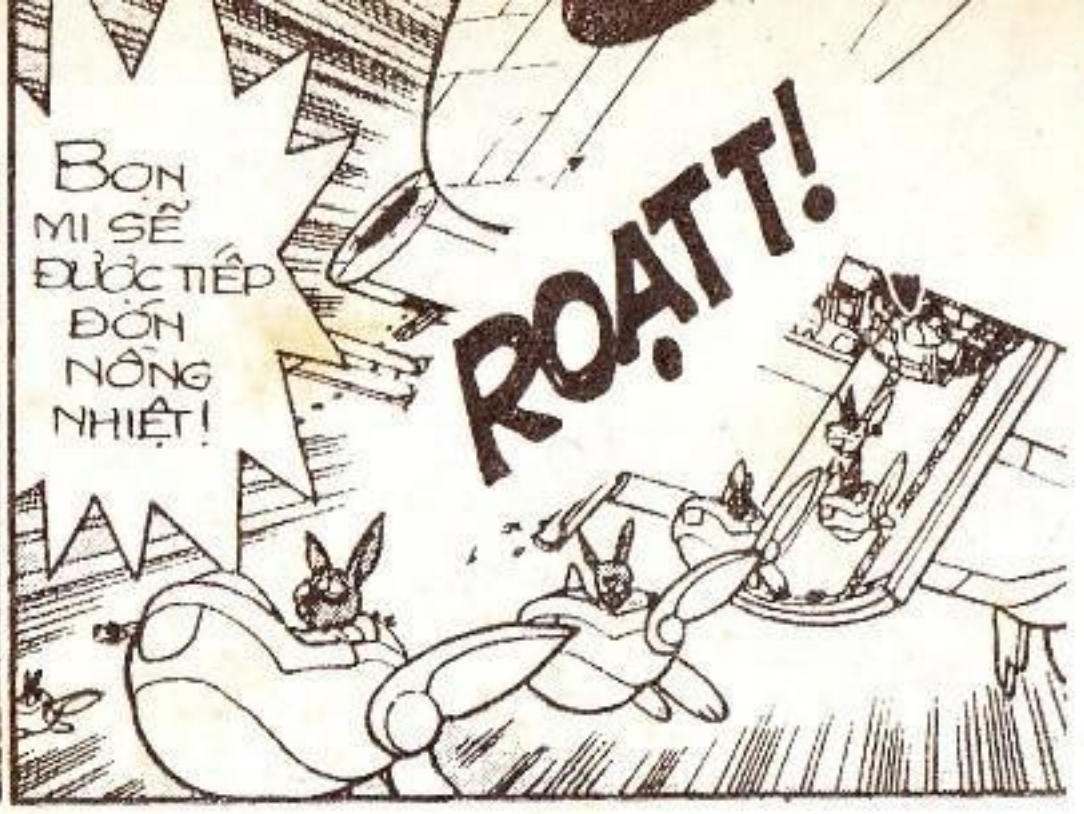


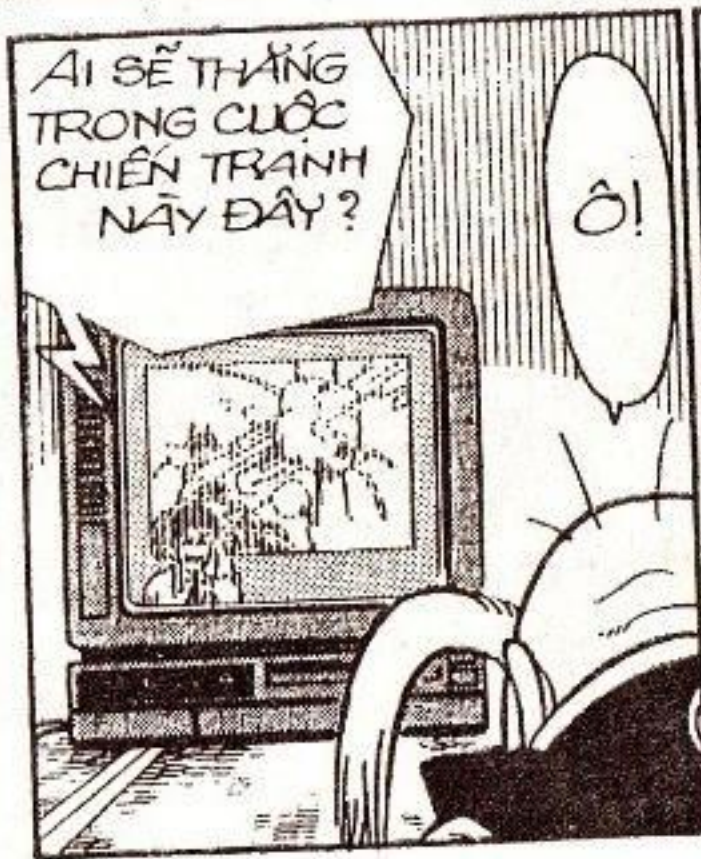
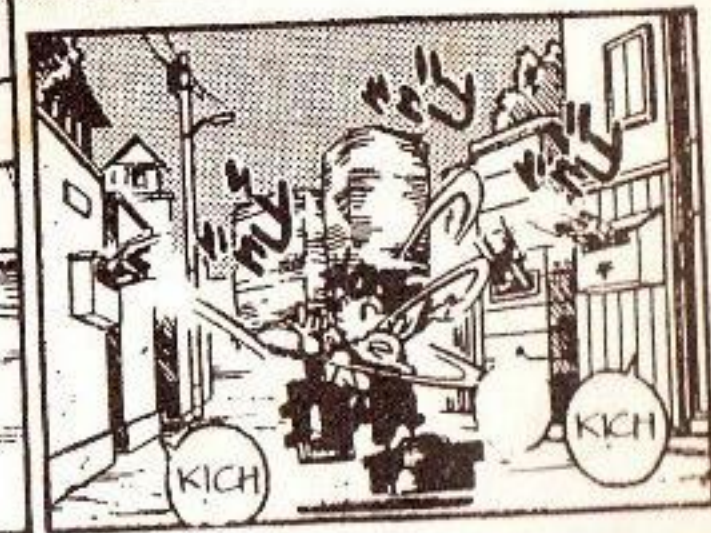
ROET!



**KHAI
HOA
!!!**







AI SẼ THẮNG TRONG CUỘC CHIẾN TRANH NÀY ĐÂY?

Ồ!



ĐÃ BẮT ĐẦU RỒI ĐÂY!

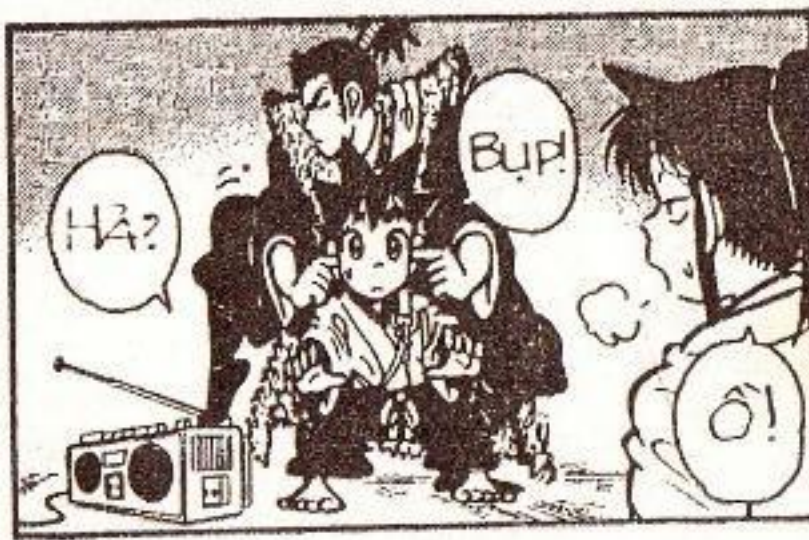
KẸ CHIẾN THẮNG HÌNH NHƯ MUỐN CHI PHỐI ĐẤT NƯỚC NHẬT BẢN NÀY!

PHẢI CHO YAIBA BIẾT MỜI ĐƯỢC!



KHÔNG! CHƯA CẦN CHO NÓ BIẾT VỚI!







BUM!

TÀ ĐÃ
PHÁ TÀN
PHI ĐOÀN
HẮC QUỖY
!



HẠM ĐỘI
ĐỊCH
ĐÃ TIẾP
CẬN!

CHỜ
CHÚNG
ĐẾN
GẦN
CHỤT
NỮ!



ROỆT!!

HỒI
LỬ MA
QUỖY, PHEN
NÀY BẠN
MÌ TIÊU
RỒI!



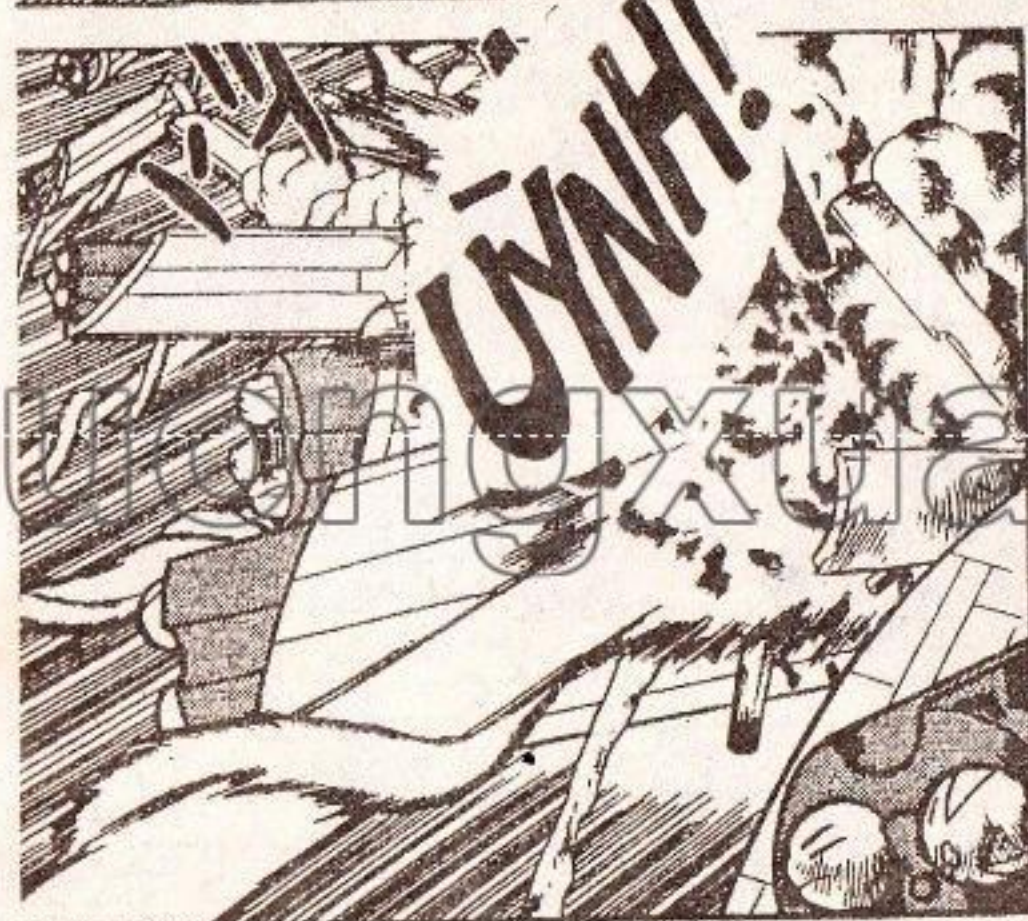
TOÀN
HẠM
ĐỘI
CHUẨN
BỊ PHẠO
KỊCH!

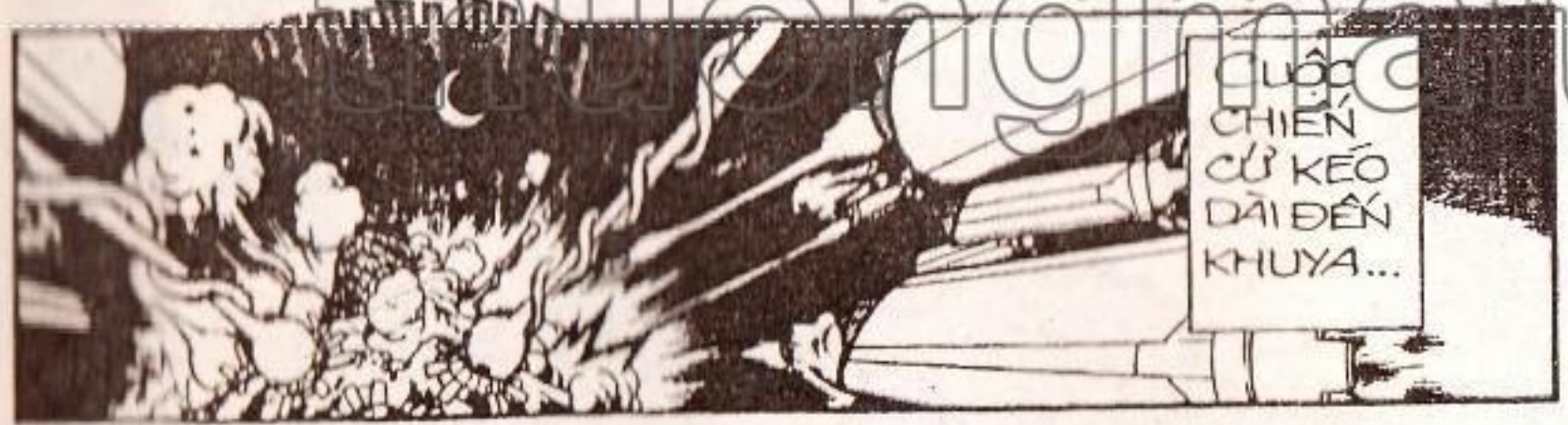


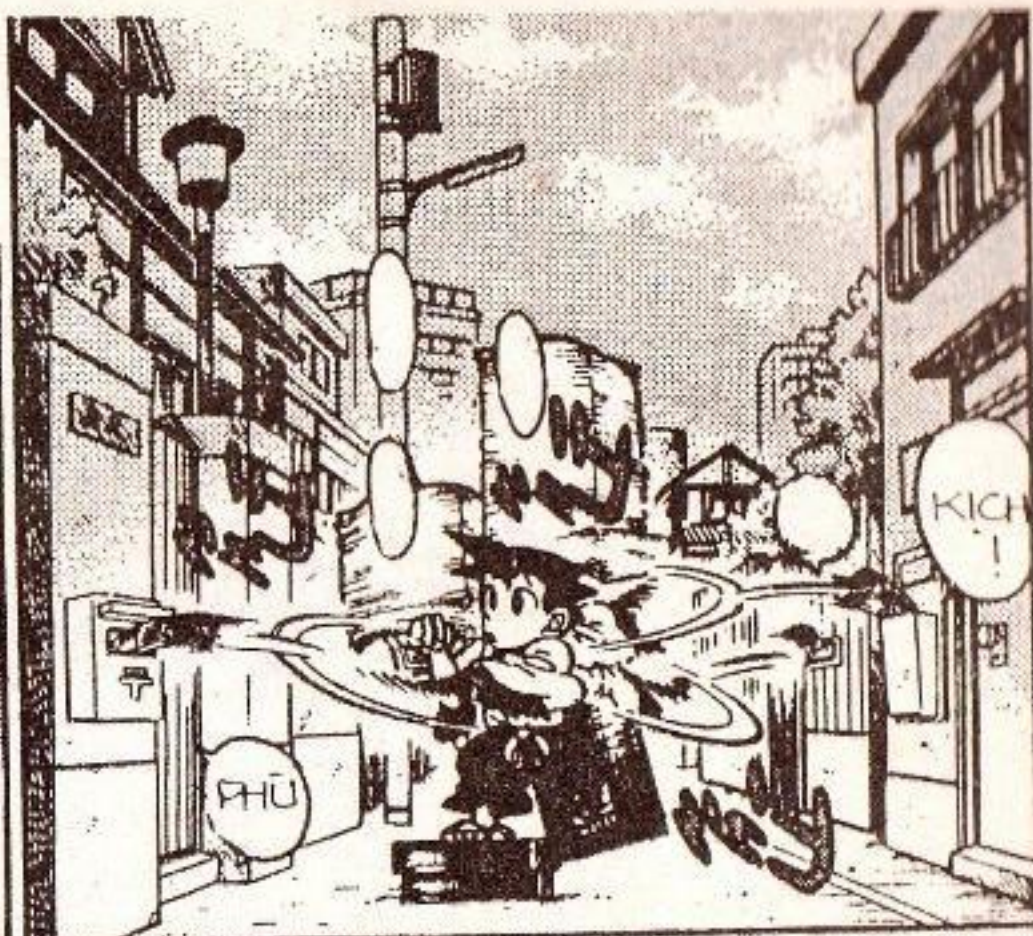
!?



TẤT CẢ
ĐẠI
PHẠO
MOMA-
RU
KHAI
HOẢ!

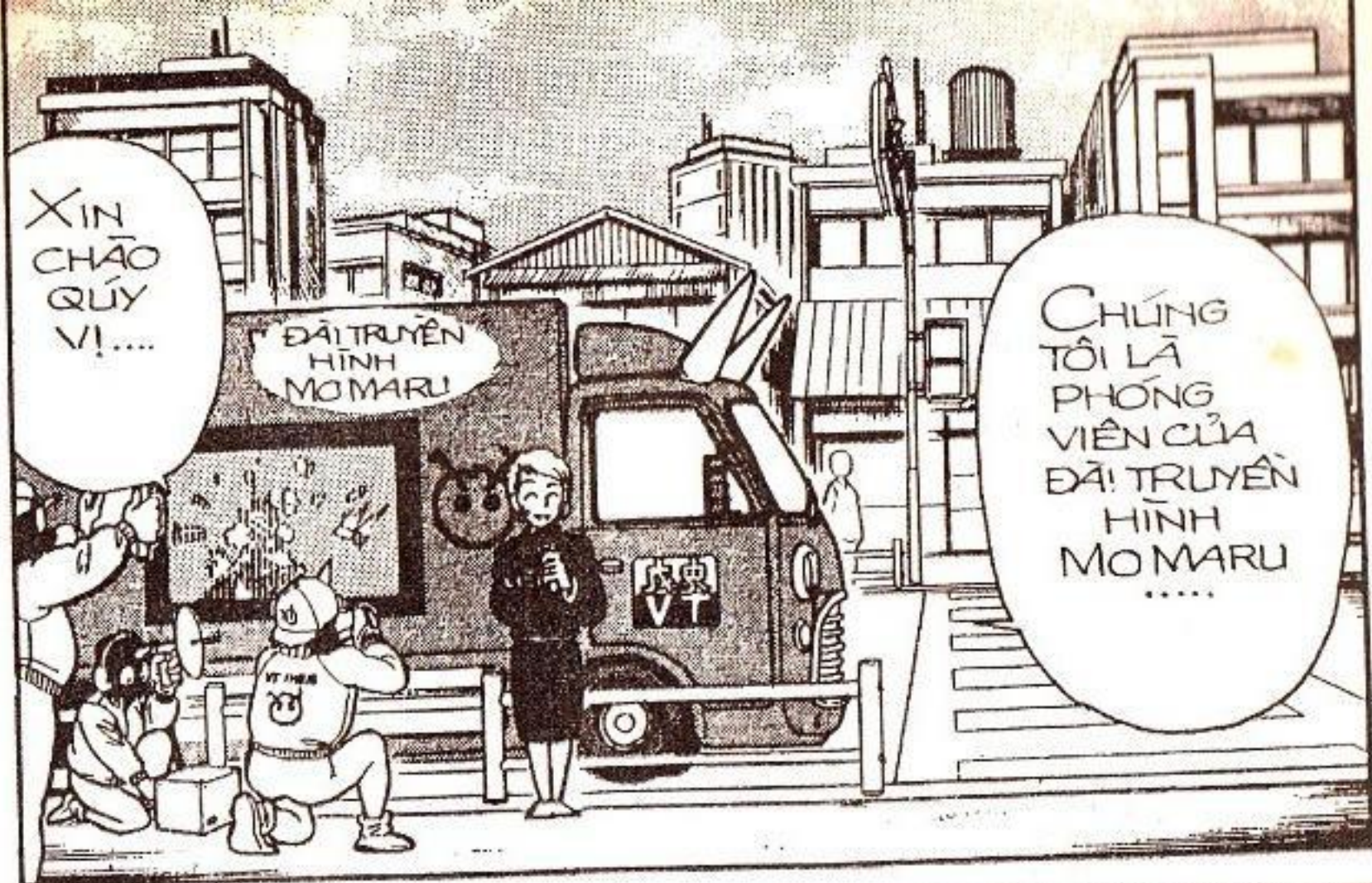




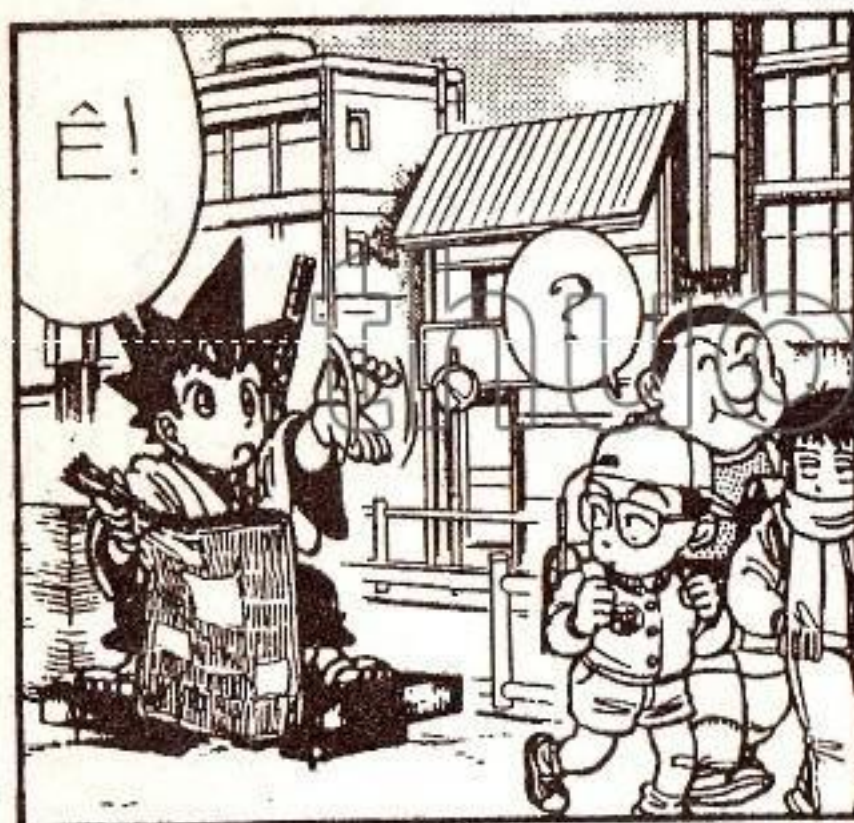


CUỘC CHIẾN ÁC LIỆT 24 GIỜ

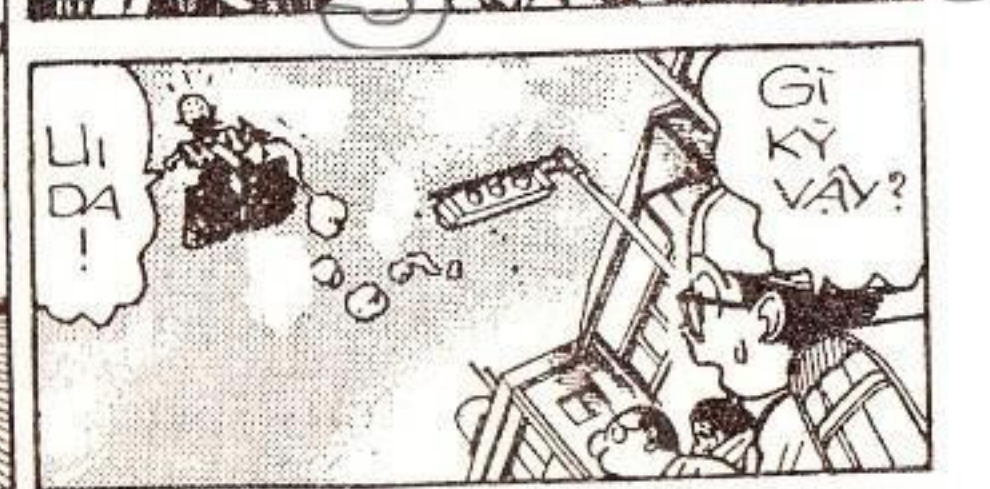




(*): VÌ YAIBA MỚI BIẾT ĐỌC NÊN ĐỌC “XUNG ĐỘT” THÀNH “XUNG ĐỘT”.







BŪM! BŪM!



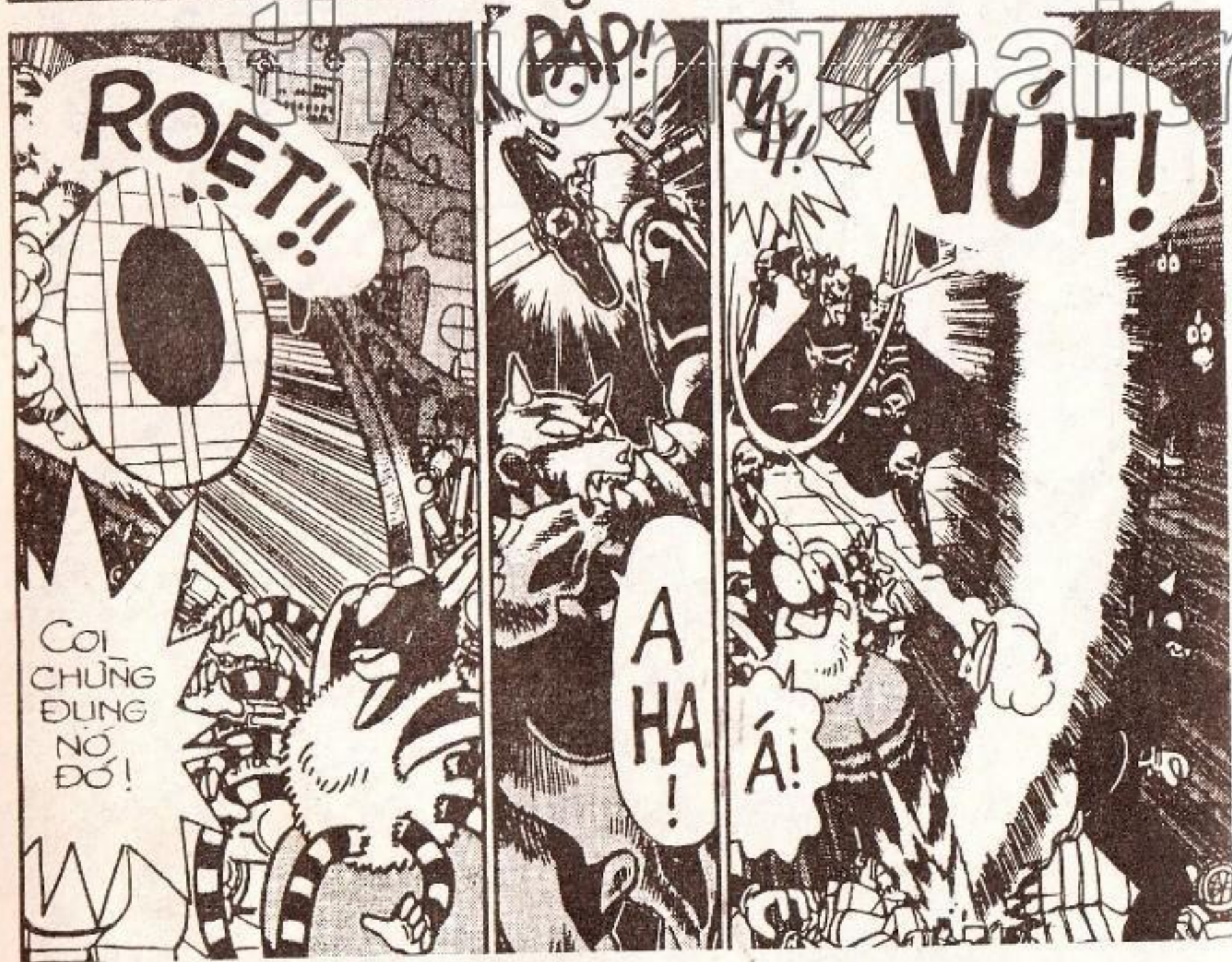
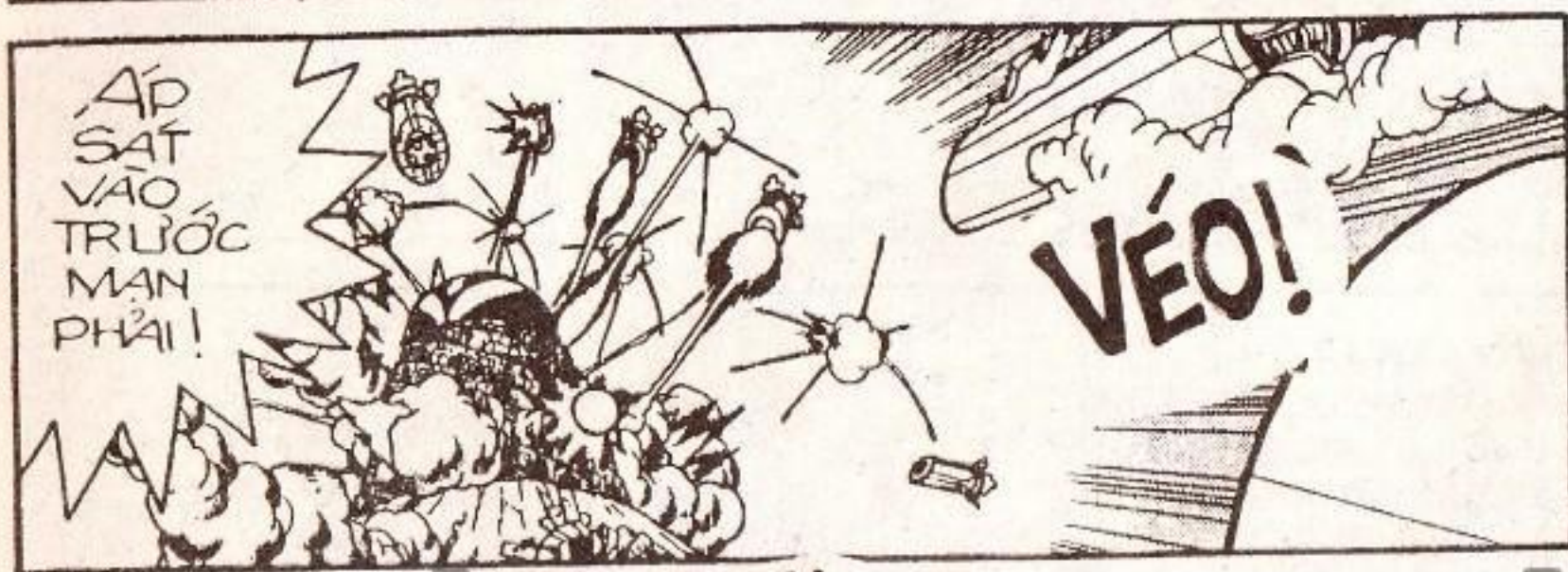
HÃY RA ĐÂY
MAU QUỲ VƯƠNG!
MI ĐINH NÚP
TRONG CÁI THÀNH
ẦY TỚI BAO
GIỜ ?

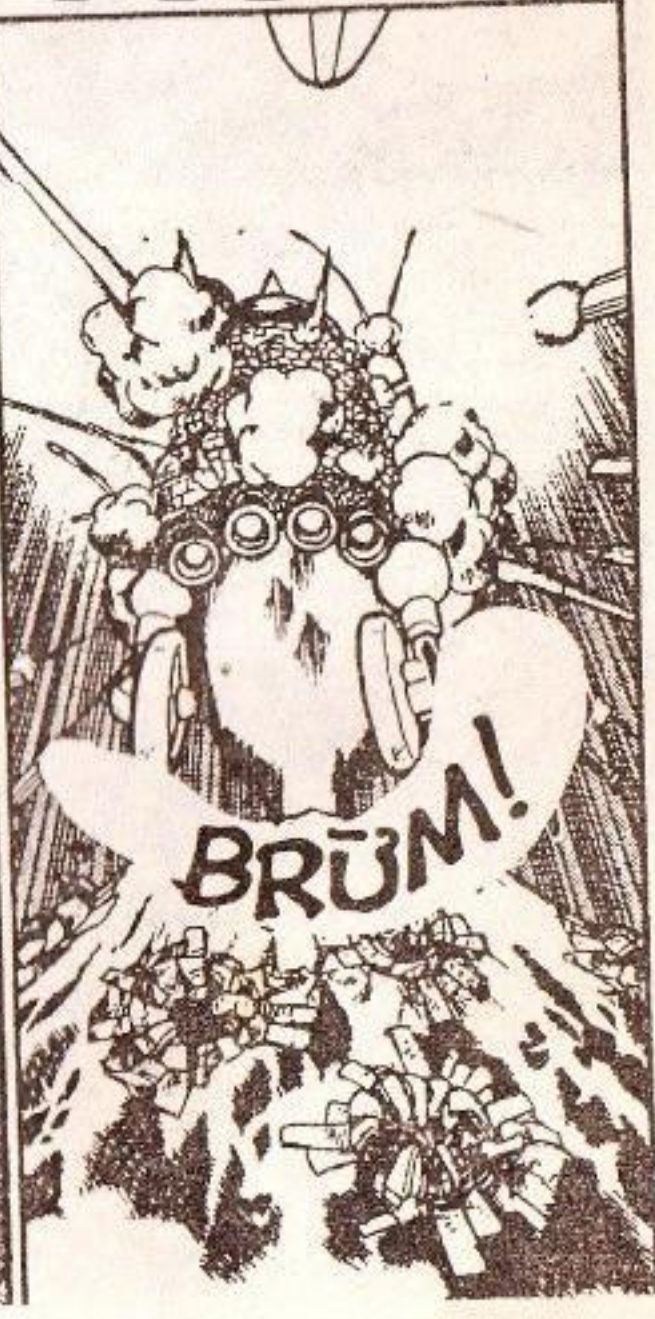
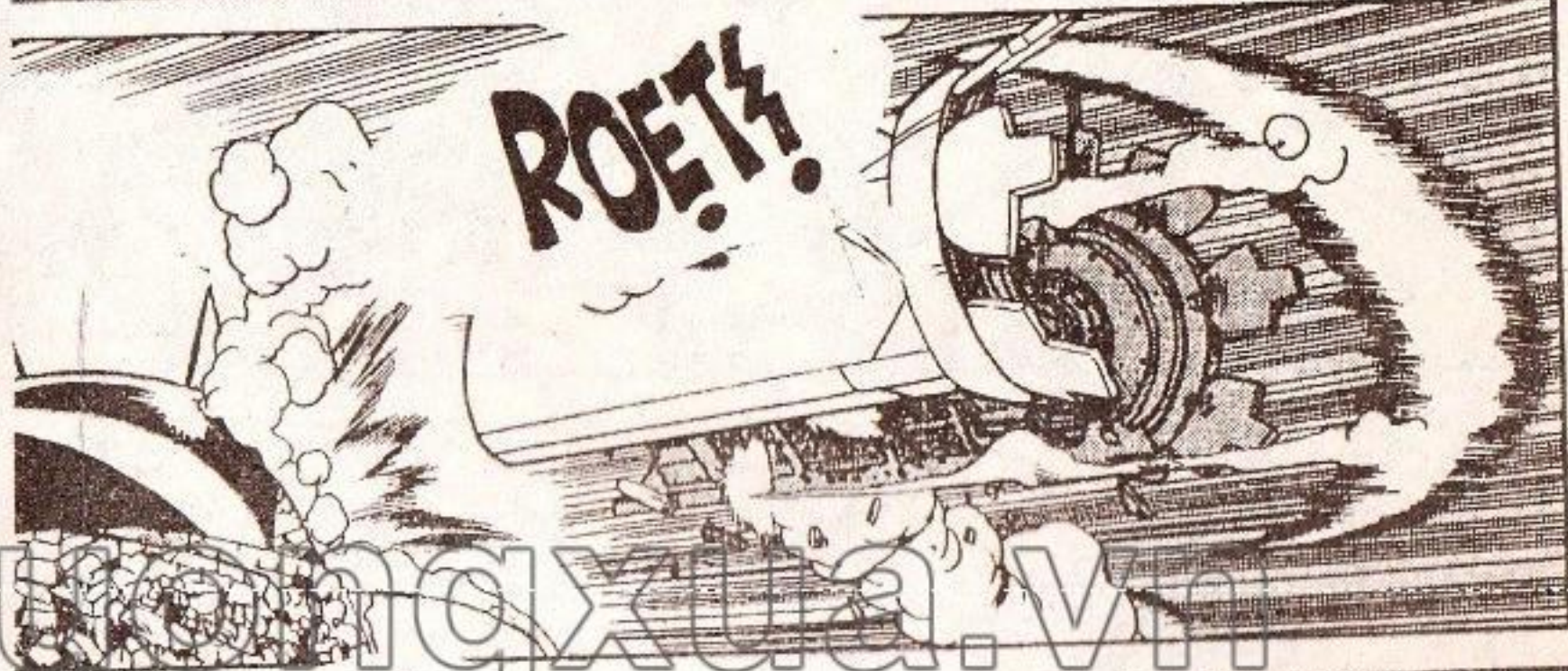
VẬY MÃ
CŨNG GỌI
LÀ « CHŪA
TÊ » SAO
?

CHIU!

HÃY RA
ĐÂY
QUYẾT
CHIẾN
CÙNG
TA!









CUỐI CÙNG
THÌ TÊN QUỶ
VƯƠNG CŨNG
PHẢI
XUẤT
HIỆN!

VẬY
ĐỂ TA
XEM THỬ
MÌ CÓ ĐỦ
SỨC MẠNH
ĐỂ CẠI
TRỊ! ...



... ĐẤT
NƯỚC
NÀY
HAY
KHÔNG?



YA!

ROET!

ROET!



ROET!

HẦY A!



ẦM!

ẦM!



BUM!



HAHA!
GIẾT
MI
THÌ
TIẾC
QUÁ!



TÀ PHẢI
BẬT
SÔNG MI,
TÂY
NÀO
MI!

SAU
ĐÓ BẬT
MI LÂM
BỘ HÀ
CỦA
TA!



CHUẨN
BỊ HẠT
CARBON
ĐÔNG
LẠNH
!!!

ROET!







NÓI THẬT NHÉ MO MA-RU, TA THẤY MI...

... CHƯA ĐỦ SỨC ĐỀ ĐÁNH BẠI CÔNG CHƯA CHÚC QUANG ĐẤU!



MI HÃY ĐỪNG NGOÀI XEM ĐI YAI-BA!

TA KHÔNG CẦN MI GIÚP ĐẤU!



CÔNG CHƯA! GẦN TỚI GIỜ NẠP NĂNG LƯỢNG RỒI!

Ồ! TỚI GIỜ RỒI SAO?



ĐỪNG HỒNG!

LEO!



PHẬP!

À À À!









TỨC QUÁ!

SOAT!



NẾU BẠN MI ĐÃ BIẾT RÕ BÍ MẬT CỦA TA....

Á!

ROET!

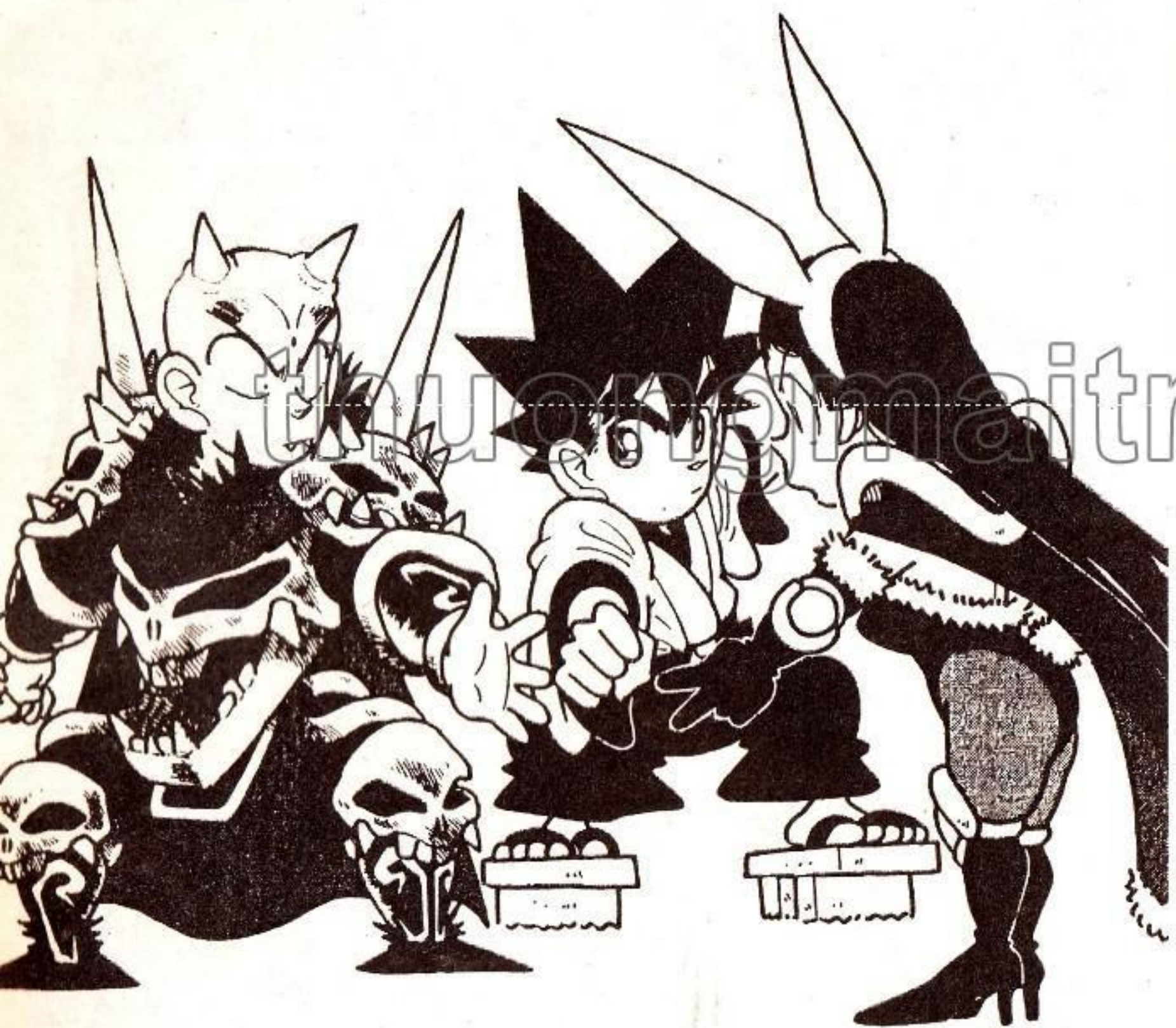
THÌ TA SẼ CHO BẠN MI XUỐNG ĐÀ NGỤC HẾT!!!

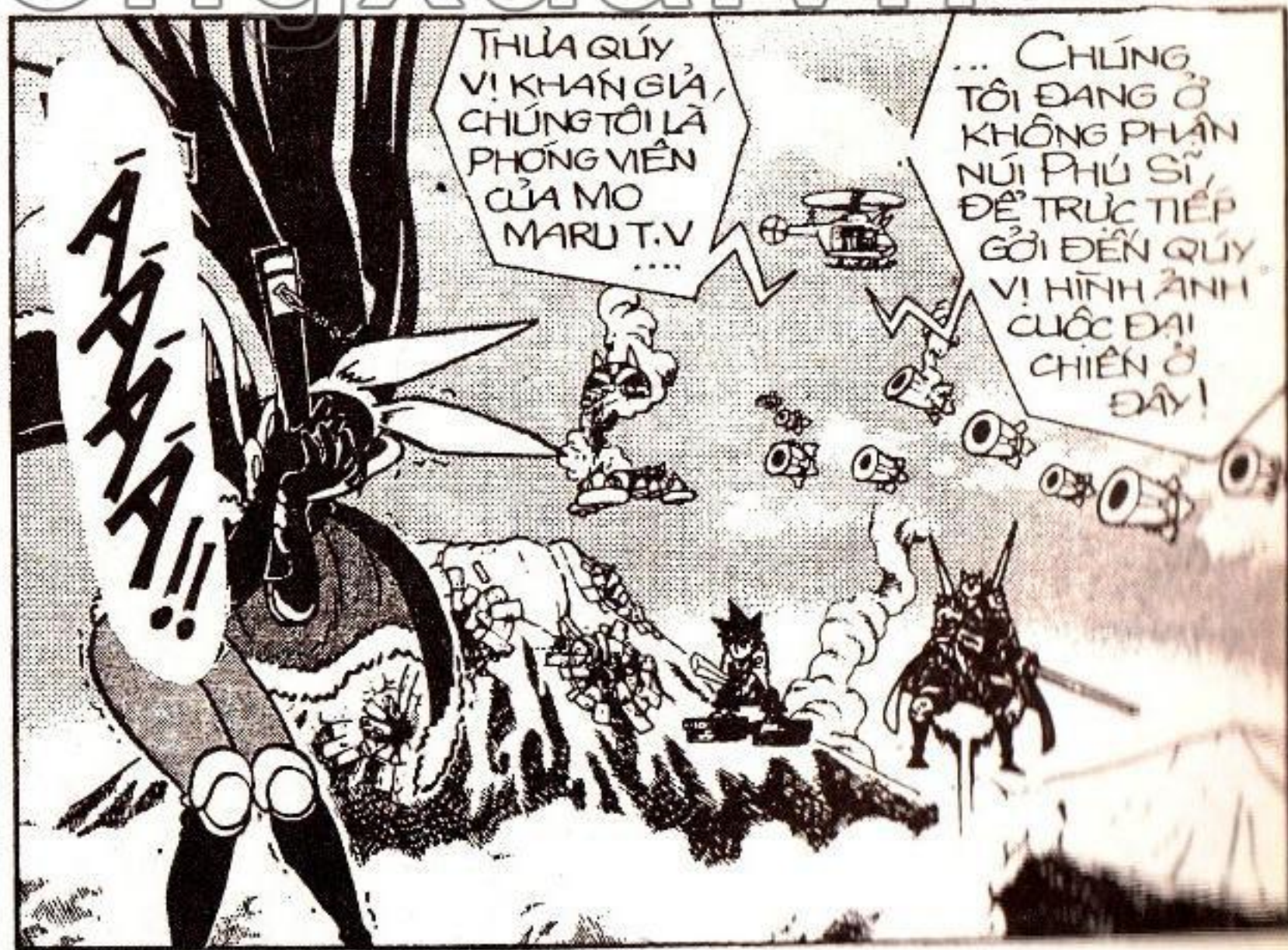


VUT!

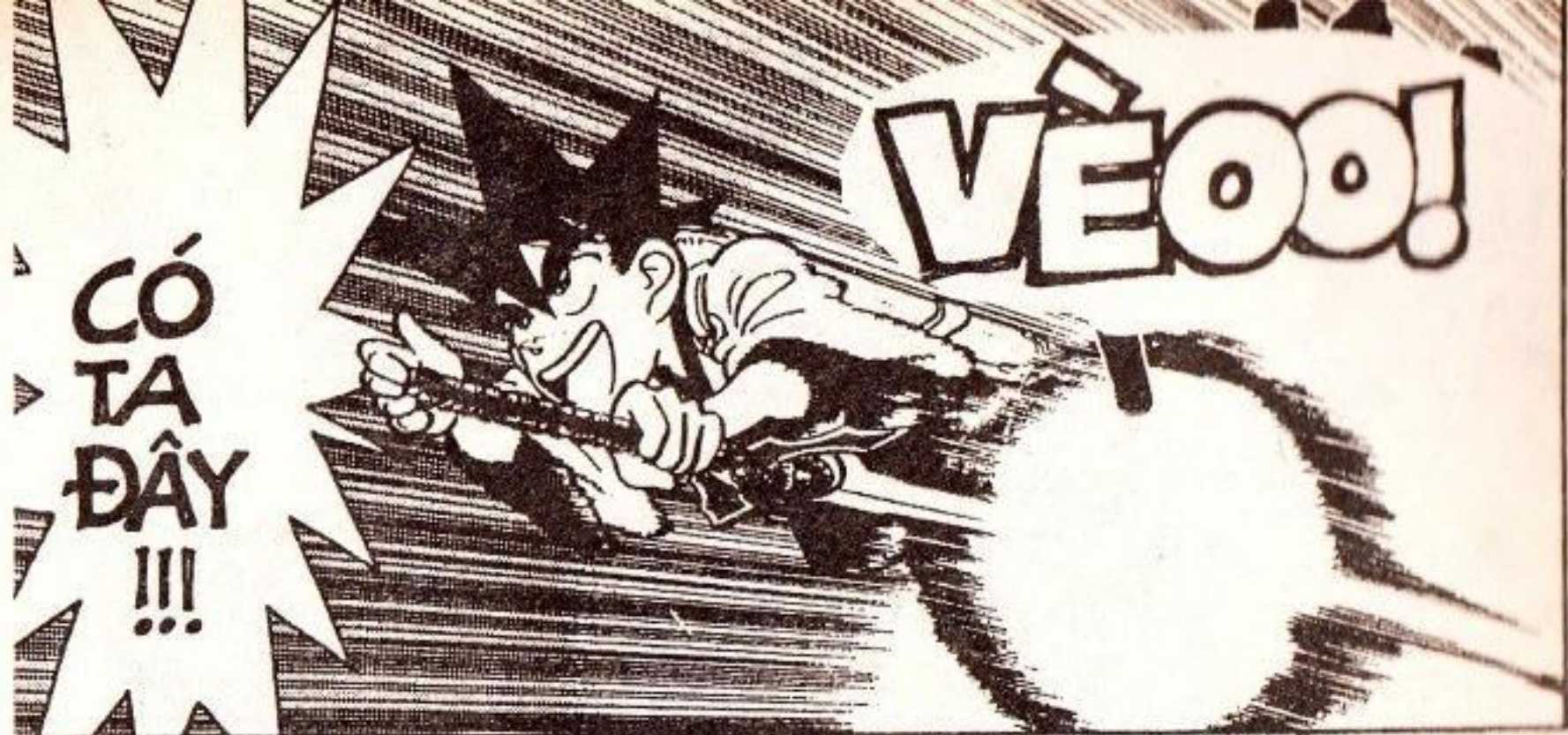


CUỘC CHIẾN TRANH TAY BA











HẦY
A?

PHỤT!



BŨM!



VỤT!



THẦNG
NHÓC
ĐANG
GHÉT
!!

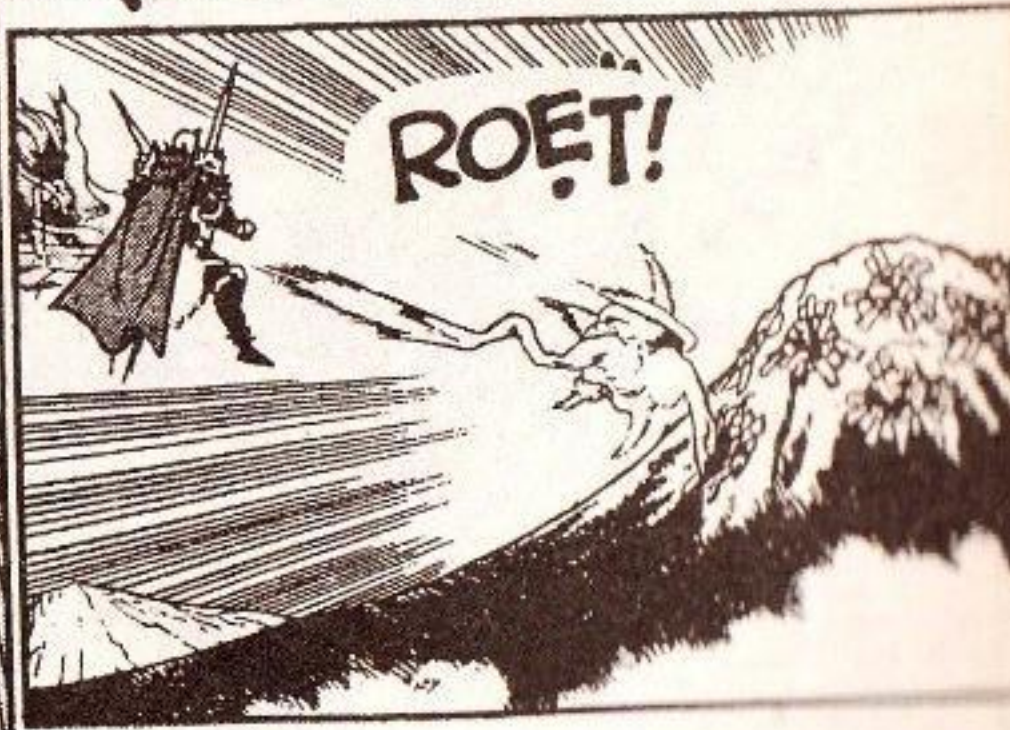


RỒI!!

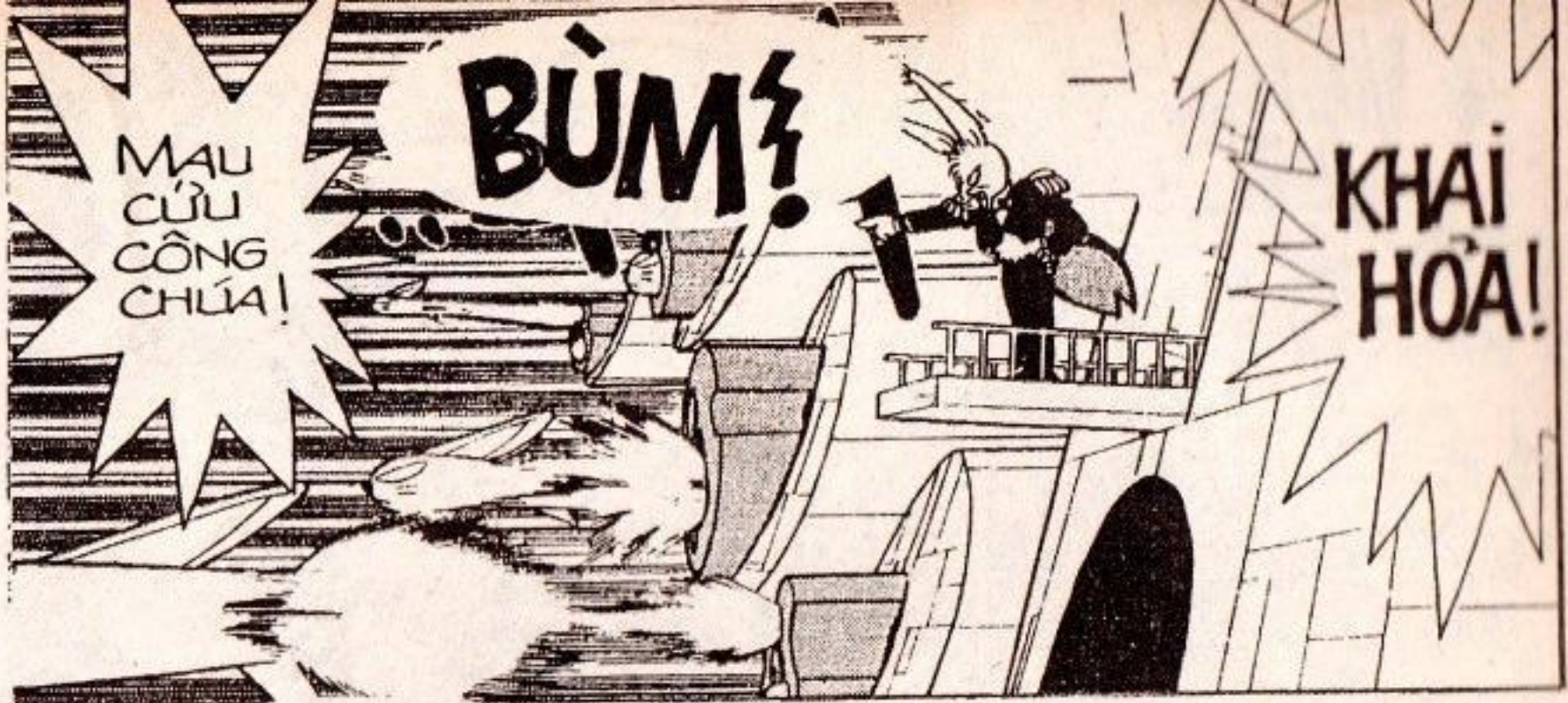
Á Á Á!

HẦY!

A!









NHÃO
VÔ
CƠI!



HẦY
A!

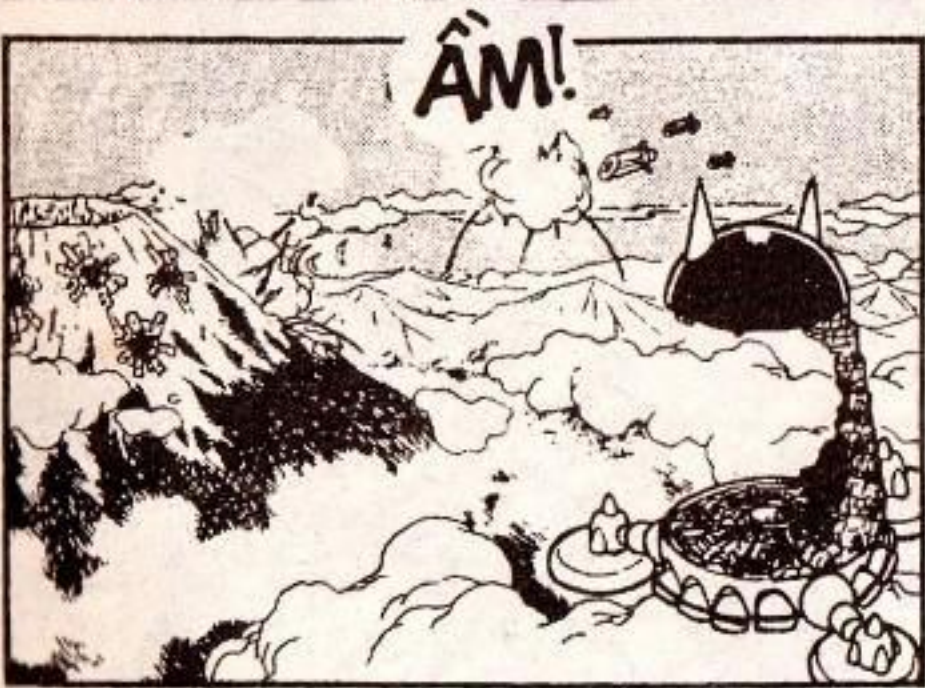
BOE!



VEO!



BUM!



ẦM!



TRỜI
ỒI!

BỘ CHỈ?
HỦY SẮP
SỤP ĐỔ
RỒI!

HẢ?

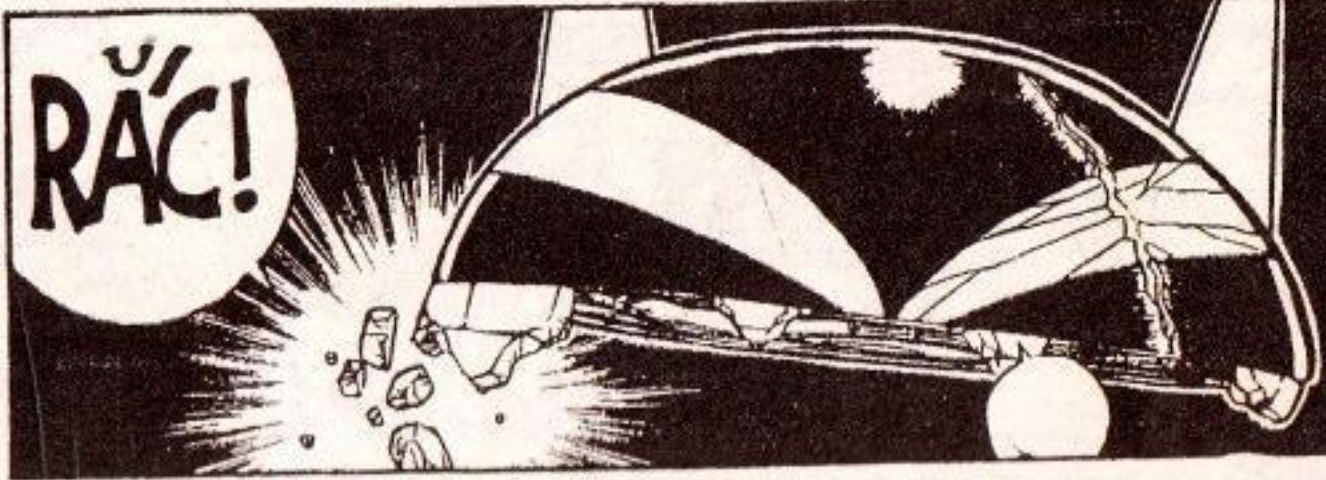


KHÔNG
THỂ GIỮ
THĂNG
BẰNG ĐƯỢC
NỮA!

TẤT CẢ
CHẠY
QUA BÊN
NÀY!



ĐỒ
NGU!



RẮC!

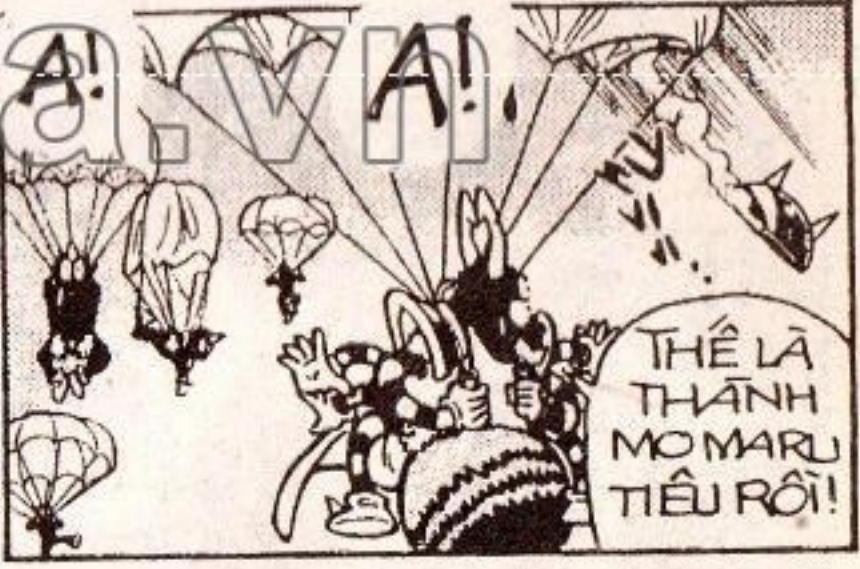


Á
Á
Á!



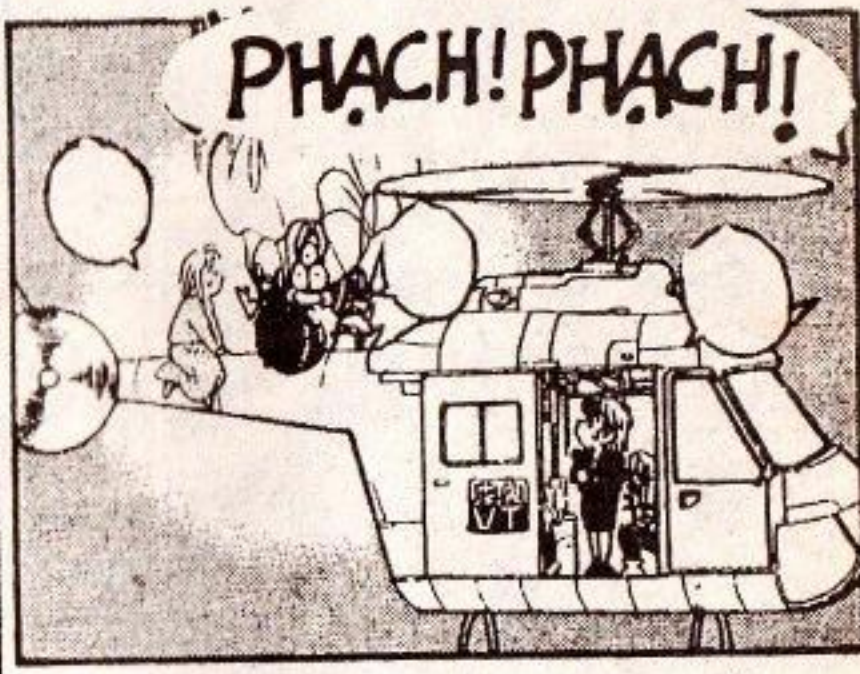
MÀU
CHAY
ĐÁ
KHỎI
THÀNH
ĐI!

BỘ!



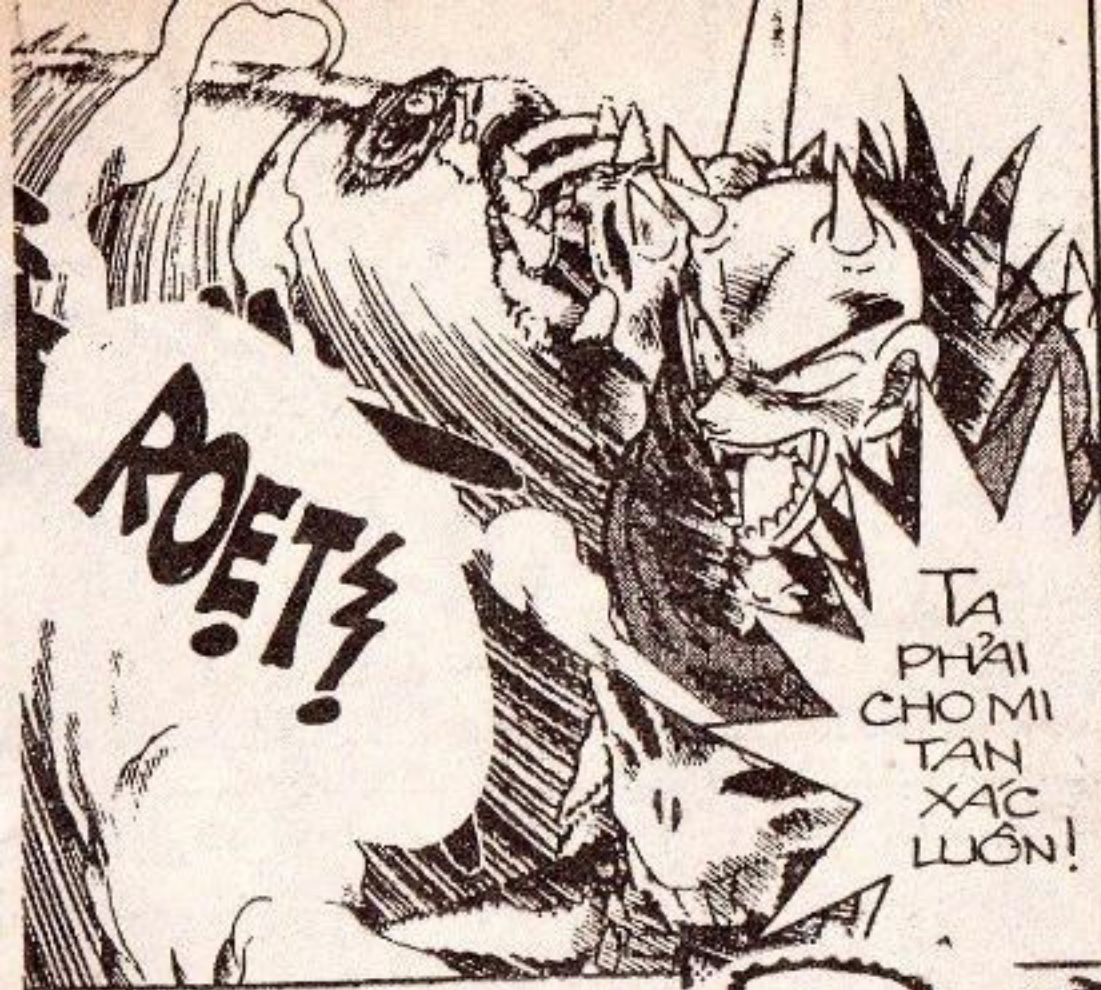
Á! Á!

THẾ LÀ
THÀNH
MOMARU
TIÊU RỒI!

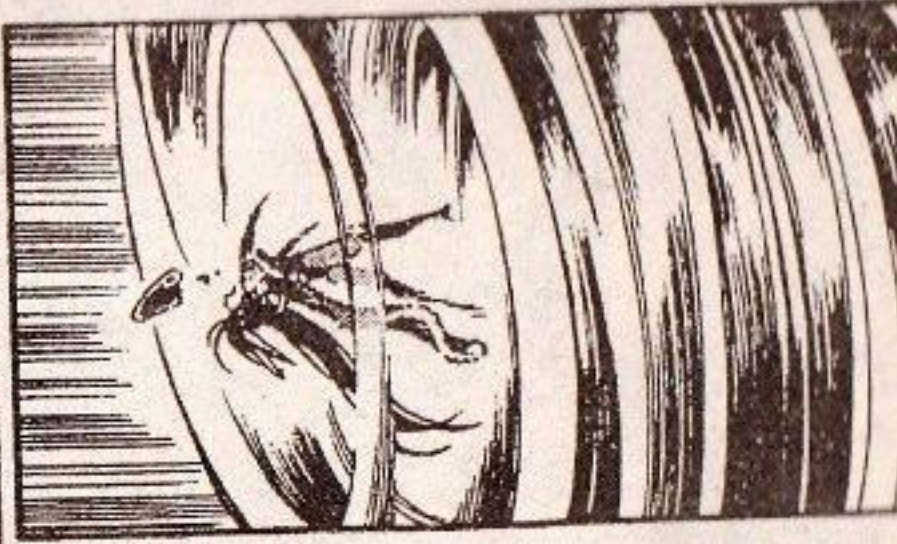
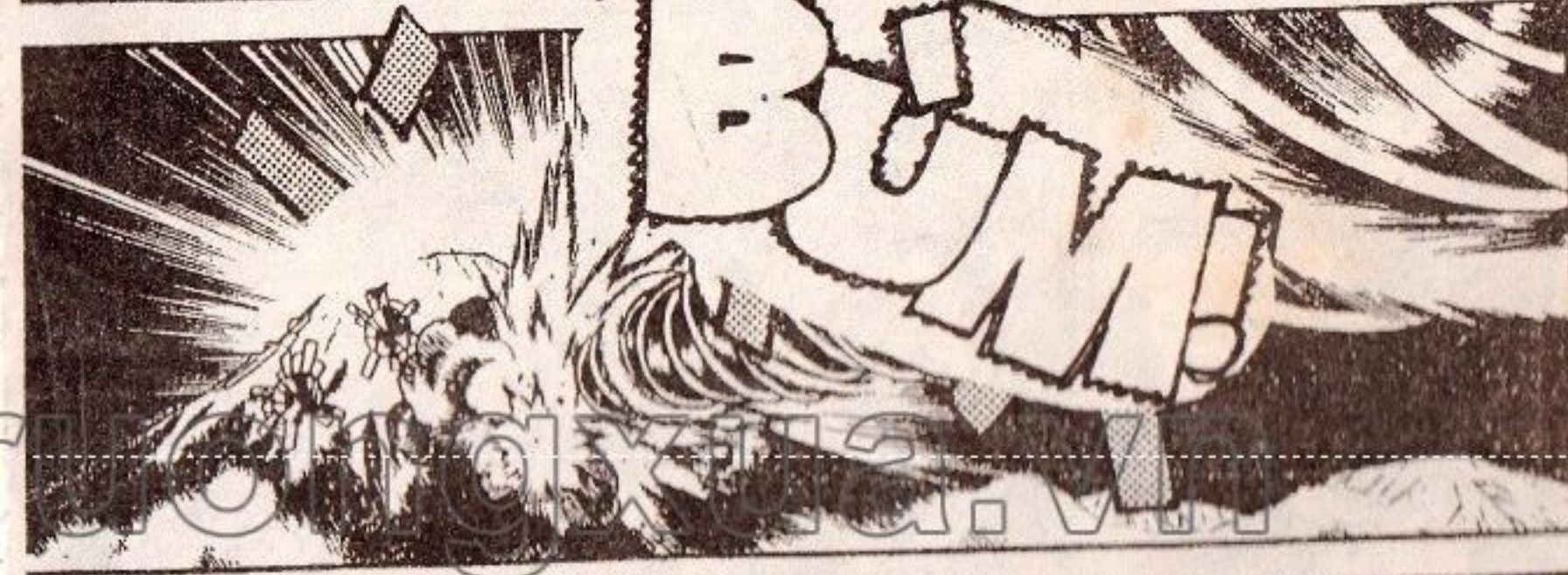


PHẠCH! PHẠCH!





T
A
P
H
A
I
C
H
O
M
I
T
A
N
X
A
C
L
U
O
N!





HỦ!



BOPI!
AA!!



ĐAU ĐÓN LẮM PHẢI KHÔNG?



TÁ SẼ GIÚP MI HẾT ĐAU NGAY ĐÂY!
PADI!



DỪNG TAY!
THẮNG THUA ĐÃ RÕ RỒI KIA MÀ!
CÂM MỒM!



SÁU KHI HẠ XONG Ặ HỒ LY TINH NÀY...

...TÁ SẼ TỈNH TỎI MI ĐÂY!



GRƯ

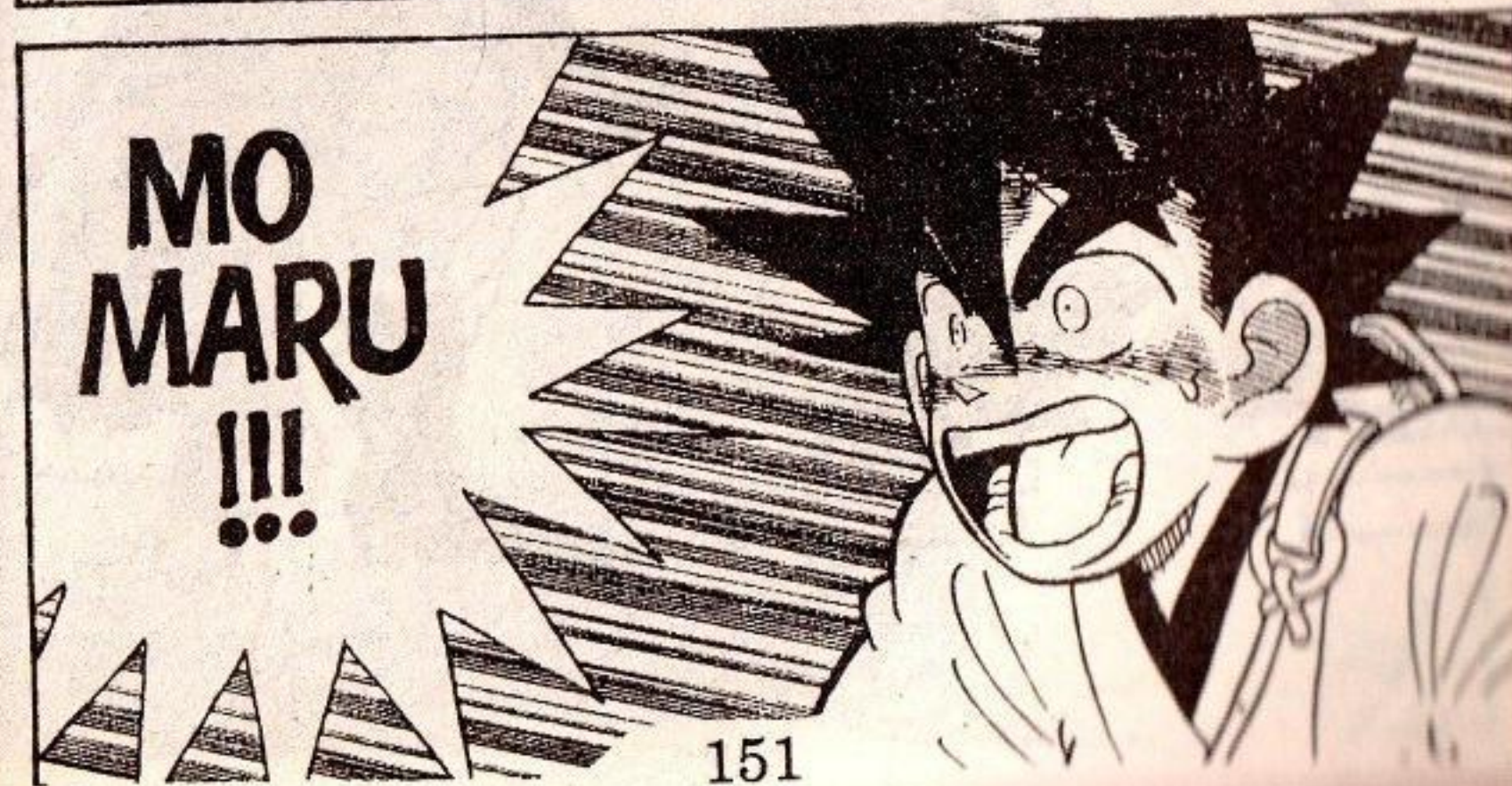
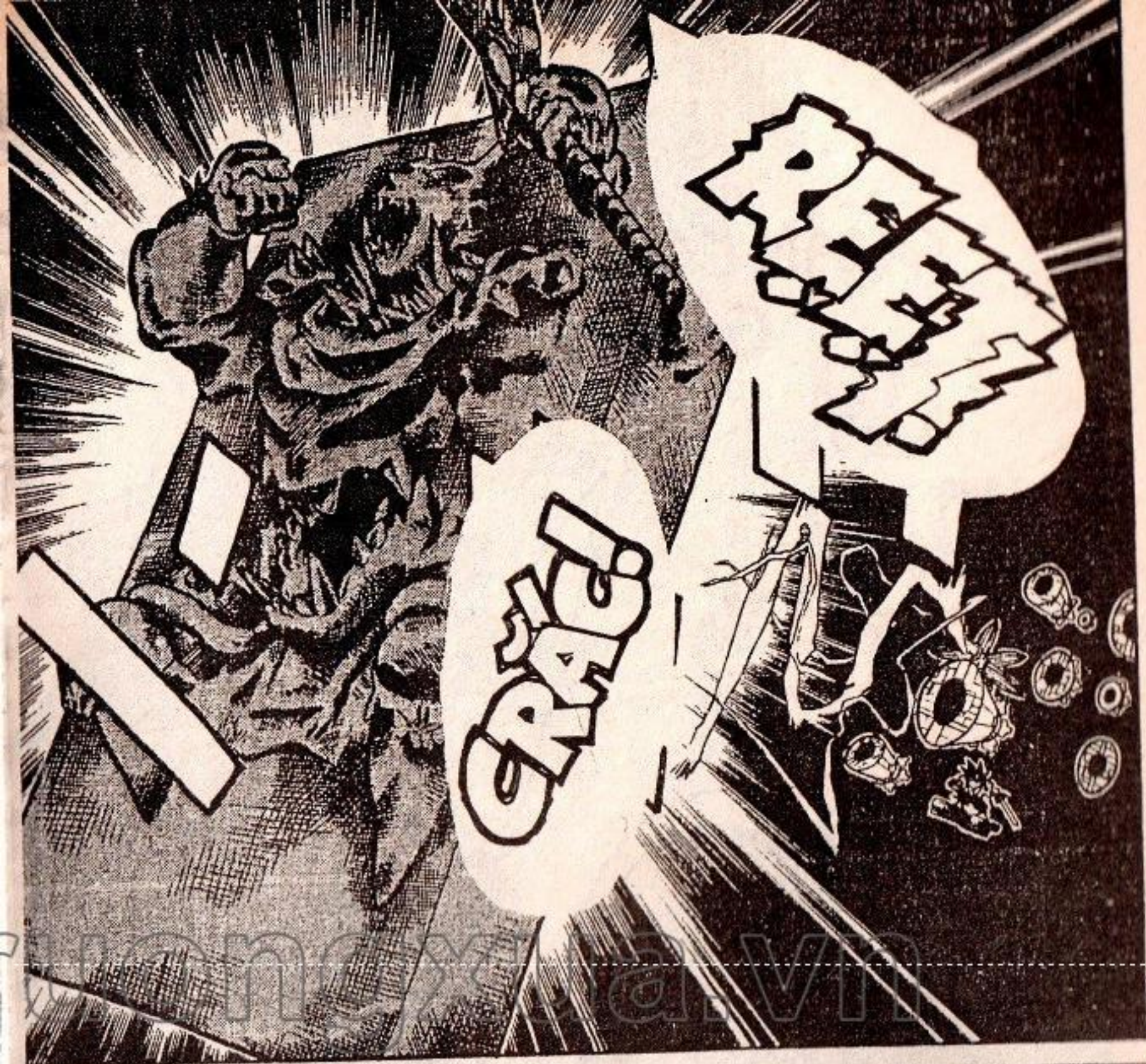


KHAI
HOẢ PHÁO
BẮN HẠT
CARBON
ĐÔNG
LẠNH!!

ROẠT!!

BUM!

AAAAA!



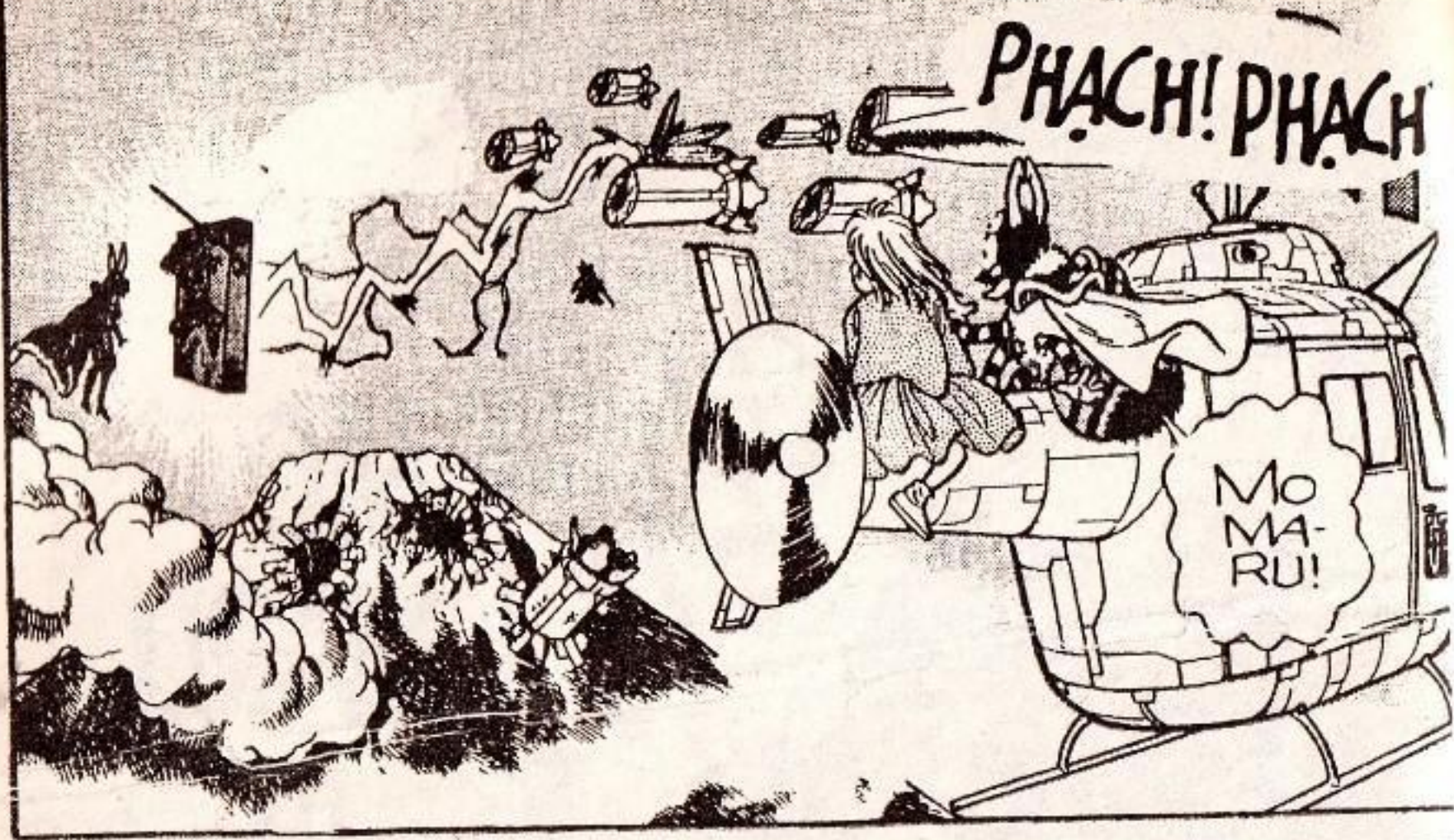
QUÂN ĐOÀN MO MARU GẶP NGUY HIỂM





MO
MARU
!!!





TÊN
QUỖ
NGU
NGỐC
!

TÀ
KHÔNG
THỂ ĐỀ
ĐẤT NƯỚC
NÀY
LỘT VÀO
TAY MÌ!

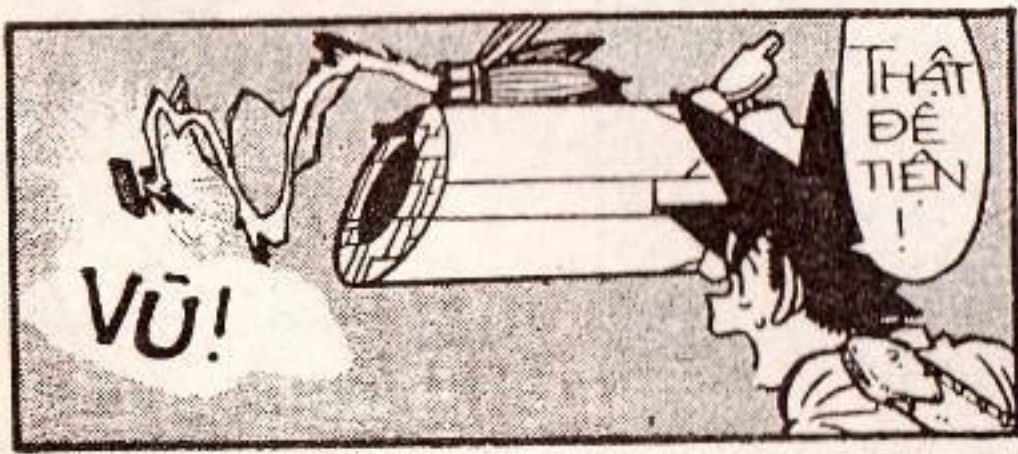


BAY
ĐẬU!
HÃY
GOM
BỌN
'QUỖ
NÀY
LẠI!
...

... ĐEM VỀ
MẪU HẠM
TÂY NÀO,
ĐỂ CHÚNG
TRỞ THÀNH
THUỘC HẠ
CỦA TÀ!



RET!



VŨ!

THẬT
ĐỀ
TIÊN
!



NẾU
ĐÃ
VẬY
...



TÁ SẼ
KHÔNG
NƯỜNG
TAY
NỮA!

ROETA!

HỎA
TIÊN
THO
BAY
CHUẨN
BỊ!
....

KHAI
HOÀI



BŨM! BŨM!

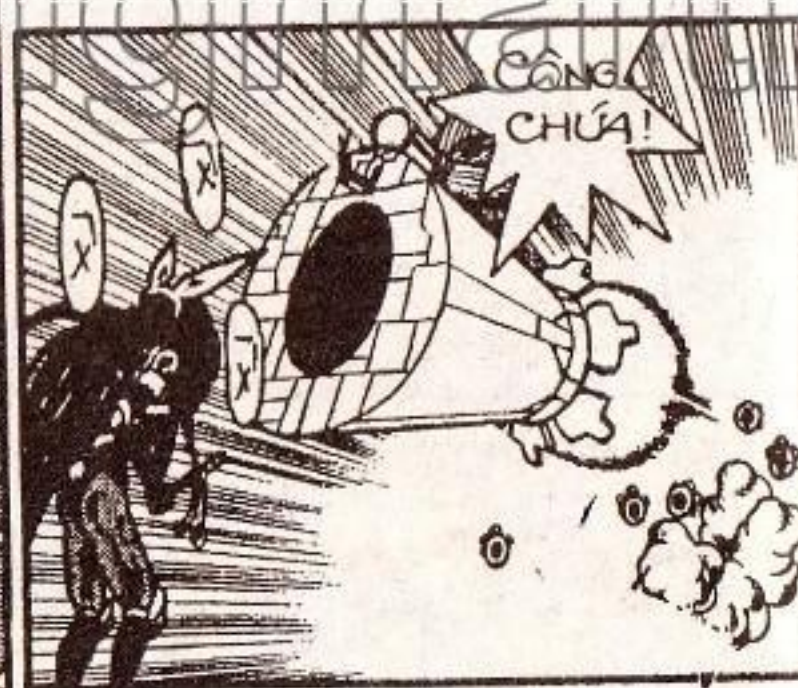


HẦY AA!!



PAP!

**PAP!
PAP!**





THỎ NGỌC,
HÃY MAU
ĐƯA...

MAU...
ĐƯA...
CHO TA
MỘT.. ĐƯA
CON
GÁI!

Ồ..
Ầ..



ĐỪNG
CHỜ CƯỚC
CHIẾN
SẼ
KÉO
DÀI!

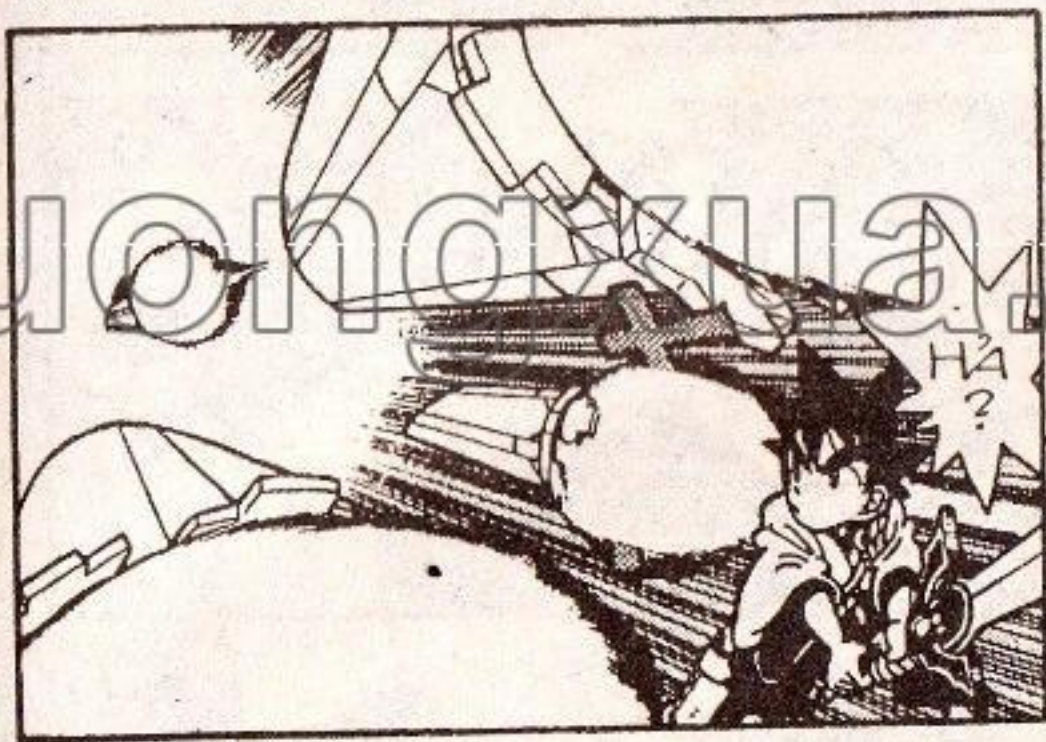
NÊN ĐỂ
CHÚNG
NÓ Ở
MÃU HẠM
CẢ RỒI!

ĐỪNG
ĂN
HAI!



ĐƯỢC
RỒI!

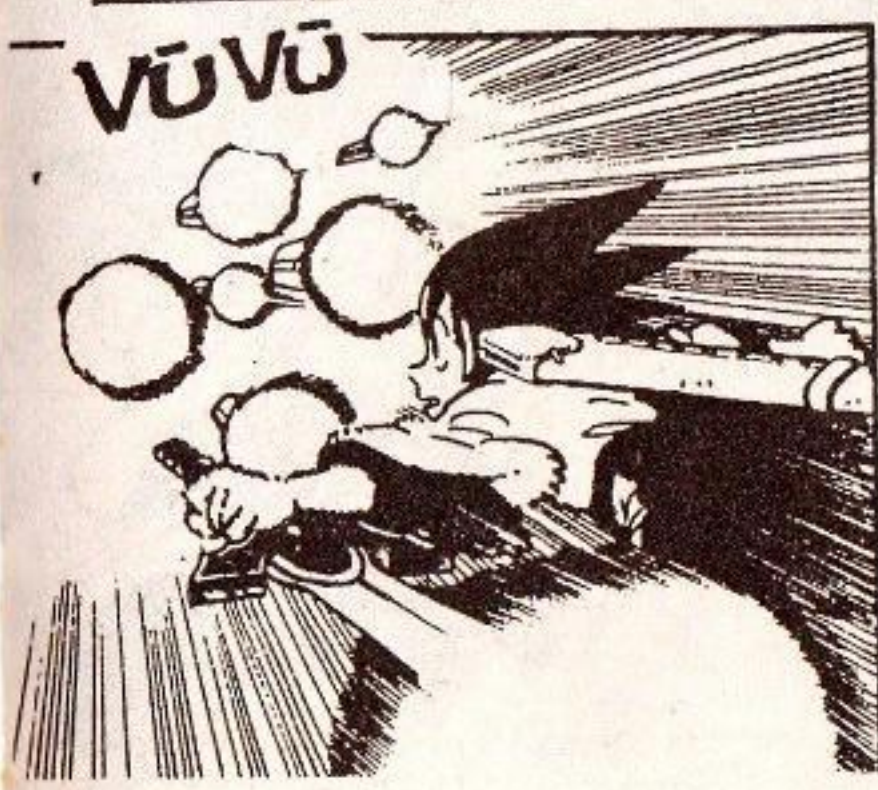
TRỞ
VỀ
MÃU
HẠM
NGAY!



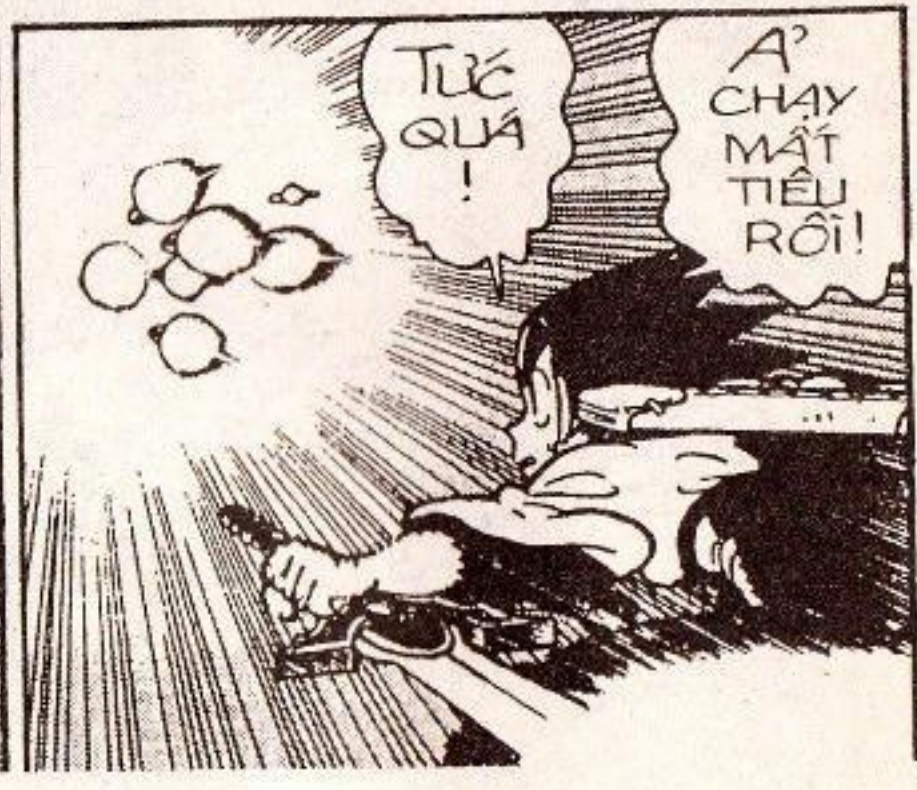
HẢ?



ĐỪNG
HÔNG
CHẠY
TRỐN!



VŨ VŨ



TỨC
QUÁ!

À?
CHẠY
MẤT
TIÊU
RỒI!



TA KHÔNG RÀNH CHƠI VỚI BẠN MI!



MÌNH HIỂU RỒI, TẠI ĐÔI GUỐC SẮT NÀY NẶNG QUÁ MÀ!

ĐƯỢC RỒI! MỞ HẾT NĂNG LƯỢNG!





LÊN ĐƯỜNG !!!

MEO



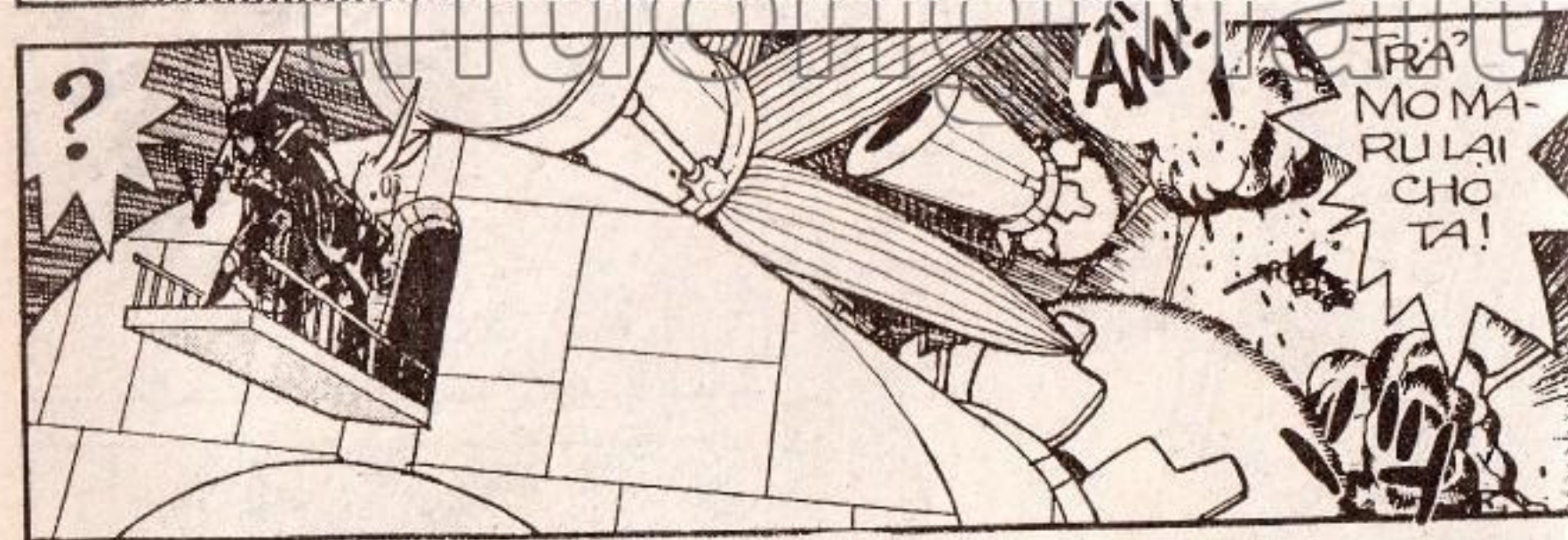


VĂNG
NỀ!

ROETS!



BÙM! BÙM!



ẦM!
TRẢ?
MOM-
RULAI
CHO
TA!



MAU
QUAY
PHẠO
BẮN HẠT
CARBON
ĐÔNG
LẠNH
LẠI!



ROAT!

CÁI
GÌ
THẾ?





AÍ CHÀ!
TÂM LÁ
CHÂN CỦA
MÌNH BIẾN
THÀNH HẠT
CARBON
ĐÔNG LẠNH
CÁ' RỒI!



QUÂN ĐỀ TIỀN!



BOOM!

ĐỪNG
CỘI
THƯƠNG
...



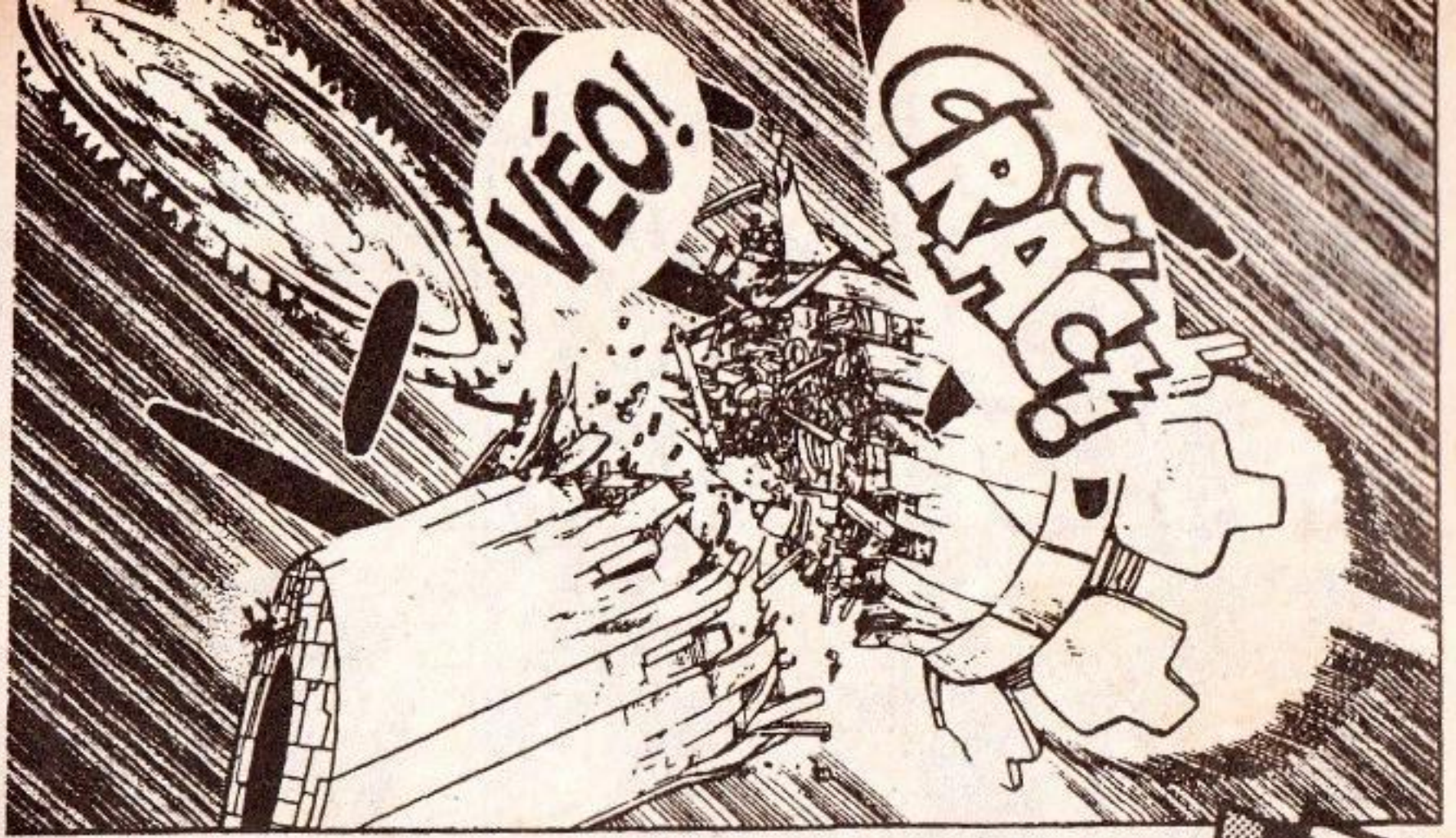
... YAI-
BA
NÀY
NHÉ!



ROAAT!

CỘI
NỀ!

VÈOO!



MO
MA-
RU !!

Ồ
M
U

BŨM!

BỘP!

ROET!

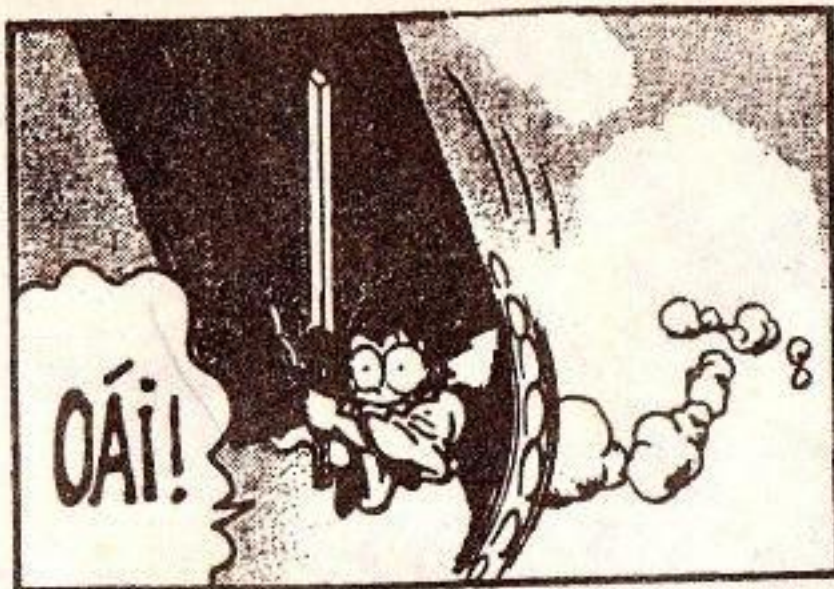
ĐÁ!

NGƯỜI CÒN CHỜ
GÌ NỮA VẬY?
CHUỒN LỆ ĐI
CHỨ!

HẦY!

VÚT!

ĐỜ
HÈN!
MÌ MÌ LÒN
TRÒN
HẠT



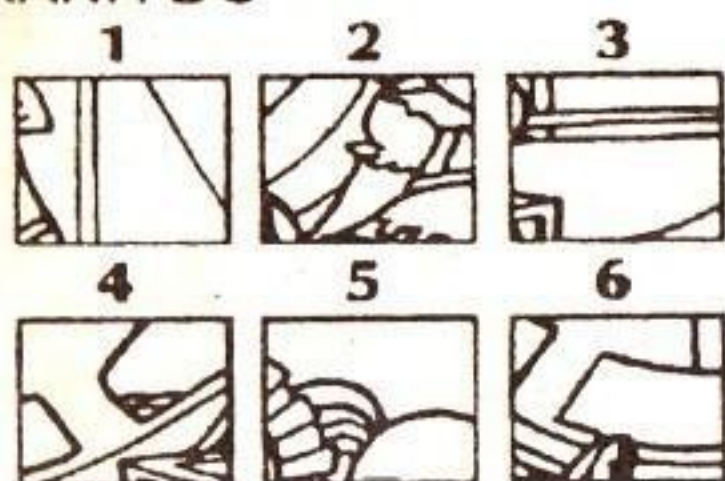
CÂU LẠC BỘ



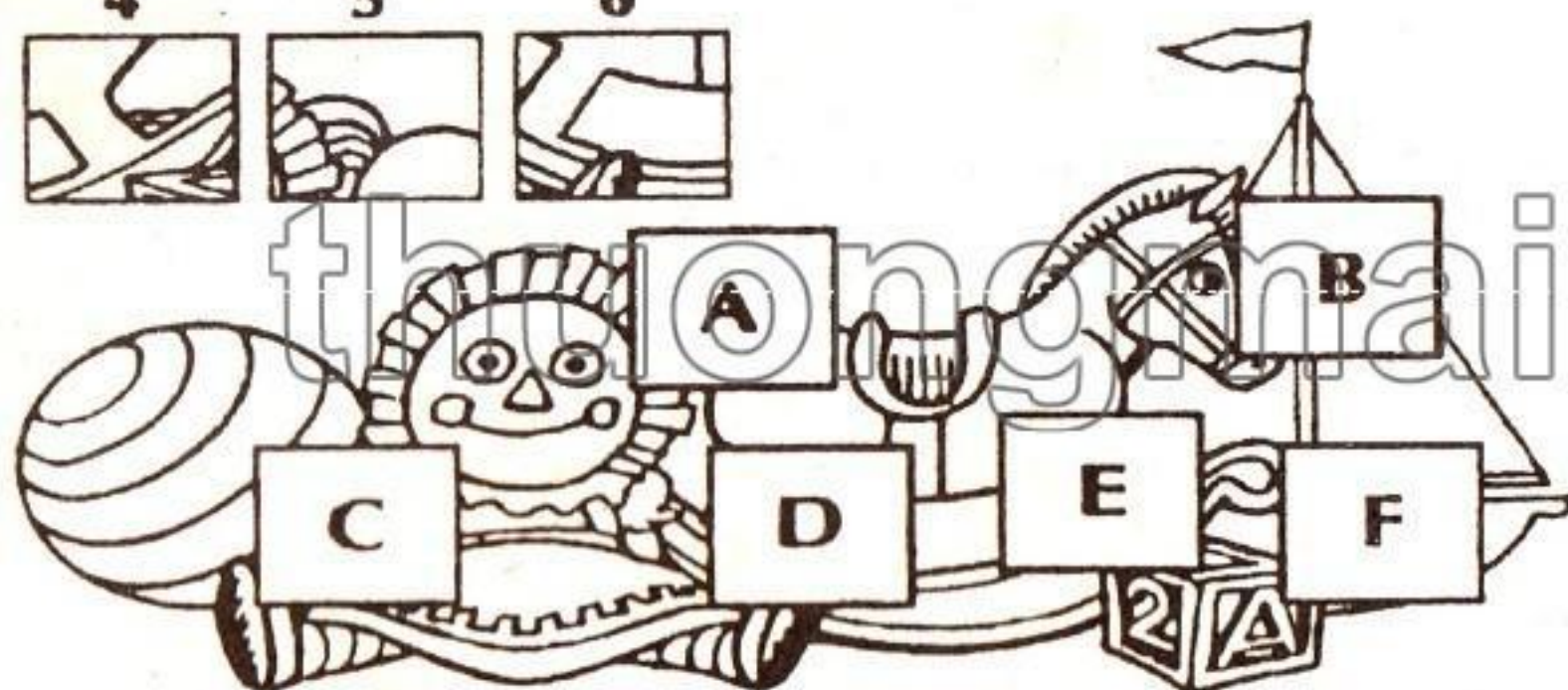
Những người
yêu
mến

YAI BÀ

TRANH ĐÓ



Các em hãy ghép các ô 1, 2, 3, 4, 5, 6 vào các ô trống A, B, C, D, E, F để có một bức tranh hoàn chỉnh.



VUI CƯỜI

Tại sao

Cô giáo : Bạn Hà hôm nay nghỉ học à ?

Hòa : Không ạ ! Bạn ấy ốm không đi học được.

Cô giáo : Tại sao em biết ?

Hòa : Dạ, vì khi em đi học ngang qua cửa hàng điện tử, bạn ấy gọi em và dặn em phải nói hộ như thế ạ !

Cô giáo : !?!

Đoàn Thị Thúy Liên (st) (39 tuổi 4, P. Bình Hàn, TP. Hải Dương)

Kiểm roi mây

Tí : Ê Tèo, sao khóc sung mắt vậy ?

Tèo : Tại chiều thức mới : Kiểm quạt máy đó !

Tí : Tớ không hiểu...

Tèo : Tại tớ bắt chước Yaiba, mua kiếm quạt máy vỡ bóng đèn, bỏ tờ cho tớ ăn kiếm rồi
mày !

Tí : Trời !?!

V.S

LỜI HAY Ý ĐẸP

- Kiến thức là khí cụ duy nhất để sản xuất mà không bị phá giá.

J.M. Clark

- Người có đức đi nói hay, nhưng kẻ nói hay vị tất đã có đức.

Khổng Tử

- Mười lần thì có chín lần thành công nhờ sự tin và sự tận tâm làm việc.

Wilson

NHỮNG ĐIỀU LÝ THÚ

Một triệu lớn cỡ nào.

Một triệu là một con số cực kỳ lớn, nhưng bạn có biết nó lớn cỡ nào không ?
Bạn cứ tưởng tượng nhé : Một quyển sách có một triệu trang sẽ dày 70m (cao như
một nhà chọc trời 23 tầng). Chúng ta giả sử có một nhà triệu phú sở hữu một triệu
bảng Anh. Nếu ông ta đổi toàn bộ số tiền ra đồng 1 bảng Anh và xếp chúng chồng
lên nhau thì bạn nghĩ xem chúng sẽ cao cỡ nào ? Câu trả lời rất bất ngờ : đồng tiền
của nhà triệu phú sẽ cao tới 3000m, nó cao gấp 2 lần ngọn núi cao nhất của Anh
(núi Ben Nevis) và cao gần bằng 1/3 đỉnh Everest là ngọn núi cao nhất thế giới.

Hawaii là núi hay là đảo ?

Có rất nhiều người cho Hawaii là đảo, nhưng thực chất nó là đỉnh của một ngọn
núi mà thậm chí nó còn cao hơn cả đỉnh Everest. Chân núi Hawaii ở 9000m dưới
mặt biển, trên nền của đại dương.

Ginny (st) (165 Ngô Quyền, KP2, Q.9, TP. HCM)

* Các em thân mến, rất vui khi
CLB nhận rất nhiều tranh của
các em gửi về "dặc tả" Yaiba.
Sau đây anh xin giới thiệu với
các fan tranh của :

- Em Hồ Như Hùng, 89 Thái
Phiên, P.2, Q.11, TP. HCM.

- Em Nguyễn Quốc Dũng, 25 Vũ
Ngọc Phan, Viện Công
Nghệ, Láng Hạ, Đống Đa,
Hà Nội.

- Em Phan Thu Hà, số 5 tổ 8A
ngách 155/57 đường Giải
Phóng, Đồng Tâm, Hai Bà
Trung, Hà Nội.



Tranh
của em
Phan
Thu Hà



Tranh của em
Nguyễn Quốc Dũng

DANH SÁCH HỘI VIÊN CLB "NHỮNG NGƯỜI HÂM MỘ YAIBA"

235. Lê Minh Hoàng, lớp 7A1 trường THCS bán công Thanh Ba, huyện Thanh Ba, Phú Thọ.
236. Mai Nhật Hiếu, A7/10 khu phố 1, thị trấn Hòa Thành, Tây Ninh.
237. Nguyễn Thế Anh, số 1A ngõ 155 tổ 25, P. Dịch Vọng, Q. Cầu Giấy, Hà Nội.
238. Hoàng Thanh Tùng, số 4 ngõ Yên Thế, Đống Đa, Hà Nội.
239. Võ Thuận Phát, 655 Lò Gốm, P.9, Q.6, TP. HCM.
240. Đinh Thu Tuyết, lớp 7J trường THCS Cửa Ông, Cẩm Phả, Quảng Ninh.
241. Trần Thị Phương Yến, 385/1/F1 cư xá Đô Thành, P.4, Q.3, TP. HCM.
242. Vũ Thành Đạt, 383/12AB cư xá Đô Thành, p.4, Q.3, TP. HCM.
243. Hồ Đỗ Quốc Bảo, 4048/87 CMT8, P.11, Q.3, TP. HCM.
244. Nguyễn Minh Long, 63A Nguyễn Khuyến, P. Văn Miếu, Q. Đống Đa, Hà Nội.
245. Nguyễn Minh Hải, 63A Nguyễn Khuyến, P. Văn Miếu, Q. Đống Đa, Hà Nội.
246. Trần Thị Hoàng Mai, 2/100 Phan Xích Long, P.3, Q. Phú Nhuận, TP. HCM.
247. Lê Việt Dũng, 8 Đường Thành, Hà Nội.
248. Nguyễn Thị Dạ Thảo, 339 Bờ Sông Hương, P. Phú Cát, Huế.

TRUYỆN TRANH HIỆN ĐẠI NHẬT BẢN

ÚM BALA BIẾN!



- Cậu bé Nhí từ Vương quốc Ma pháp xuống trần gian tặng cho Shami sợi dây chuyền.

- Từ đó Shami có khả năng biến thân thành mèo Shama quậy phá.

ÚM BALA, BIẾN!

Dập tức mèo Shama lại biến thành cô bé Shami tinh nghịch...

- Do có khả năng biến thân đó Shami đã làm được nhiều việc tốt giúp mọi người... Nhưng ngay cả Lato, cậu bạn thân nhất với Shami cũng không phát hiện ra...

- Truyện luôn xuất hiện nhiều nhân vật mới lạ... nhiều tình tiết gay cấn éo le trong quan hệ giữa các bạn trong lớp... Hình vẽ đẹp, trong sáng... hợp với lứa tuổi học trò...

MỜI CÁC EM ĐÓN ĐỌC...



NXB TRẺ SẼ PHÁT HÀNH HÀNG TUẦN
VÀO THÁNG 6/2001